控股有限公司 滔 建 積 板 圔 KINGBOARD LAMINATES HOLDINGS LIMITED

Stock Code 股份代號: 1888

1

·•••

1

9999



CONTENTS 目錄

- 2 Corporate Information 公司資料
- Financial Highlights
- └┼ 財務摘要
- Chairman's Statement 主席報告
- 1 Directors' and Senior Management's Biographies 董事及高級管理人員之資歷
- 16 Directors' Report 董事會報告

ш

- Corporate Governance Report 企業管治報告
- 2 Independent Auditor's Report 獨立核數師報告
- ↓ Consolidated Statement of Profit or Loss 綜合損益表
- Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income 綜合損益及其他全面收益表
- 56 Consolidated Statement of Financial Position 綜合財務狀況表
 - Consolidated Statement of Changes in Equity 综合權益變動表
 - Consolidated Statement of Cash Flows 綜合現金流量表
 - Notes to the Consolidated Financial Statements 综合財務報表附註
 - Financial Summary 財務概要

CORPORATE INFORMATION 公司資料

BOARD OF DIRECTORS

Executive Directors

Mr. Cheung Kwok Wa (*Chairman*) Mr. Cheung Kwok Keung (*Managing Director*) Mr. Cheung Kwok Ping Mr. Lam Ka Po Mr. Cheung Ka Ho Mr. Liu Min Mr. Zhou Pei Feng

Non-Executive Director

Mr. Lo Ka Leong

Independent Non-Executive Directors

Mr. Leung Tai ChiuMr. Ip Shu Kwan, StephenMr. Zhang Lu Fu (appointed on 1 January 2015)Mr. Lau Ping Cheung, Kaizer (appointed on 3 August 2015)Mr. Chan Yue Kwong, Michael (resigned on 31 July 2015)

COMPANY SECRETARY

Mr. Tsoi Kin Lung

PRINCIPAL BANKERS

Bank of Communications Co. Ltd. China Construction Bank Corporation Citibank, N.A. DBS Bank Ltd., Hong Kong Branch Hang Seng Bank Limited Standard Chartered Bank (Hong Kong) Limited Sumitomo Mitsui Banking Corporation The Bank of Toyko-Mitsubishi UFJ, Ltd., Hong Kong Branch The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited

AUDITOR

Deloitte Touche Tohmatsu Certified Public Accountants

董事會

執行董事

張國華先生(主席) 張國強先生(董事總經理) 張國平先生 林家寶先生 張家豪先生 劉敏先生 周培峰先生

非執行董事

羅家亮先生

獨立非執行董事

梁體超先生 葉澍堃先生 張魯夫先生(於二零一五年一月一日獲委任) 劉炳章先生(於二零一五年八月三日獲委任) 陳裕光先生(於二零一五年七月三十一日辭任)

公司秘書

蔡建龍先生

主要往來銀行

交通銀行股份有限公司 中國建設銀行股份有限公司 花旗銀行 星展銀行香港分行 恒生銀行有限公司 渣打銀行(香港)有限公司 三井住友銀行 三菱東京UFJ銀行香港分行 香港上海滙豐銀行有限公司

核數師

德勤●關黃陳方會計師行 *執業會計師*

2

CORPORATE INFORMATION 公司資料

LEGAL ADVISORS

Ashurst Hong Kong

REGISTERED OFFICE

P.O. Box 309 Ugland House Grand Cayman KY1-1104 Cayman Islands

HEAD OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS

2nd Floor, Harbour View 1 No. 12 Science Park East Avenue Phase 2 Hong Kong Science Park Shatin Hong Kong

PRINCIPAL SHARE REGISTRAR

Royal Bank of Canada Trust Company (Cayman) Limited 4th Floor, Royal Bank House 24 Shedden Road George Town Grand Cayman KY1-1110 Cayman Islands

BRANCH SHARE REGISTRAR IN HONG KONG

Tricor Investor Services Limited Level 22, Hopewell Centre 183 Queen's Road East Hong Kong

法律顧問

亞司特律師事務所

註冊辦事處

P.O. Box 309 Ugland House Grand Cayman KY1-1104 Cayman Islands

總辦事處及主要營業地點

香港 沙田 香港科學園二期 科技大道東十二號 海濱大樓一座二樓

股份登記處總處

Royal Bank of Canada Trust Company (Cayman) Limited 4th Floor, Royal Bank House 24 Shedden Road George Town Grand Cayman KY1-1110 Cayman Islands

股份登記處香港分處

卓佳證券登記有限公司 香港 皇后大道東一百八十三號 合和中心二十二樓

FINANCIAL HIGHLIGHTS

財務摘要

		Year ended 31 December 2015 截至二零一五年 十二月三十一日止年度	Year ended 31 December 2014 截至二零一四年 十二月三十一日止年度
		HK\$ Million百萬港元	HK\$ Million百萬港元
Revenue	營業額	12,769.7	13,282.7
EBITDA*	未扣除利息、税項、折舊及 攤銷前溢利*	2,346.8	2,146.2
Profit before tax*	除税前溢利*	1,486.5	1,302.9
Net profit attributable to owners of th Company	ne 本公司持有人應佔純利		
– Underlying net profit*	一基本純利*	1,211.5	1,095.5
– Reported net profit	一賬面純利	1,265.4	1,121.8
Earnings per share	每股盈利		
- Based on underlying net profit*	一以基本純利計算*	HK40.4 cents港仙	HK36.5 cents港仙
- Based on reported net profit	一以賬面純利計算	HK42.2 cents港仙	HK37.4 cents港仙
Full-year dividend per share	每股全年股息	HK17.7 cents港仙	HK16.0 cents港仙
– Interim dividend per share	一每股中期股息	HK6.4 cents港仙	HK6.0 cents港仙
- Proposed final dividend per share	一建議每股末期股息	HK11.3 cents港仙	HK10.0 cents港仙
Dividend payout ratio [#]	派息比率#	44%	44%
Net asset value per share	每股資產淨值	 HK\$4.39港元	HK\$4.43港元
Net gearing	淨負債比率	15%	18%

*Excluding:

*不包括:

 FY2015: Gain on fair value changes of investment properties of HK\$68.4 million and impairment loss recognised on available-for-sale investments of HK\$14.5 million.

 FY2014: Gain on fair value changes of investment properties of HK\$28.5 million and share

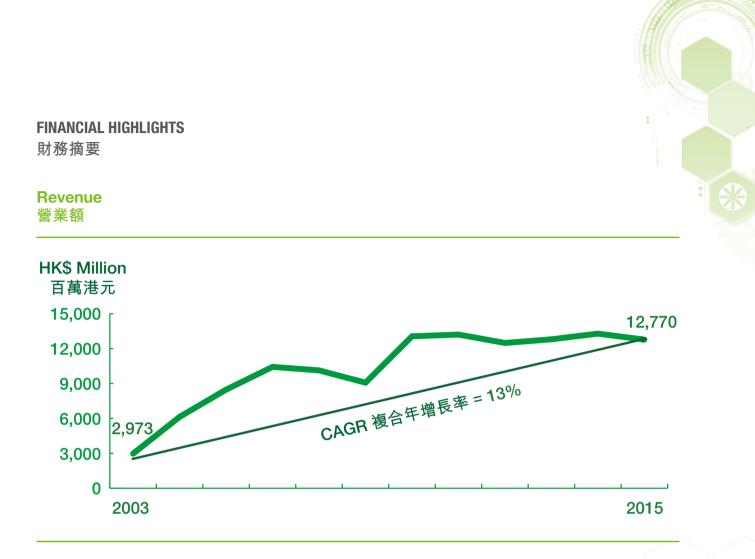
Calculated base on underlying net profit.

based payments of HK\$2.1 million.

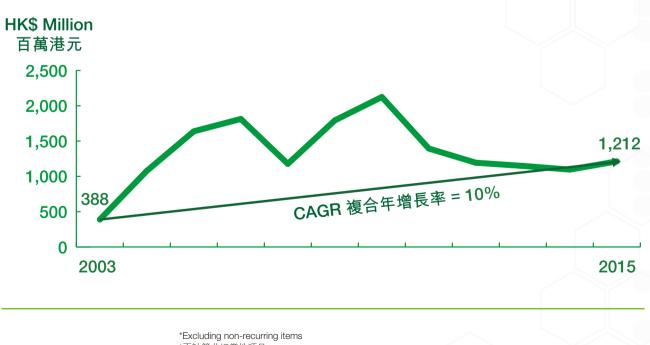
以基本純利計算。

二零一五年:投資物業公平值變動之收益六千八百四十 萬港元及可供出售投資之減值虧損 一千四百五十萬港元。

二零一四年:投資物業公平值變動之收益二千八百五十萬 港元及以股份形式付款二百一十萬港元。



Net Profit attributable to owners of the Company* 本公司持有人應佔純利*



*不計算非經常性項目

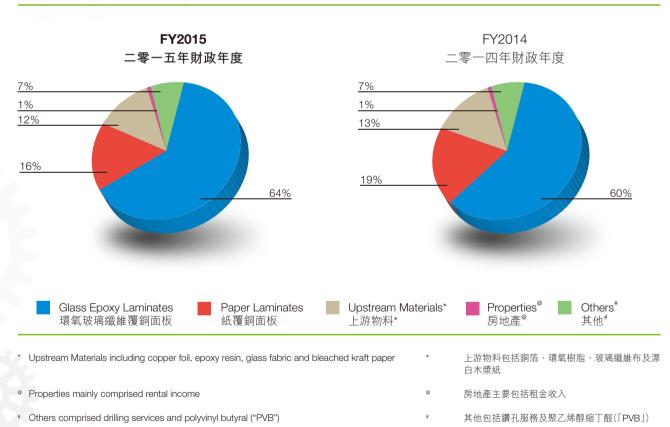
CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

BUSINESS REVIEW

On behalf of the Board of Directors, I am delighted to report to our shareholders that Kingboard Laminates Holdings Limited ("the Company") and its subsidiaries ("the Group") delivered satisfactory results for the financial year ended 31 December 2015. Global economic growth was slow while demand was weak during the year. However, benefitting from the upgrading of telecommunications networks and the development of smart electric vehicles, as well as replacement demand for electrical appliances driven by the Internet of Things, the high-technology electronics market recorded strong sales. This has resulted in intense demand for high-performance laminates. At the same time, after going through years of fierce market consolidation, the demand-supply balance in the laminates market has evidently improved. Over recent years, the Group has actively expanded the production of high-performance, value-adding laminates and the supply of upstream materials. These efforts have yielded great results for the Group. Output and shipment of glass epoxy laminates ("FR4") have both set new high records.



本人謹代表董事會,欣然向各位股東公佈,建 滔積層板控股有限公司(「公司」)及其附屬公司 (「集團」)於截至二零一五年十二月三十一日 止財政年度業績理想。年內,環球經濟增長緩 級、汽車電控系統智能化以及物聯網引領家電 換新等因素,高科技電子產品市場銷售暢田, 為高效能覆銅面板市場提供強勁的需求動力。 同時,覆銅面板市場提供強勁的需求動力。 同時,覆銅面板市場提供強勁的需求動力。 局時,覆銅面板市場提供強勁的需求動力。 處面之後,市場供求狀況呈現明顯改善。集團 近年持續致力於拓展高效能、高增值的覆銅面 板產品及其上游物料之供應,取得卓越成效。 環氧玻璃纖維覆銅面板(「FR4」)之生產量及出貨 量再創新高。



Turnover Breakdown by Products 營業額分佈

CHAIRMAN'S STATEMENT

主席報告

BUSINESS REVIEW (continued)

Consequent to the decline in the prices of commodities, the price of copper, major metal material for laminates production, dropped significantly during the year. The Group has therefore lowered the selling price of laminates, resulting in a slight decrease of 4% in Group revenue to HK\$12,769.7 million. Benefitting from a smaller adjustment in laminates' selling price relative to the drop in material costs, the profit margin has improved, driving yearly underlying net profit (excluding non-recurring items) to rise 11% to HK\$1,211.5 million.

In view of the healthy financial position of the Group, the Board has proposed a final dividend of HK11.3 cents per share, subject to shareholders' approval. Together with the interim dividend of HK6.4 cents per share paid in October 2015, this will constitute a total dividend of HK17.7 cents per share for the full year, representing a payout ratio of 44%

PERFORMANCE

In 2015, the Group's consolidated revenue was HK\$12,769.7 million, achieved on an average monthly shipment volume of 9.6 million square metres, an increase of 1% over the previous year. Driven by demand for high-end electronics products such as smartphones, telecommunications base stations, servers and automobiles, the aggregate shipment volumes of composite epoxy material laminates ("CEM") and FR4 surged 8%. Revenue from these products accounted for 64% of Group revenue in 2015, while paper laminates sales contributed 16% of total revenue. The balance mainly comprised sales of upstream materials and other products. The Group's gross profit margin improved to 17% from 15% for the corresponding period last year. Earnings before interest, tax, depreciation and amortisation ("EBITDA") (excluding non-recurring items) also increased 9% to HK\$2,346.8 million.

The Group's effective tax rate was 17.5%. As shipment volumes expanded, haulage distance increased and operating cost increased in Mainland China, distribution costs and administrative cost increased 6% and 11% respectively against last year.

業務回顧(續)

由於年內環球大宗商品價格回落,生產覆 銅面板的主要金屬原材料銅之價格亦明 顯下降,因此集團相應調低覆銅面板銷 售價格,全年營業額因而輕微下降4%至 一百二十七億六千九百七十萬港元。然而,集 團產品售價調整幅度小於原材料成本的降幅, 利潤率因而提升,推動全年基本純利(不包括非 經常性項目)上升11%至十二億一千一百五十萬 港元。

集團財政狀況持續穩健,董事會建議派發末期 股息每股11.3港仙,惟派息建議須待股東議決 通過。連同於二零一五年十月派發每股6.4港仙 之中期股息,全年派息總額為每股17.7港仙, 派息比率達44%。

業務表現

二零一五年,集團之綜合營業額為 一百二十七億六千九百七十萬港元,每月平均 出貨量為九百六十萬平方米,較去年上升1%。 在智能手機、通訊基站、伺服器及汽車等高 端電子產品的需求帶動下,複合基材覆銅面板 (「CEM」)及FR4出貨量提升8%,其營業額於二 零一五年佔集團營業額比重為64%,紙覆銅面 板之營業額比重則為16%,其餘主要為上游物 料及其他產品之銷售。集團毛利率較去年同期 的15%,提升至17%,未扣除利息、税項、折 舊及攤銷前之溢利(不包括非經常性項目)上升 9%至二十三億四千六百八十萬港元。

集團實際税率為17.5%。隨著出貨量上升、運輸距離增加以及於中國大陸的經營成本上脹, 分銷成本及行政成本分別較去年上升6%和 11%。

CHAIRMAN'S STATEMENT

主席報告

LIQUIDITY AND CAPITAL RESOURCES

The Group's consolidated financial and liquidity position remained robust. As at 31 December 2015, net current assets and current ratio of the Group were approximately HK\$9,878.9 million (31 December 2014: HK\$7,113.4 million) and 2.95 (31 December 2014: 2.15) respectively.

The net working capital cycle increased to 115 days as at 31 December 2015 from 110 days as at 31 December 2014, on the following key metrics:

- Inventories, in terms of stock turnover days, increased to 48 days (31 December 2014: 47 days).
- Trade receivables, including amounts due from fellow subsidiaries, in terms of debtors turnover days, were up to 106 days (31 December 2014: 101 days).
- Trade and bills payables, including amounts due to fellow subsidiaries, in terms of creditors turnover days, increased to 39 days (31 December 2014: 38 days).

The Group's net gearing ratio (ratio of interest-bearing borrowings, net of cash and cash equivalents, to total equity) was reduced to 15% (31 December 2014: 18%). In 2015, the Group invested HK\$512.3 million in new production capacities and HK\$1,584.6 million in its property business. Equipped with an experienced professional management team, a solid business foundation and sound financial strength, management is confident that these investments will deliver stable and satisfactory returns to shareholders over the long term. The ratio of bank borrowings between short-term and long-term stood at 24%:76% (31 December 2014: 56%:44%). Meanwhile, the Group maintained sufficient financial resources to meet the requirements for future market developments.

The Group continued to adopt a prudent financial management policy. The Group did not enter into any material derivative financial instruments, nor did the Group have any material foreign exchange exposure during the year. The Group's revenue, mostly denominated in Hong Kong dollars, RMB and US dollars, was fairly matched with the currency requirements of its operating expenses.

流動資金及財務狀況

集團的綜合財務及流動資金狀況繼續保持 穩健。於二零一五年十二月三十一日之流 動資產淨值約為九十八億七千八百九十 萬港元(二零一四年十二月三十一日: 七十一億一千三百四十萬港元),流動比率則為 2.95(二零一四年十二月三十一日:2.15)。

淨營運資金週轉期由二零一四年十二月三十一 日的一百一十日上升至二零一五年十二月 三十一日的一百一十五日,細分如下:

- 存貨週轉期增加至四十八日(二零一四 年十二月三十一日:四十七日)。
- 貿易應收款項(其中包括來自同系附屬 公司之貿易應收款項)週轉期增加至 一百零六日(二零一四年十二月三十一 日:一百零一日)。
- 貿易應付賬款及應付票據(其中包括來 自同系附屬公司之貿易應付賬款)週轉 期增加至三十九日(二零一四年十二月 三十一日:三十八日)。

集團之淨負債比率(扣除現金及現金等值物後 之附息借貸與資本總額比率)下降至15%(二零 一四年十二月三十一日:18%)。二零一五年, 集團投資五億一千兩百三十萬港元添置新的生 產設施及十五億八千四百六十萬港元於房地產 業務基礎及雄厚的財政實力,管理層深信上述 投資將為股東帶來長遠穩定的理想回報。短期 與長期借貸的比例為24%:76%(二零一四年 十二月三十一日:56%:44%)。集團的備用財 務資源充足,足以滿足未來市場發展的需求。

集團繼續採取審慎的財務政策,於年內並無訂 立任何重要的衍生金融工具。集團年內並無面 對重大的外匯風險。集團的收入主要以港元、 人民幣及美元結算,與營運開支的貨幣要求比 例大致相符。

CHAIRMAN'S STATEMENT

主席報告

HUMAN RESOURCES

As at 31 December 2015, the Group had a workforce of approximately 10,400 (31 December 2014: 10,400). In addition to offering competitive salary packages, the Group grants share options and discretionary bonuses to eligible employees based on the Group's overall financial achievements and employees' individual performance.

PROSPECTS

At the onset of 2016, strong demand is witnessed in downstream electronics market for high-performance laminates. Staying focused on raising the production efficiency of its plants, the Group is confident of achieving steady profit growth. As production of FR4 laminates approaches full capacity, management has started to identify appropriate acquisition targets with a view to raising capacity for high-performance laminates and expediting market consolidation. Meanwhile, the Group plans to increase the capacity of glass fabric, an upstream material, and the capacity will increase 18% to 39 million meters per month.

The Group is also actively leveraging its own production technologies and management expertise to seek expansion into high value-added manufacturing in other industries where it enjoys an advantage. To this end, the team of PVB business is undertaking research and development into a third-generation PVB film with sound insulation function. Management believes this new product will drive the Group's further development in the PVB market. As new energy vehicles, in particular electric ones, lead the growth of the automobile industry, it is foreseeable that the demand for copper foil used in batteries will go up. The Group owns battery-use copper foil technologies that have already been accredited by numerous wellknown automobile manufacturers. In the next few years, the Group will step up efforts in research and development, as well as capacity investments, in related technologies in order to meet market demand.

人力資源

於二零一五年十二月三十一日,集團合共聘用 員工約一萬零四百人(二零一四年十二月三十一 日:一萬零四百人)。集團除了提供具競爭力的 薪酬待遇,亦會根據公司的財政狀況和個別員 工的表現,發放優先購股權及特別獎金予合資 格員工。

前景

踏入二零一六年,下游電子市場對高效能覆銅 面板需求強勁。集團將更專注於提高旗下各廠 房生產效益,相信盈利能力將可穩步提升。鑒 於集團環氧玻璃纖維覆銅面板生產已接近滿負 荷,管理層將著手物色市場內合適的收購對 象,以提升高效能覆銅面板產能並推進市場整 合。同時,集團計劃增加上游物料玻璃纖維布 之產能,其產能將提升18%至每月三千九百萬 米。

此外,集團亦致力善用已有的生產技術及管理 經驗進行再發展,持續發展有行業優勢的高增 值製造業務。集團PVB業務團隊正研發第三代 加入隔音性能的PVB膠片,相信此產品將能為 集團繼續拓展PVB市場。同時新能源汽車,尤 其是電動汽車已成為汽車行業未來發展的增長 亮點,對電池銅箔的需求呈現必然的增加趨 勢。集團擁有的電池銅箔技術已獲多家知名電 動汽車製造商認可。在未來數年,集團將陸續 加大相關的技術研發及產能投資,以滿足市場 的需求。

CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

PROSPECTS (continued)

The Group relocated its glass fabric plant in Shenzhen to Qingyuan, Guangdong Province. The new plant has commenced operation smoothly. The former plant site in Shenzhen has received approval for the renovation and redevelopment. Management is actively exploring different ways to redevelop the site. Residential properties in Kunshan and Jiangvin, Jiangsu Province will be completed consecutively from this year onwards. The presale proceeds from these properties will be booked at proper time. The Group has no current intention to increase its land bank, but will focus on completing the existing projects with the aim of delivering greater returns for shareholders.

APPRECIATION

On behalf of the Board, I would like to take this opportunity to express my sincere gratitude to our shareholders, customers, banks, the management and employees for their unreserved support to the Group in the past financial year.

前景(續)

原於廣東省深圳市的玻璃纖維布廠現已順利搬 遷至廣東省清遠市。原廠房用地已獲得更新改 建審批,可進行重建,集團正積極落實該項目 的未來發展方式。位於中國江蘇省昆山市及江 陰市等地之住宅物業將於今年起陸續落成,其 預售收入將適時入賬。目前,集團暫無意再行 增購土地,將著力完成現有項目,冀為股東帶 來更大回報。

致謝

本人諽代表董事會藉此機會向各位股東、客 戶、銀行、管理人員及員工於過去財政年度對 本集團毫無保留的支持致以衷心感謝。

Cheung Kwok Wa Chairman Hong Kong, 21 March 2016 主席 張國華 香港,二零一六年三月二十一日

DIRECTORS' AND SENIOR MANAGEMENT'S BIOGRAPHIES 董事及高級管理人員之資歷

EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. CHEUNG Kwok Wa, aged 52, is an executive Director and the Chairman of the Company. He is a brother of Mr. Cheung Kwok Keung and Mr. Cheung Kwok Ping, both being executive Directors and an uncle of Mr. Cheung Ka Ho, an executive Director. Mr. Cheung joined Kingboard Chemical Holdings Limited ("KCHL") in 1988 and has over 27 years' experience in the marketing of a wide range of industrial products. He is responsible for the overall strategic planning of the Group and sets the general direction and goals for the Group. Mr. Cheung was appointed as an executive Director in July 2006.

Mr. CHEUNG Kwok Keung, aged 63, is an executive Director and the Managing Director of the Company. He is a brother of Mr. Cheung Kwok Wa and Mr. Cheung Kwok Ping, both being executive Directors, and an uncle of Mr. Cheung Ka Ho, an executive Director. Mr. Cheung joined KCHL in 1991 and has over 24 years' experience in the laminate industry. He is responsible for the overall implementation of the strategic plans and goals of the Group. Mr. Cheung was appointed as an executive Director in July 2006.

Mr. CHEUNG Kwok Ping, aged 55, is an executive Director. He is a brother of Mr. Cheung Kwok Wa and Mr. Cheung Kwok Keung, and an uncle of Mr. Cheung Ka Ho, each being an executive Director. Mr. Cheung joined KCHL in 1988 and has over 27 years' experience in marketing. He is mainly responsible for the Group's marketing operations and is also the general manager of the paper laminate factories in Fogang and Shaoguan, the People's Republic of China (the "PRC"). Mr. Cheung is also an executive director of Kingboard Copper Foil Holdings Limited ("KBCF"), a 65.95%-owned subsidiary of the Company as at the end of reporting period and whose shares are listed on the Singapore Exchange Securities Trading Limited ("SGX"). Mr. Cheung was appointed as an executive Director in May 2006.

Mr. LAM Ka Po, aged 59, is an executive Director. Mr. Lam is a co-founder of KCHL and has over 27 years' experience in the sales and distribution of laminates. Mr. Lam is also the chairman and executive director of KBCF. He was appointed as an executive Director in November 2006.

執行董事

張國華先生,52歲,本公司執行董事兼主 席。彼為執行董事張國強先生及張國平先生之 弟;執行董事張家豪先生之叔父。張先生於 一九八八年加盟建滔化工集團有限公司(「建滔 化工」),對多種工業產品之市場推廣擁有逾27 年經驗。張先生負責本集團整體策略規劃,並 為本集團設定總體方針及目標。張先生於二零 零六年七月獲委任為執行董事。

張國強先生,63歲,本公司執行董事兼董事總 經理。張先生為執行董事張國華先生及張國平 先生之兄,及執行董事張家豪先生之伯父。張 先生於一九九一年加盟建滔化工,在覆銅面板 行業有逾24年經驗。彼負責整體執行本集團之 策略計劃及目標的工作。張先生於二零零六年 七月獲委任為執行董事。

張國平先生,55歲,執行董事。張先生為執行 董事張國華先生及張國強先生之兄弟,及執行 董事張家豪先生之叔父。張先生於一九八八年 加盟建滔化工,對市場推廣有逾27年經驗。 張先生主要負責本集團之市場推廣業務,並 為中華人民共和國(「中國」)佛岡及韶關紙覆銅 面板廠房總經理。張先生同時出任Kingboard Copper Foil Holdings Limited (「KBCF」)(於報 告期間結束日由本公司擁有65.95%股權的附 屬公司,其股份於新加坡證券交易所有限公司 (「新交所」)上市)之執行董事一職。張先生於二 零零六年五月獲委任為執行董事。

林家寶先生,59歲,執行董事。林先生為建滔 化工聯合創辦人之一,在銷售及分銷覆銅面板 方面有逾27年經驗。林先生同時為KBCF之主席 及執行董事。彼於二零零六年十一月獲委任為 執行董事。

DIRECTORS' AND SENIOR MANAGEMENT'S BIOGRAPHIES 董事及高級管理人員之資歷

EXECUTIVE DIRECTORS (continued)

Mr. CHEUNG Ka Ho, aged 32, is an executive Director. Mr. Cheung is the nephew of Mr. Cheung Kwok Wa, Mr. Cheung Kwok Keung and Mr. Cheung Kwok Ping, all being executive Directors. Mr. Cheung joined KCHL in 2004 and is involved in the laminate marketing operations for the southern region of China and also the general manager of glass epoxy laminate factory in Thailand. He was appointed as an executive Director in July 2006.

Mr. LIU Min, aged 47, is an executive Director. He joined KCHL in 1998. Mr. Liu graduated from Harbin University with a Bachelor's Degree in Chemical Engineering. Prior to joining KCHL, he had over 7 years' experience in the copper foil industry. He was appointed as an executive Director in November 2006.

Mr. ZHOU Pei Feng, aged 47, is an executive Director. He joined KCHL in 1999 and is the general manager of four glass epoxy laminate facilities in Shenzhen, Fogang, Jiangmen and Jiangyin, the PRC. Mr. Zhou holds a Bachelor's Degree in Mechanical Engineering from the Chongqing University and a Master's Degree in Material Processing Engineering from Jilin Industrial University (now known as Jilin University). He was appointed as an executive Director in November 2006.

NON-EXECUTIVE DIRECTOR

Mr. LO Ka Leong, aged 42, is a non-executive Director. Mr. Lo is also a member of the audit committee of the Company. He holds a Bachelor's Degree in Professional Accountancy from The Chinese University of Hong Kong and is a fellow member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. Mr. Lo joined KCHL in May 1999 and is in charge of KCHL's company secretarial work. Prior to joining KCHL, he was an accountant at an international accounting firm. Mr. Lo was appointed as a non-executive Director in July 2006.

執行董事(續)

張家豪先生,32歲,執行董事。張先生為執行 董事張國華先生、張國強先生及張國平先生之 侄。張先生於二零零四年加盟建滔化工,現參 與華南地區覆銅面板市場推廣之工作,並為於 泰國之環氧玻璃纖維覆銅面板廠之總經理。彼 於二零零六年七月獲委任為執行董事。

劉敏先生,47歲,執行董事,劉先生於 一九九八年加盟建滔化工。劉先生於哈爾濱大 學畢業,獲化學工程學士學位。加盟建滔化工 前,劉先生於銅箔行業有逾7年經驗。彼於二零 零六年十一月獲委任為執行董事。

周培峰先生,47歲,執行董事。彼於一九九九 年加盟建滔化工,現為中國深圳、佛岡、江門 及江陰四家環氧玻璃纖維覆銅面板廠之總經 理。周先生持有重慶大學的機械工程學士學位 及吉林工業大學(現稱吉林大學)之材料加工工 程碩士學位。彼於二零零六年十一月獲委任為 執行董事。

非執行董事

羅家亮先生,42歲,非執行董事。羅先生亦為 本公司審核委員會成員。彼持有香港中文大學 專業會計學學士學位,並為香港會計師公會資 深會員。羅先生於一九九九年五月加盟建滔化 工,負責處理建滔化工之公司秘書工作。加盟 建滔化工前,羅先生於一家國際會計師行任職 會計師。羅先生於二零零六年七月獲委任為非 執行董事。

DIRECTORS' AND SENIOR MANAGEMENT'S BIOGRAPHIES 董事及高級管理人員之資歷

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. LEUNG Tai Chiu, aged 69, joined as an independent non-executive Director in November 2006. Mr. Leung is also the chairman of the audit committee of the Company, and a member of the remuneration committee and nomination committee of the Company. Mr. Leung graduated from The University of Hong Kong in 1969. He is a member of the Institute of Chartered Accountants in England and Wales. He has broad experience in accounting and auditing matters, having worked in the auditing profession for over 30 years, 20 years of which he served as a partner. Mr. Leung retired from PricewaterhouseCoopers in 2005. Mr. Leung was the President of Lions Club of Victoria in 1986 and 1998 and a director of Yan Oi Tong from 1995 to 1997. He is a member of The Hong Kong Institute of Directors. He is also an independent non-executive director of the companies listed on the Main Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"), namely Eva Precision Industrial Holdings Limited and G-Vision International (Holdings) Limited.

Mr. IP Shu Kwan, Stephen, GBS, JP, aged 64, joined as an independent non-executive Director in May 2011. Mr. Ip is also the chairman of the remuneration committee of the Company, and a member of the audit committee and nomination committee of the Company. Mr. Ip graduated from The University of Hong Kong with a degree in Social Sciences in 1973. Mr. Ip joined the Hong Kong Government in November 1973 and was promoted to the rank of Director of Bureau in April 1997. He worked in the HKSAR Government as a Principal Official from July 1997 to June 2007. Senior positions held by Mr. Ip in the past include Commissioner of Insurance, Commissioner for Labour, Secretary for Economic Services and Secretary for Financial Services. Mr. Ip took up the position of Secretary for Economic Development and Labour on 1 July 2002. His portfolio in respect of economic development covered air and sea transport, logistics development, tourism, energy, postal services, meteorological services, competition and consumer protection. He was also responsible for labour policies including matters relating to employment services, labour relations and employees' rights. Mr. Ip retired from the HKSAR Government in July 2007. Mr. Ip received the Gold Bauhinia Star award from the HKSAR Government in 2001, and is an unofficial Justice of the Peace. Mr. Ip was an independent non-executive director of Viva China Holdings Limited from June 2010 to March 2013, a company listed on the Growth Enterprise Market of the Stock Exchange. Mr. Ip was also an independent non-executive director of Goldpoly New Energy Holdings Limited from October 2010 to March 2013, a company listed on the Main Board of the Stock Exchange, an independent non-executive director of PICC Property and Casualty Company Limited from January 2011 to October 2011, a company listed on the Main Board of the Stock Exchange and an independent non-executive director of Milan Station Holdings Limited from April 2011 to March 2013, a company listed on the Main Board of the Stock Exchange. Mr. Ip also serves as an independent non-executive director on the boards of four companies listed on the Main Board of the Stock Exchange, namely China Resources Cement Holdings Limited, Synergis Holdings Limited, Lai Sun Development Company Limited and Luk Fook Holdings (International) Limited.

獨立非執行董事

梁體超先生,69歲,於二零零六年十一月獲委 任為獨立非執行董事。梁先生為本公司審核委 員會主席兼本公司薪酬委員會及提名委員會成 員。梁先生一九六九年畢業於香港大學,為英 뼴及威爾斯特許會計師公會會員。梁先生在 會計及審計方面擁有豐富經驗,在專業審計有 逾30年經驗,其中20年為擔任合夥人。梁先生 於二零零五年離任羅兵咸永道會計師事務所。 梁先生於一九八六年及一九九八年任域多利獅 子會總理。現為香港董事學會成員,以及香港聯 合交易所有限公司(「聯交所」)主板上市公司億 和精密工業控股有限公司和環科國際集團有限 公司之獨立非執行董事。

葉澍堃先生,金紫荊星章,太平紳士,64歲, 於二零一一年五月獲委任為獨立非執行董事。 葉先生亦為本公司薪酬委員會主席、審核委員 會及提名委員會成員。葉先生畢業於香港大 學,獲社會科學學士銜。葉先生於一九七三年 十一月加入香港政府,於一九九七年四月升任 局長級,並由一九九七年七月至二零零七年六 月出任香港特別行政區政府主要官員。葉先生 曾經出任之高層職位包括保險業監理專員、勞 工處處長、經濟局局長及財經事務局局長。葉 先生自二零零二年七月一日起出任經濟發展及 勞工局局長。在經濟發展方面,葉先生之職責 範疇包括海空交通、物流發展、旅遊、能源、 郵政服務、氣象服務、競爭及保障消費者權 益。葉先生亦負責勞工政策,處理之事宜包括 就業服務、勞資關係和僱員權益。葉先生於二 零零七年七月退休離開香港特別行政區政府。 葉先生於二零零一年獲香港特別行政區政府頒 發金紫荊星章,並為非官守太平紳士。葉先生 曾在二零一零年六月至二零一三年三月期間出 任聯交所創業板上市公司非凡中國控股有限公 司之獨立非執行董事、在二零一零年十月至二 零一三年三月期間出任聯交所主板上市公司金 保利新能源有限公司之獨立非執行董事、在二 零一一年一月至二零一一年十月期間出任聯交 所主板上市公司人民財產保險股份有限公司之 獨立非執行董事及在二零一一年四月至二零 一三年三月期間出任聯交所主板上市公司米蘭 站控股有限公司之獨立非執行董事。葉先生亦 為四家聯交所主板上市公司之獨立非執行董 事: 華潤水泥控股有限公司、新昌管理集團有 限公司、麗新發展有限公司及六福集團國際有 限公司。

DIRECTORS' AND SENIOR MANAGEMENT'S BIOGRAPHIES 董事及高級管理人員之資歷

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS (continued)

Mr. ZHANG Lu Fu, aged 58, was appointed as an independent non-executive Director in January 2015. Mr. Zhang is also a member of the nomination committee, audit committee and remuneration committee of the Company. Mr. Zhang has had the experience of working for the Chinese government since 1987 including the Xin Hua News Agency branch in Hong Kong (Liaison Office of the Central People's Government in Hong Kong). Since 2000, Mr. Zhang has worked for a number of Hong Kong listed companies and charitable organisations on a full-time and part-time basis in the capacity such as chief representative of Chinese affairs, Chinese affairs consultant, chief secretary for Chinese affairs and chief executive. Mr. Zhang has been the director-general of the Friends of Hong Kong Association since 2008. Mr. Zhang has been appointed as the council member of the Shenzhen Overseas Friendship Association since 2006 and a member of the 4th Shenzhen Committee of the Chinese People's Political Consultative Conference since 2008; he has been serving as the council member of the China Overseas Friendship Association since 2013 and the executive director of Guangdong Overseas Friendship Association since 2015. Mr. Zhang holds a Master's degree in Philosophy from the Beijing Normal University and is a research associate thereat. In 2011, Mr. Zhang was employed by the Hong Kong Academy of Management and the Hong Kong Financial Services Institute as a professor on a part-time basis. He was appointed as an independent non-executive director of Sino Biopharmaceutical Limited in April 2015, a company listed on the Main Board of the Stock Exchange.

Mr. LAU Ping Cheung, Kaizer, aged 64, was appointed as an independent non-executive Director in August 2015. Mr. Lau is also the chairman of the nomination committee of the Company, and a member of the audit committee and remuneration committee of the Company. Mr. Lau is a chartered surveyor and he was educated at the then Hong Kong Polytechnic and holds a Master Degree in Construction Project Management from The University of Hong Kong. He is a past president and fellow of The Hong Kong Institute of Surveyors, a past chairman of the Royal Institution of Chartered Surveyors (Hong Kong Branch), a past chairman of the Surveyors Registration Board, a former member of the HKSAR Legislative Council, a former non-executive director of the Urban Renewal Authority, a former member of the Council of The City University of Hong Kong, a member of the Council of The Hong Kong Polytechnic University and a member of the Economic Development Commission. Mr. Lau has over 40 years of experience in construction and property development in Hong Kong and Mainland China. Mr. Lau was appointed as an independent non-executive director of MTR Corporation Limited, a company listed on the Main Board of the Stock Exchange, in August 2015

獨立非執行董事(續)

張魯夫先生,58歲,於二零一五年一月獲委 任為獨立非執行董事。張先生自一九八十年 起,先後在中央政府多個部門,包括新華社香 港分社(中聯辦)任職。二零零零年後,張先生 先後以全職或兼職形式服務過香港數家上市公 司和慈善機構,擔任國內事務首席代表、中國 事務顧問、基金會(國內事務)秘書長、執行總 裁等。張先生自二零零八年起擔任香港友好協 進會總幹事。張先生於二零零六年獲委任為深 圳市海外聯誼會理事;於二零零八年獲委任為 深圳市第四屆政協委員;二零一三年出任中華 海外聯誼會理事;二零一五年出任廣東省海外 聯誼會常務理事。張先生持有北京師範大學哲 學碩士學位和副研究員職銜;二零一一和二零 一三年,分別獲香港管理學院和香港金融管理 學院聘為兼職教授。於二零一五年四月,張先 生獲委任為聯交所主板上市公司中國生物製藥 有限公司之獨立非執行董事。

劉炳章先生,64歲,於二零一五年八月獲委 任為獨立非執行董事。劉先生亦為本公司提名 委員會主席兼本公司審核委員會及薪酬委員會 成員。劉先生為特許測量師,畢業於前香港費 工學院,並持有香港大學建築工程管理碩士學 位:擔任香港測量師學會前會長及資深會員、 皇家特許測量師學會(香港分會)前主席、香港 其量師註冊管理局前主席、香港理工大學校 董及香港特區政府經濟發展委員會現任 委員。劉先生在香港及國內從事建築及物業發 展工作累積逾四十年經驗。於二零一五年八 月,劉先生獲委任為聯交所主板上市公司香港 鐵路有限公司的獨立非執行董事。

DIRECTORS' AND SENIOR MANAGEMENT'S BIOGRAPHIES 董事及高級管理人員之資歷

SENIOR MANAGEMENT

Mr. CHANG Guo Qiang, age 48, joined KCHL in 2002 and is the general manager of the glass fabric factories in Qingyuan and Lianzhou, the PRC. Mr. Chang graduated from Hunan Chang Sha University with a Bachelor's Degree in Textiles. Prior to joining KCHL, he had over 14 years' experience in the glass fabric industry.

Mr. HU Guo Liang, age 59, joined KCHL in 2000 and is the general manager of the glass yarn factory in Panyu Nansha, the PRC. Mr. Hu graduated from the East China University of Science and Technology with a Bachelor's Degree in Material Science Engineering. Prior to joining KCHL, he had over 19 years' experience in the glass yarn industry.

Mr. TSOI Kin Lung, aged 40, joined KCHL in November 2003. Prior to that, he was an accountant at an international accounting firm. Mr. Tsoi is an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. He holds a Bachelor's Degree in Business Administration from The Chinese University of Hong Kong. He is in charge of the company secretarial work and financial management of the Group.

高級管理人員

常國強先生,48歲,二零零二年加盟建滔化 工,擔任中國清遠及連州玻璃纖維布廠總經 理。常先生於湖南長沙大學畢業,獲取紡織業 學士學位。加盟建滔化工前,彼於玻璃纖維布 行業有逾14年經驗。

胡國良先生,59歲,二零零零年加盟建滔化 工,擔任中國番禺南沙玻璃紗廠總經理。胡先 生於華東科技大學畢業,獲取材料科學工程學 士學位。加盟建滔化工前,彼於玻璃紗行業擁 有逾19年經驗。

蔡建龍先生,40歲,二零零三年十一月加盟建 滔化工。加入建滔化工前,曾於一家國際會計 師行任職會計師。蔡先生現為香港會計師公會 會員,並持有香港中文大學的工商管理學士學 位。彼現負責處理本集團之公司秘書工作及財 務管理。

The directors of the Company ("Directors") are pleased to present their report and the audited consolidated financial statements of the Company and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") for the year ended 31 December 2015.

PRINCIPAL ACTIVITIES

The Company acts as an investment holding company. The activities of its principal subsidiaries are set out in note 39 to the consolidated financial statements.

BUSINESS REVIEW

The business review of the Group for the year ended 31 December 2015 can be found in the section headed "Chairman's Statement" of this annual report, which forms part of this Directors' Report.

Principal Risks and Uncertainties

The Group is exposed to various risks and uncertainties which are specific to the Group and/or the industries in which the Group operates. These risks may materially affect the Group's business operations, financial condition, results of operations and business prospects. The Group has identified the key risks and uncertainties as follows:

Operating at close to full capacity

The Group is operating at close to full capacity in its existing glass epoxy laminates production plants. Accordingly, the Group's ability to grow its business is dependent upon it acquiring additional production capacity through either the expansion of its existing plants or the building or acquisition of additional plants. There can be no assurance that the Group will be able to achieve its planned increases in production capacity in the near future or at all. Failure to achieve this expansion in production capacity would limit the Group's ability to remain competitive and to maximise business opportunities which may in turn have a material adverse effect on the financial condition, results of operations and business prospects of the Group. 本公司董事(「董事」)欣然提呈本公司及其附屬 公司(統稱「本集團」)截至二零一五年十二月 三十一日止年度之年報及經審核綜合財務報表。

主要業務

本公司為投資控股公司,其主要附屬公司的業務載於綜合財務報表附註39。

業務回顧

本集團截至二零一五年十二月三十一日止年度 的業務回顧載於本年報[主席報告]一節,該部 份構成本董事會報告之一部份。

主要風險及不明確因素

本集團面臨多項本集團及/或本集團經營所在 行業特有的風險及不明確因素。此等風險可能 會重大影響本集團的業務營運、財務狀況、營 運業績及業務前景。本集團已識別出以下的主 要風險及不明確因素:

營運臨近產能上限

本集團現有的環氧玻璃纖維覆銅面板生產廠房 已臨近產能上限。因此,本集團的業務增長能 力取決於能否通過擴充現有廠房或通過興建或 收購額外廠房以獲得額外產能。概無保證本集 團能夠在近期達至計劃中的產能增長,或可能 根本無法達至產能增長。倘本集團無法達至產 能增長,這將限制本集團保持競爭力及爭取商 機的能力,從而或會對本集團的財務狀況、營 運業績及業務前景產生重大不利影響。

16

BUSINESS REVIEW (continued)

Principal Risks and Uncertainties (continued)

Future expansion plans require additional funding and management resources

The Group's ability to obtain financing for its expansion plan will depend on its financial condition, as well as on other factors that may be outside the control of the Group, such as general market conditions and the political and economic conditions. No assurance can be given that adequate funds will be obtainable on acceptable terms, or at all. If capital cannot be obtained, the Group may be forced to curtail its expansion plans, which could result in an inability to successfully implement its business strategy and may have a material adverse effect on the financial condition, results of operations and business prospects of the Group.

Furthermore, the management may face challenges resulting from the expansion plan of the Group, including but not limited to, upgrading or expanding existing facilities and training personnel to manage and operate those facilities. Such challenges could hinder the Group's expansion plans which may in turn have a material adverse effect on the financial condition, results of operations and business prospects of the Group.

Competitive industry

The business segments in which the Group operates are highly competitive. No assurance can be given that the Group will be able to compete successfully against its current competitors or emerging companies in the future. If the Group fails to compete effectively, the Group's results of operations, financial condition and business prospects may be materially and adversely affected.

Recent global market fluctuations and economic conditions

The recent global market fluctuations and economic conditions have adversely affected economies and businesses around the world. A slowdown in the global economy, in particular, the PRC economy, could lead to a reduction in demand for the Group's products and may materially and adversely affect its business operations, financial condition and results of operations.

The risks and uncertainties stated above are not meant to be exhaustive. There may be other risks or uncertainties that are not known to the Group or which may not be material now but could turn out to be material in the future.

業務回顧(續)

主要風險及不明確因素(續) 未來擴充計劃需要額外資金及管理資源配合

本集團為擴充計劃獲取融資的能力取決於我們 的財務狀況,以及可能非本集團可以控制的其 他因素,例如一般市場狀況以及政治及經濟環 境。概無保證本集團可按合理條款獲得充足資 金,或可能根本無法獲得資金。倘無法獲得資 金,本集團可能被迫削減其擴充計劃,這可能 導致我們無法成功實施業務策略,以及或會對 本集團的財務狀況、營運業績及業務展望產生 重大不利影響。

此外,管理層可能因本集團的擴充計劃而面臨 挑戰,其中包括但不限於升級或擴充現有設施 以及培訓員工以管理及操作此等設施。此等挑 戰可能限制本集團的擴充計劃,從而或會對本 集團的財務狀況、營運業績及業務展望產生重 大不利影響。

行業競爭激烈

本集團營運的業務分部競爭非常激烈。概不保 證本集團將來能夠與目前的競爭對手或新晉的 公司成功競爭。倘若本集團不能有效地競爭, 則本集團的營運業績、財務狀況及業務展望或 會受到重大不利影響。

近來環球市場波動及經濟狀況

近來環球市場波動及經濟狀況已對全世界的經 濟體系及企業帶來打擊。全球經濟漸趨疲弱, 特別是中國經濟放緩,可能導致本集團產品需 求下降,因而對本集團的業務營運、財務狀況 及營運業績造成重大不利影響。

風險及不明確因素並不能由上文一一盡錄,可 能尚有其他風險及不明確因素未為本集團所 知,或者目前仍未屬重大者日後可能變得重大。

BUSINESS REVIEW (continued)

Environmental Policies and Performance

The Group is committed to achieving environmental sustainability. The Group endeavours to comply with the relevant laws and regulations regarding environmental protection and adopt effective measures to achieve efficient use of resources, waste reduction and energy saving. For instance, the in-house manufacturing facilities of the Group operate in compliance with the relevant environmental rules and regulations. The Group reviews its environmental policies on a regular basis.

Compliance with Relevant Laws and Regulations

The Group and its business operations are subject to various laws, rules and regulations. The Company seeks to ensure adherence to such laws, rules and regulations through various measures such as internal controls, approval procedures, staff trainings and oversight of business operations at different levels of the Group. The Board also monitors the Group's policies and practices on compliance with relevant laws, rules and regulations on a regular basis.

So far as the Directors and senior management are aware, for the year ended 31 December 2015, the Group has obtained the approvals, permits, consents, licences and registrations required for its business and operations, and there was no material breach of the relevant laws and regulations by our Group that have a significant impact on the Group.

Key Relationships with Stakeholders

The Company understands the importance of maintaining a good relationship with its employees, customers and suppliers in order to operate in a sustainable manner and to meet its immediate and long-term goals.

The Company strongly believes that employees are its most important and valuable assets. In order to recognise the performance of and provide incentives for its employees, the Group reviews its policies on remuneration and benefits for its employees regularly to ensure that they are in line with the market standard. To maintain a close relationship with its employees, the Group organises various activities for its staff to participate.

The Company maintains sound relationships with its customers and suppliers which enable the Group to foster long term business benefits. The Directors and senior management of the Company endeavours to exchange business ideas and updates of the Group with its customers and suppliers from time to time. To maintain its competitiveness, the Group aims to deliver high quality of products and services to its customers.

During the year, there was no material and significant dispute between the Group and its employees, customers or suppliers.

業務回顧(續)

環保政策及表現

本集團致力達至環境可持續能力。本集團竭力 遵守相關環保法律法規,並採取有效措施達至 善用資源、減少浪費以及節約能源。例如,本 集團的內部生產設施按照相關環境規則及規例 運作。本集團定期審視其環保政策。

遵守相關法律法規

本集團與其經營的業務受多項法律、法規及規 例規管。本公司力求遵守法律、法規及規例, 為此在本集團不同階層實施如內部監控、批核 程序、員工訓練及監察業務營運等措施。董事 會亦定期監察本集團的政策及實踐有否遵守相 關法律、法規及規例。

依董事及高級管理層所知,截至二零一五年 十二月三十一日止年度,本集團已領取業務及 營運規定須具有的批准、許可、同意、牌照及 註冊,而且本集團並無因重大違反相關法律法 規而對我們產生重大影響。

與利益相關人士的主要關係

本公司明白與員工、客戶及供應商維持良好關 係,對以可持續方式經營以及達成短期及長期 目標而言,屬相當重要。

本公司深信員工是其最重要及最寶貴的資產。 為表揚員工表現、激勵員工,本集團定期審視 員工的薪酬及福利政策,確保符合市場標準。 為與員工維持密切關係,本集團為員工舉行多 項活動供其參與。

本公司與客戶及供應商維持友好的關係,讓本 集團可扶持其長遠業務利益。本公司董事及高 級管理層致力於與其客戶及供應商交流業務理 念,並不時向其客戶及供應商提供本集團的最 新狀況。為保持競爭力,本集團力求向客戶提 供盡善盡美的產品和服務。

年內,本集團與其員工、客戶或供應商並無重 大糾紛。

RESULTS AND APPROPRIATIONS

The results of the Group for the year ended 31 December 2015 are set out in the consolidated statement of profit or loss on page 54.

An interim dividend of HK6.4 cents per share was paid to the shareholders of the Company during the year. The Directors now recommend the payment of a final dividend of HK11.3 cents per share to the shareholders on the register of members of the Company on 31 May 2016, and the retention of the remaining profit in the Company.

SHARE CAPITAL

Details of the movements during the year in the issued share capital of the Company are set out in note 31 to the consolidated financial statements.

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF SHARES

During the year, there was no purchase, sale or redemption by the Company or any of its subsidiaries of the Company's listed securities on the Stock Exchange.

RESERVES

Details of the movements during the year in the reserves of the Group are set out in the consolidated statement of changes in equity on pages 58 and 59.

In addition to the accumulated profits of the Company, the share premium and special reserve of the Company are also available for distribution to shareholders provided that the Company will be able to pay its debts as they fall due in the ordinary course of business immediately following the date on which any such distribution is proposed to be paid.

As at 31 December 2015, the sum of the retained profits, the share premium and the special reserve of the Company amounted to approximately HK\$7,103,774,000.



本集團截至二零一五年十二月三十一日止年度 之業績載於第54頁之綜合損益表內。

年內,本公司已派付中期股息每股6.4港仙予 本公司股東。董事現建議向於二零一六年五月 三十一日名列本公司股東名冊之股東派付末期 股息每股11.3港仙,並保留剩餘的溢利於本公 司。

股本

本公司已發行股本於年內之變動詳情載於綜合 財務報表附註31。

購買、出售或贖回股份

年內,本公司或其任何附屬公司概無於聯交所 購買、出售或贖回本公司上市之證券。

儲備

年內,本集團儲備之變動詳情載於第58及59頁 之綜合權益變動表內。

除本公司之累計溢利外,本公司之股份溢價及 特別儲備亦可向股東分派,惟於緊隨建議進行 上述分派當日之後,本公司仍有能力償還在日 常業務中到期之欠款。

於二零一五年十二月三十一日,本公司之 保留溢利、股份溢價及特別儲備總額約為 7,103,774,000港元。

INVESTMENT PROPERTIES

The Group's investment properties were revalued as at 31 December 2015, resulting in an increase in fair value of HK\$68,370,000 which has been credited directly to the consolidated statement of profit or loss.

PROPERTIES, PLANT AND EQUIPMENT

Expenditure of HK\$512,324,000 was incurred during the year primarily to expand the production capacity of the Group. Details of all the changes in properties, plant and equipment during the year are set out in note 17 to the consolidated financial statements.

PRINCIPAL SUBSIDIARIES

Details of the Company's principal subsidiaries as at 31 December 2015 are set out in note 39 to the consolidated financial statements.

DONATIONS

During the year, the Group made charitable and other donations totalling approximately HK\$6,075,000.

DIRECTORS AND DIRECTORS' SERVICE CONTRACTS

The Directors during the year and up to the date of this report were:

Executive Directors:

Mr. Cheung Kwok Wa *(Chairman)* Mr. Cheung Kwok Keung *(Managing Director)* Mr. Cheung Kwok Ping Mr. Lam Ka Po Mr. Cheung Ka Ho Mr. Liu Min Mr. Zhou Pei Feng

Non-executive Director:

Mr. Lo Ka Leong

Independent non-executive Directors:

Mr. Leung Tai Chiu Mr. Ip Shu Kwan, Stephen Mr. Zhang Lu Fu Mr. Lau Ping Cheung, Kaizer Mr. Chan Yue Kwong, Michael

(Appointed on 1 January 2015) (Appointed on 3 August 2015) (Resigned on 31 July 2015)

投資物業

本集團之投資物業於二零一五年十二月三十一 日重新估值,公平值增加68,370,000港元,已 直接計入綜合損益表內。

物業、廠房及設備

年內主要因提高本集團生產力而產生開支 512,324,000港元。年內所有物業、廠房及設備 變動詳情載於綜合財務報表附註17。

主要附屬公司

本公司主要附屬公司於二零一五年十二月 三十一日之詳情載於綜合財務報表附註39。

捐款

年內,本集團作出之慈善及其他捐款共約 6,075,000港元。

董事及董事之服務合約

年內及直至本報告日期止之董事如下:

執行董事:

張國華先生(*主席)* 張國強先生(*董事總經理)* 張國平先生 林家寶先生 張家豪先生 劉敏先生 周培峰先生

非執行董事:

羅家亮先生

獨立非執行董事:

梁體超先生 葉澍堃先生 張魯夫先生 (於二零一五年一月一日獲委任) 劉炳章先生 (於二零一五年八月三日獲委任) 陳裕光先生 (於二零一五年七月三十一日辭任)

20

DIRECTORS AND DIRECTORS' SERVICE CONTRACTS (continued)

In accordance with Article 130 of the Company's Articles of Association, Mr. Cheung Kwok Keung, Mr. Cheung Kwok Ping and Mr. Lam Ka Po, being executive Directors, and Mr. Lo Ka Leong, being a non-executive Director, will retire from directorship by rotation and will offer themselves for reelection at the forthcoming annual general meeting of the Company. Mr. Lau Ping Cheung, Kaizer, who was appointed as an independent non-executive Director on 3 August 2015, will hold directorship only until the forthcoming annual general meeting to Article 114 of the Company's Article of Association and will be eligible for re-election.

Biographical details of the above Directors are set out in the section headed "Directors' and Senior Management's Biographies" on page 11 to 15.

No Director proposed for re-election at the forthcoming annual general meeting of the Company has a service contract which is not terminable by the Group within one year without payment of compensation (other than statutory compensation).

DIRECTORS' INTERESTS IN SHARES

As at 31 December 2015, the interests of the Directors (including the Managing Director of the Company) and their associates in the shares, underlying shares or debentures of the Company and its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (the "SFO")), as recorded in the register maintained by the Company pursuant to Section 352 of the SFO, or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers, were as follows:

Long position

董事及董事之服務合約(續)

根據本公司之公司組織章程細則第130條,執行 董事張國強先生、張國平先生及林家寶先生以 及非執行董事羅家亮先生將於本公司應屆股東 週年大會上輪席退任董事,並將願意重選連任 董事。根據本公司組織章程細則第114條,劉炳 章先生(於二零一五年八月三日獲委任為獨立非 執行董事)之董事任期僅直至應屆股東週年大會 為止,惟其將符合資格膺選連任。

上述董事之履歷詳情載列於第11至15頁「董事 及高級管理人員之資歷」一節。

擬在本公司應屆股東週年大會重選連任之董事 概無與本集團訂有任何不可於一年內毋須賠償 (法定賠償除外)而終止之服務合約。

董事之股份權益

於二零一五年十二月三十一日,董事(包括本公 司的董事總經理)及彼等之聯繫人於本公司及其 相聯法團(定義見證券及期貨條例(「證券及期貨 條例」)第XV部)之股份、相關股份或債券中,擁 有本公司根據證券及期貨條例第352條存置之登 記冊所記錄之權益,或根據上市發行人董事進 行證券交易的標準守則已知會本公司及聯交所 之權益如下:

長倉 (a) 本公司每股面值0.10港元之普通股(「股 份↓)

Name of Director 董事姓名	Capacity 權益性質	Number of issued shares held 所持已發行股份數目	Approximate percentage of the issued share capital of the Company 佔本公司 已發行股本 之概約百分比
Mr. Cheung Kwok Wa ¹ 張國華先生 ¹	Beneficial owner/interest of spouse 實益擁有人/配偶權益	9,675,000	0.323
Mr. Cheung Ka Ho 張家豪先生	Beneficial owner 實益擁有人	89,000	0.003
ote:		附註:	

¹ 75,000 Shares were held by his spouse.

75,000股股份由其配偶持有。

⁽a) Ordinary shares of HK\$0.10 each of the Company ("Shares")

DIRECTORS' INTERESTS IN SHARES (continued)

Long position (continued)

(c)

22

(b) Share options of the Company ("Share Options")

董事之股份權益(續)

長倉(續)

(b) 本公司優先購股權(「優先購股權」)

Name of Director 董事姓名	Capacity 權益性質	Interest in underlying shares pursuant to share options 優先購股權項下相關股份權益
Mr. Cheung Kwok Wa 張國華先生	Beneficial owner 賓益擁有人	12,500,000
Mr. Cheung Kwok Keung 張國強先生	Beneficial owner 實益擁有人	11,500,000
Mr. Cheung Kwok Ping 張國平先生	頁	10,000,000
Mr. Lam Ka Po	Beneficial owner	10,000,000
林家寶先生 Mr. Cheung Ka Ho 張家豪先生	實益擁有人 Beneficial owner 實益擁有人	10,000,000
÷	es of HK\$1 each of Kingboard (or wheel subsidiary of the Company	c) 本公司全資擁有之附屬公司建滔積層板 有限公司每股面值1港元無投票權遞延 股份
Name of Director	Ormenika	Number of non-voting
董事姓名	Capacity 權益性質	deferred shares held 所持無投票權遞延股份數目 (note) (附註)
		所持無投票權遞延股份數目 (note)
董事姓名 Mr. Cheung Kwok Wa 張國華先生 Mr. Cheung Kwok Keung	權益性質 Beneficial owner 實益擁有人 Beneficial owner	所持無投票權遞延股份數目 (note) (附註)
董事姓名 Mr. Cheung Kwok Wa 張國華先生 Mr. Cheung Kwok Keung 張國強先生 Mr. Cheung Kwok Ping	權益性質 Beneficial owner 實益擁有人 Beneficial owner 實益擁有人 Beneficial owner	所持無投票權遞延股份數目 (note) (附註) 1,058,000
董事姓名 Mr. Cheung Kwok Wa 張國華先生 Mr. Cheung Kwok Keung 張國強先生	權益性質 Beneficial owner 實益擁有人 Beneficial owner 實益擁有人	所持無投票權遞延股份數目 (note) (附註) 1,058,000 529,000

DIRECTORS' INTERESTS IN SHARES (continued)

Long position (continued)

(d) Ordinary shares of HK\$0.10 each of KCHL, the ultimate holding company of the Company

董事之股份權益(續)

長倉(續)

(d) 本公司最終控股公司建滔化工每股面值
 0.10港元之普通股

Name of Director 董事姓名	Capacity 權益性質	Number of issued ordinary shares held 所持已發行 普通股股份數目	Approximate percentage of the issued share capital of KCHL 佔建滔化工 已發行股本 之概約百分比
Mr. Cheung Kwok Wa¹ 張國華先生¹	Beneficial owner/Interest of spouse 實益擁有人/配偶權益	11,591,600	1.130
Mr. Cheung Kwok Ping ² 張國平先生 ²	Beneficial owner/Interest of spouse 實益擁有人/配偶權益	3,656,383	0.357
Mr. Lam Ka Po 林家寶先生	Beneficial owner 實益擁有人	2,917,360	0.284
Mr. Cheung Kwok Keung 張國強先生	Beneficial owner 實益擁有人	732,422	0.071
Mr. Cheung Ka Ho 張家豪先生	Beneficial owner 實益擁有人	384,000	0.037
Mr. Liu Min³ 劉敏先生³	Beneficial owner/Interest of spouse 實益擁有人/配偶權益	554,300	0.054
lotes:		附註:	
74,400 KCHL's shares	were held by his spouse.	1 74,400股建	滔化工股份由其配偶持有。
36,000 KCHL's shares	were held by his spouse.	2 36,000股建	滔化工股份由其配偶持有。
321,800 KCHL's shares were held by his spouse.		³ 321,800股建滔化工股份由其配偶 有。	
Share options of KCHL		(e) 建滔化工之優先賺	
Name of Director 董事姓名	Capacity 權益性質	KCHL pursua	nderlying shares of Int to share options 滔化工相關股份權益

Mr. Cheung Kwok Keung 張國強先生

(e)

Beneficial owner 實益擁有人 2,928,000

E

DIRECTORS' INTERESTS IN SHARES (continued)

Long position (continued)

(f) Ordinary shares ("EEIC Shares") in the share capital of Elec & Eltek International Company Limited ("EEIC"), a fellow subsidiary of the Company

董事之股份權益(續)

長倉(續)

(f) 本公司同系附屬公司依利安達集團有限 公司(「EEIC」)股本中的普通股(「EEIC 股份」)

Name of Director	Capacity	Number of issued EEIC Shares held 所持已發行	Approximate percentage of the issued share capital of EEIC 佔EEIC 已發行股本
董事姓名	權益性質	EEIC股份數目	之概約百分比
Mr. Cheung Kwok Wa 張國華先生	Beneficial owner 實益擁有人	706,200	0.378
Mr. Cheung Kwok Ping	Beneficial owner	520,000	0.278
張國平先生 Mr. Lam Ka Po	實益擁有人 Beneficial owner	486,600	0.260
林家寶先生	實益擁有人		

Other than as disclosed above, none of the Directors (including the Managing Director of the Company) nor their respective associate, had any interests or short position in any shares, underlying shares or debentures of the Company or any of its associated corporations (within the meaning of Part XV of the SFO) as at 31 December 2015.

ARRANGEMENTS TO PURCHASE SHARES OR DEBENTURES

Other than as disclosed above, at no time during the year was the Company, its holding companies, or any of its subsidiaries or fellow subsidiaries, a party to any arrangements to enable the Directors to acquire benefits by means of the acquisition of shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate. 除上述披露者外,於二零一五年十二月三十一 日,概無董事(包括本公司之董事總經理)或彼 等各自之聯繫人士於本公司或其任何相聯法團 (定義見證券及期貨條例第XV部)之任何股份、 相關股份或債券中擁有任何權益或短倉。

購買股份或債券之安排

除上文披露者外,本公司、其控股公司或其任 何附屬公司或同系附屬公司於年內任何時間概 無參與訂立任何安排,致使董事可藉購入本公 司或任何其他法人團體之股份或債券而獲益。

SHARE OPTIONS

Particulars of the share option scheme of the Company (including the exercise price, exercise period and vesting period) are set out in note 33 to the consolidated financial statements.

The following table discloses movements in the share options during the year:

		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Share options that were granted, exercised, cancelled or lapsed during the year 優先購股權於年內 授出、行使、註銷 或失效	Outstanding as at 31.12.2015 於二零一五年 十二月三十一日 尚未行使
Category 1: Directors	第1類:董事			
Mr. Cheung Kwok Wa	張國華先生	12,500,000	_	12,500,000
Mr. Cheung Kwok Keung	張國強先生	11,500,000	-	11,500,000
Mr. Cheung Kwok Ping	張國平先生	10,000,000	-	10,000,000
Mr. Lam Ka Po	林家寶先生	10,000,000	-	10,000,000
Mr. Cheung Ka Ho	張家豪先生	10,000,000	-	10,000,000
		54,000,000	_	54,000,000
Category 2: Employees	第2類:僱員	27,000,000	-	27,000,000
Total all categories	所有類別合計	81,000,000	_	81,000,000

DIRECTORS' INTERESTS IN TRANSACTION, ARRANGEMENT OR CONTRACT OF SIGNIFICANCE

No transaction, arrangement or contract of significance, to which the Company, its holding companies, fellow subsidiaries or subsidiaries was a party and in which a Director or an entity connected with a Director had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year.

董事之重大交易、安排或合 約權益

本公司、其控股公司、同系附屬公司或附屬公 司概無訂立任何於年度終結或年內任何時間仍 然生效而董事或董事之關連實體直接或間接擁 有重大權益之重大交易、安排或合約。

優先購股權

本公司之優先購股權計劃之詳情(包括行使價、 行使期及歸屬期)載於綜合財務報表附註33。

下表披露優先購股權於年內之變動:

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS

At 31 December 2015, the register of substantial shareholders maintained by the Company pursuant to Section 336 of the SFO shows that, other than the interests disclosed above in respect of certain Directors (including the Managing Director of the Company), the following shareholders had notified the Company of their relevant interests in the issued share capital of the Company.

Shares

26

主要股東

於二零一五年十二月三十一日,根據本公司按 證券及期貨條例第336條須存置之主要股東登記 冊所記錄,除上文所披露若干董事(包括本公司 之董事總經理)之權益外,下列股東已知會本公 司彼等於本公司已發行股本之相關權益。

股份

Name of shareholder 股東名稱	Notes 附註	Nature of interest 權益性質	issi	Number of ued shares held 所持已發行 股份數目	Approximate percentage of the issued share capital of the Company 佔本公司 已發行股本之 概約百分比
Hallgain Management Limited ("Hallgain")	(a), (b)	Interest of controlled corporations 受控制法團權益		2,235,692,500(L)	74,52
KCHL 建滔化工		Beneficial owner 實益擁有人		120,525,000(L)	4.02
建油心工	(C)	g 血強有八 Interest of controlled corporations 受控制法團權益		2,115,167,500(L)	70.50
Jamplan (BVI) Limited ("Jamplan")		Beneficial owner 實益擁有人		1,790,000,000(L)	59.67
	(d)	g 血波有穴 Interest of controlled corporation 受控制法團權益		325,167,500(L)	10.83
Capital Research and Management Company		Investment manager 投資經理		177,205,851(L)	5.91
Citigroup Inc. 花旗集團	(e)	Investment manager 投資經理		174,619,675(L) 415,366(S) 19,952,342(P)	5.82 0.01 0.67
(L) The letter "L" denotes a long position.			(L)	「L」字代表長倉。	
(S) The letter "S" denotes a short position.			(S)	「S」字代表短倉。	
(P) The letter "P" denotes an interest in a ler	nding pool.		(P)	「P」字代表可供借出的權	益。

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS (continued)

Shares (continued)

Notes:

- (a) At 31 December 2015, (i) no shareholder of Hallgain was entitled to exercise, or control the exercise of, directly or indirectly, one-third or more of the voting power at general meetings of Hallgain, and Hallgain and its directors are not accustomed to act in accordance with any shareholder's direction; and (ii) Messrs. Cheung Kwok Wa, Cheung Kwok Ping and Lam Ka Po, all of whom are Directors, are also directors of Hallgain.
- (b) The interests are held by KCHL directly and indirectly. KCHL is owned as to approximately 37.00% of the entire issued capital of KCHL by Hallgain as at 31 December 2015.
- (c) The interests are held by Jamplan directly and indirectly. Jamplan is a wholly-owned subsidiary of KCHL. Mr. Lam Ka Po, being a Director, is also a director of Jamplan.
- (d) The interests are indirectly held by Jamplan through its wholly-owned subsidiary, Kingboard Investments Limited ("KIL"). Messrs. Cheung Kwok Wa and Cheung Kwok Ping, being Directors, are also directors of KIL.
- (e) Citigroup Inc. wholly controlled (a) Citigroup Holdings Inc., a company wholly controlled Citibank N.A., was interested in a long position of 19,952,342 Shares as a beneficial owner; (b) Cititgroup Global Market Holdings Inc., a company wholly controlled Citigroup Financial Products Inc..

Umbrella Asset Services Hong Kong Limited, which was interested in a long position of 25,678,500 Shares and a short position of 6,333 Shares as a beneficial owner, was wholly controlled by Citigroup Financial Products Inc.

Citigroup Global Markets Inc., which was interested in a long position of 51,386,000 Share as a beneficial owner, was wholly controlled by Citigroup Financial Products Inc.

Citigroup Financial Products Inc. wholly controlled Citigroup Global Markets International LLC and Citigroup Global Markets (International) Finance AG. Citigroup Global Markets Limited, which was interested in a long position of 77,596,833 Shares and a short position of 409,033 Shares as a beneficial owner, was wholly controlled by Citigroup Global Markets Europe Limited, which was 64.67% controlled by Citigroup Financial Products Inc., 35.22% controlled by Citigroup Global Markets International LLC and 0.11% controlled by Citigroup Global Markets (International) Finance AG.

Citigroup Financial Products Inc. wholly controlled Citigroup Global Markets Switzerland Holding GmbH. Citigroup Global Markets Overseas Finance Limited, which was 51.86% controlled by Citigroup Global Markets (International) Finance AG and 48.14% controlled by Citigroup Global Markets Switzerland Holding GmbH, wholly controlled Citigroup Global Markets Hong Kong Holdings Limited. Citigroup Global Markets Asia Limited, which was interested in a long position of 6,000 Shares as a beneficial owner, was wholly controlled by Citigroup Global Markets Hong Kong Holdings Limited.

主要股東(續)

股份(續) 附註:

- (a) 於二零一五年十二月三十一日,(i)概無Hallgain 股東有權於Hallgain股東大會行使或直接或間接 控制行使三分一或以上之表決權,而Hallgain及 其董事並不慣常根據任何股東指示行事;及(ii)董 事張國華先生、張國平先生及林家寶先生亦為 Hallgain之董事。
- (b) 建滔化工直接及間接持有該等權益。於二零一五年十二月三十一日,Hallgain擁有建滔化工全部 已發行股本約37.00%。
- (c) Jamplan直接及間接持有該等權益。Jamplan是 建滔化工之全資擁有附屬公司。董事林家寶先生 亦為Jamplan之董事。
- (d) Jamplan透過其全資擁有附屬公司建滔投資有限 公司(「建滔投資」)間接持有該等權益。董事張國 華先生及張國平先生亦為建滔投資之董事。
- (e) 花旗集團全資控制(a) Citigroup Holdings Inc., Citigroup Holdings Inc.全權控制Citibank N.A., 以實益擁有人身份於19,952,342股股份中擁有 長倉權益; (b) Citigroup Global Market Holdings Inc.,而Citigroup Global Market Holdings Inc.全 權控制Citigroup Financial Products Inc.。

Umbrella Asset Services Hong Kong Limited受 Citigroup Financial Products Inc.全資控制,並以 實益擁有人身份於25,678,500股股份及6,333股 股份中分別擁有長倉及短倉權益。

Citigroup Global Markets Inc. 受 Citigroup Financial Products Inc. 全資控制,並以實益擁有 人身份於51,386,000股股份中擁有長倉權益。

Citigroup Financial Products Inc. 全資控制 Citigroup Global Markets International LLC及 Citigroup Global Markets (International) Finance AG 。 Citigroup Global Markets Limited 受 Citigroup Global Markets Europe Limited全資 控制,並以實益擁有人身份於77,596,833股股 份及409,033股股份中分別擁有長倉及短倉權 益。Citigroup Financial Products Inc.、Citigroup Global Markets International LLC及Citigroup Global Markets (International) Finance AG分別 擁有Citigroup Global Markets Europe Limited 64.67%、35.22%及0.11%的控制權。

Citigroup Financial Products Inc.全資控制Citigroup Global Markets Switzerland Holding GmbH。 Citigroup Global Markets (International) Finance AG 及Citigroup Global Markets Switzerland Holding GmbH分別擁有Citigroup Global Markets Overseas Finance Limited 51.86%及48.14%的控制權,而 Citigroup Global Markets Overseas Finance Limited 全資控制Citigroup Global Markets Hong Kong Holdings Limited。Citigroup Global Markets Asia Limited受Citigroup Global Markets Hong Kong Holdings Limited全資控制,並以實益擁有人身份 於6,000股股份中擁有長倉權益。

CORPORATE GOVERNANCE

In the opinion of the Directors, the Company has met the code provisions in the Corporate Governance Code (the "Code") as set out in Appendix 14 to the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange (the "Listing Rules") throughout the year ended 31 December 2015, save for the deviation that the non-executive Director and independent non-executive Directors are not appointed for specific terms pursuant to paragraph A.4.1 of the Code. Notwithstanding the aforesaid deviation, all the Directors (including the nonexecutive Director and independent non-executive Directors) are subject to retirement by rotation and re-election at the Company's annual general meetings in compliance with the Company's Articles of Association and the Listing Rules. As such, the Company considers that sufficient measures have been taken to ensure that the Company's corporate governance practices are no less exacting than those in the Code.

The Company has adopted a code of conduct regarding securities transactions by Directors on terms no less exacting than the required standard of the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers as set out in Appendix 10 to the Listing Rules (the "Model Code"). Having made specific enquiry of all Directors, each of the Directors has confirmed that he or she has complied with the required standards as set out in the Model Code and the code of conduct regarding director's securities transactions adopted by the Company throughout the year ended 31 December 2015.

The Company has received from each of the independent non-executive Directors an annual confirmation of his independence pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules. The Company considers all of the independent non-executive Directors are independent for the purpose of Rule 3.13 of the Listing Rules.

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

During the year, the Group's largest customer was KCHL's subsidiaries other than the Company and its subsidiaries (the "KCHL Group"), and the percentage of revenue from sales attributable to the KCHL Group was 12%. The Group's second largest customer was Hallgain and its subsidiaries (the "Hallgain Group"), and the percentage of revenue from sales attributable to the Hallgain Group was 5%. The percentage of revenue from sales attributable to the Group's five largest customers combined was less than 30% of the Group's total revenue. During the year, the percentage of purchases attributable to the Group's largest supplier and the five largest suppliers combined were 11% and 37%, respectively. The percentage of purchase attributable to KCHL, one of the Group's five largest suppliers was 7%.

企業管治

董事認為,除非執行董事及獨立非執行董事並 非根據聯交所證券上市規則(「上市規則」)附錄 14所載之《企業管治守則》(「守則」)第A.4.1條 所載按特定任期委任之偏離情況之外,本公司 截至二零一五年十二月三十一日止年度內一直 遵守守則之守則條文。儘管有上述偏離情況, 所有董事(包括非執行董事及獨立非執行董事) 均遵照本公司組織章程細則及上市規則輪席退 任,並可於本公司股東週年大會重選連任。因 此,本公司認為已採取足夠措施,以確保本公 司的企業管治守則不會寬鬆於守則條文。

本公司已採納條款不寬鬆於上市規則附錄10所 載之《上市發行人董事進行證券交易的標準守 則》(「標準守則」)所載規定標準之有關董事進行 證券交易之操守守則。經向全體董事作出特定 查詢後,各董事確認,彼等於截至二零一五年 十二月三十一日止全年內一直遵守標準守則所 載規定標準及本公司所採納有關董事進行證券 交易之操守守則。

本公司已接獲各獨立非執行董事根據上市規則 第3.13條作出有關其獨立身份之年度確認。本 公司認為,就上市規則第3.13條而言,全體獨 立非執行董事均為獨立人士。

主要客戶及供應商

年內,本集團最大客戶為建滔化工之附屬公 司(不包括本公司及其附屬公司)(「建滔化工 集團」),建滔化工集團所佔銷售額百分比為 12%。本集團第二大客戶為Hallgain及其附屬公 司(「Hallgain集團」),Hallgain集團所佔銷售額 百分比為5%。本集團銷售給五大客戶之銷售額 百分比少於本集團總營業額之30%。年內,本 集團向最大供應商及五大供應商之購貨額百分 比分別為11%及37%。本集團向建滔化工(五大 供應商之一)之購買額百分比為7%。

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

(continued)

At 31 December 2015, each of KCHL, a shareholder holding more than 5% of the number of issued shares of the Company and Hallgain, a controlling shareholder of KCHL, had beneficial interests in one of the Group's five largest customers and suppliers. Save as disclosed above, none of the Directors, their close associates or any shareholder (which to the knowledge of the Directors owns more than 5% of the number of issued shares of the Company) had an interest in the major customers or suppliers noted above.

CONNECTED TRANSACTIONS

In 2015, the Group had the following non-exempt continuing connected transactions (which are also related party transactions) within the meaning of Chapter 14A of the Listing Rules:

(a) Supply Framework Agreement

On 5 November 2013, the Company and Hallgain entered into a supply framework agreement (the "Supply Framework Agreement") pursuant to which the Group agreed to supply copper and laminates to the Hallgain Group from 1 January 2014 to 31 December 2016. Under the Supply Framework Agreement, the amount of copper and laminates to be supplied is not fixed but is to be determined and agreed between the parties from time to time. The actual quantity, specification and price (with reference to the prevailing market price) of the products under the Supply Framework Agreement will be subject to the individual orders placed by the Hallgain Group with the Group.

The transactions contemplated under the Supply Framework Agreement constituted continuing connected transactions for the Company pursuant to Chapter 14A of the Listing Rules on the basis that Hallgain, through its interests in KCHL, is a substantial shareholder of the Company, and hence a connected person of the Company under the Listing Rules.

The annual cap and the actual transaction amount of the transactions contemplated under the Supply Framework Agreement for the year ended 31 December 2015 are set out in the table below. Details of the Supply Framework Agreement were disclosed in the circular of the Company dated 28 November 2013.

主要客戶及供應商(續)

於二零一五年十二月三十一日,建滔化工是一 名持有本公司已發行股份數目5%以上之股東, 而Hallgain為建滔化工控股股東,建滔化工及 Hallgain均於本集團五大客戶及供應商其中之一 擁有實益權益。除上文所披露者外,董事、彼 等之緊密聯繫人或據董事所知擁有本公司已發 行股份數目5%以上之任何股東概無於上述主要 客戶或供應商中擁有權益。

關連交易

二零一五年,本集團有以下上市規則第14A章 所界定的不獲豁免持續關連交易(亦屬於有關連 人士交易):

(a) 供應框架協議

於二零一三年十一月五日,本公司與 Hallgain訂立供應框架協議(「供應框架 協議」),據此,本集團同意於二零一四 年一月一日至二零一六年十二月三十一 日向Hallgain集團供應銅及覆銅面板。 根據供應框架協議,將供應銅及覆銅面 板之數量並非固定,而是由訂約方不時 釐定及同意。供應框架協議項下之產品 實際數量、規格及價格(參考現行市價) 將視乎Hallgain集團向本集團作出之個 別訂單而定。

由於Hallgain(透過其於建滔化工的權益)為本公司之主要股東並因此根據上市規則為本公司之關連人士,故根據上市規則第14A章,供應框架協議項下之交易構成本公司之持續關連交易。

供應框架協議項下之交易截至二零一五 年十二月三十一日止年度之年度上限及 實際交易額載於下表。供應框架協議之 詳情已於本公司日期為二零一三年十一 月二十八日之通函中披露。

CONNECTED TRANSACTIONS (continued)

(b) Purchase Framework Agreement

On 5 November 2013, the Company and Hallgain entered into a purchase framework agreement (the "Purchase Framework Agreement") pursuant to which the Group agreed to purchase materials for production of laminates such as drill bits and machineries from the Hallgain Group from 1 January 2014 to 31 December 2016. Under the Purchase Framework Agreement, the amount to be purchased is not fixed but is to be determined and agreed between the parties from time to time. The actual quantity, specification and price (with reference to the prevailing market price) of the products under the Purchase Framework Agreement will be subject to the individual orders placed by the Group with the Hallgain Group.

The transactions contemplated under the Purchase Framework Agreement constituted continuing connected transactions for the Company pursuant to Chapter 14A of the Listing Rules on the basis that Hallgain, through its interests in KCHL, is a substantial shareholder of the Company, and hence a connected person of the Company under the Listing Rules.

The annual cap and the actual transaction amount of the transactions contemplated under the Purchase Framework Agreement for the year ended 31 December 2015 are set out in the table below. Details of the Purchase Framework Agreement were disclosed in the circular of the Company dated 28 November 2013.

(c) Materials Purchase Agreement

On 5 November 2013, the Company and KCHL entered into a materials purchase framework agreement (the "Materials Purchase Agreement") pursuant to which the Group agreed to purchase chemicals including methanol, formalin, phenol, acetone, phenol resin and caustic soda from the KCHL Group from 1 January 2014 to 31 December 2016. Under the Materials Purchase Agreement, the amount of chemicals to be purchased by the Group are not fixed but are to be determined and agreed between the parties from time to time. The actual quantity specification and the price (with reference to prevailing market price) of the chemical under the Materials Purchase Agreement will be subject to the individual orders placed by Group with the KCHL Group.

The transactions contemplated under the Materials Purchase Agreement constituted continuing connected transactions for the Company pursuant to Chapter 14A of the Listing Rules on the basis that KCHL is the ultimate holding company of the Company and KCHL and members of the KCHL Group are accordingly connected persons of the Company under the Listing Rules.

關連交易(續)

(b) 購買框架協議

於二零一三年十一月五日,本公司與 Hallgain訂立購買框架協議(「購買框架 協議」),據此,本集團同意於二零一四 年一月一日至二零一六年十二月三十一 日向Hallgain集團購買鑽咀及機器等生 產覆銅面板的材料。根據購買框架協 議,將購買之材料數量並非固定,而 是由訂約方不時釐定及同意。購買框 架協議項下之產品實際數量、規格及 價格(參考現行市價)將視乎本集團向 Hallgain集團作出之個別訂單而定。

由於Hallgain(透過其於建滔化工的權益)為本公司之主要股東並因此根據上市規則為本公司之關連人士,故根據上市規則第14A章,購買框架協議項下之交易構成本公司之持續關連交易。

購買框架協議項下之交易截至二零一五 年十二月三十一日止年度之年度上限及 實際交易額載於下表。購買框架協議之 詳情已於本公司日期為二零一三年十一 月二十八日之通函中披露。

(c) 材料購買協議

於二零一三年十一月五日,本公司與建 滔化工訂立材料購買框架協議(「材料 購買協議」),據此,本集團同意於二零 一四年一月一日至二零一六年十二月 三十一日向建滔化工集團購買甲醇、甲 醛、苯酚、丙酮、酚醛樹脂、燒鹼等化 工產品。根據材料購買協議,本集團將 予購買之化工產品數量並非固定,而是 由訂約方不時釐定及同意。材料購買協 議項下之化工產品實際數量、規格及價 格(參考現行市價)將視乎本集團向建滔 化工集團作出之個別訂單而定。

由於建滔化工為本公司之最終控股公司,因此建滔化工及建滔化工集團成員公司根據上市規則為本公司之關連人士,故根據上市規則第14A章,材料購買協議項下之交易構成本公司之持續關連交易。

CONNECTED TRANSACTIONS (continued)

(c) Materials Purchase Agreement (continued)

The annual cap and the actual transaction amount of the transactions contemplated under the Materials Purchase Agreement for the year ended 31 December 2015 are set out in the table below. Details of the Materials Purchase Agreement were disclosed in the circular of the Company dated 28 November 2013.

(d) Supply and Service Framework Agreement

On 5 November 2013, the Company and KCHL entered into a supply and service framework agreement (the "Supply and Service Framework Agreement") pursuant to which the Group agreed to supply laminates and related upstream materials and to provide drilling services to the KCHL Group from 1 January 2014 to 31 December 2016. Under the Supply and Service Framework Agreement, the amount of laminates and related upstream materials to be sold and the drilling services to be provided by the Group are not fixed but are to be determined and agreed between the parties from time to time. The actual quantity, specification and price (with reference to the prevailing market price) of laminates and related upstream materials and the drilling services to be provided under the Supply and Service Framework Agreement will be subject to the individual orders placed by the KCHL Group with the Group.

The transactions contemplated under the Supply and Service Framework Agreement constituted continuing connected transactions for the Company pursuant to Chapter 14A of the Listing Rules on the basis that KCHL is the ultimate holding company of the Company and KCHL and members of the KCHL Group are accordingly connected persons of the Company under the Listing Rules.

The annual cap and the actual transaction amount of the transactions contemplated under the Supply and Service Framework Agreement for the year ended 31 December 2015 are set out in the table below. Details of the Supply and Service Framework Agreement were disclosed in the circular of the Company dated 28 November 2013.

The independent non-executive Directors had reviewed the above continuing connected transactions and confirmed that the transactions have been entered into in the ordinary and usual course of business of the Group, on normal commercial terms and in accordance with the terms of the agreements governing such transactions that are fair and reasonable and in the interest of the Company and shareholders as a whole.

關連交易(續)

(c) 材料購買協議(續)

材料購買協議項下之交易截至二零一五 年十二月三十一日止年度之年度上限及 實際交易額載於下表。材料購買協議之 詳情已於本公司日期為二零一三年十一 月二十八日之通函中披露。

(d) 供應及服務框架協議

於二零一三年十一月五日,本公司與建 滔化工訂立供應及服務框架協議(「供應 及服務框架協議」),據此,本集團同意 於二零一四年一月一日至二零一六年 十二月三十一日向建滔化工集團供應覆 銅面板產品及相關上游物料以及提供應 和服務。根據供應及服務框架協議,本 集團將銷售之覆銅面板產品及相關上游 物料以及提供之鑽孔服務金額並非固 定,而是由訂約方不時釐定及同意。供 應及服務框架協議項下之覆銅面板產品 及相關上游物料以及將提供之鑽孔服務 實際數量、規格及價格(參考現行市價) 將視乎建滔化工集團向本集團作出之個 別訂單而定。

由於建滔化工為本公司之最終控股公司,因此建滔化工及建滔化工集團成員 公司根據上市規則為本公司之關連人 士,故根據上市規則第14A章,供應及 服務框架協議項下之交易構成本公司之 持續關連交易。

供應及服務框架協議項下之交易截至二 零一五年十二月三十一日止年度之年度 上限及實際交易額載於下表。供應及服 務框架協議之詳情已於本公司日期為二 零一三年十一月二十八日之通函中披 露。

獨立非執行董事已審閱上述持續關連交 易並確認該等交易乃於本集團的日常及 一般業務過程中按正常商業條款訂立, 且按相關協議之交易條款進行,為公平 合理並符合本公司及股東的整體利益。

CONNECTED TRANSACTIONS (continued)

The Company's auditor was engaged to report on the Group's continuing connected transactions in accordance with Hong Kong Standard on Assurance Engagements 3000 "Assurance Engagements Other Than Audits or Reviews of Historical Financial Information" and with reference to Practice Note 740 "Auditor's Letter on Continuing Connected Transactions under the Hong Kong Listing Rules" issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. The auditor has issued an unqualified letter containing the auditor's findings and conclusions in respect of the continuing connected transactions for the year ended 31 December 2015 disclosed by the Group on page 32 of the annual report in accordance with the Listing Rule 14A.56. A copy of the auditor's letter has been provided by the Company to the Stock Exchange. The auditor has confirmed that nothing has come to its attention that causes it to believe that the continuing connected transactions entered into by the Group for the year ended 31 December 2015:

(a)	have not been approved by the Board;	(a)
(b)	were not, in all material respects, in accordance with the pricing policies of the Group;	(b)
(C)	were not entered into, in all material respects, in accordance with the relevant agreements governing the transactions; and	(C)
(d)	have exceeded the cap.	(d)

關連交易(續)

本公司核數師獲委聘遵照香港會計師公會頒佈 的香港鑒證業務準則第3000號「非審核或審閱 過往財務資料的鑒證工作」,並參照實務説明第 740號「關於香港上市規則所述持續關連交易的 核數師函件」,對本集團的持續關連交易作出報 告。核數師已根據上市規則第14A.56條發出載 有其有關截至二零一五年十二月三十一日止年 度的持續關連交易之結果及結論的無保留意見 函件,並由本集團於年報第32頁中披露。本公 司已將核數師函件之副本呈交聯交所。核數師 已確認沒有任何事項致使其相信本集團截至二 零一五年十二月三十一日止年度所訂立的持續 關連交易:

- (a) 未接獲董事會批准;
- b) 於所有重大方面並未根據本集團定價政 策;
- c) 於所有重大方面並未根據監管該等交易的相關協議訂立;及
- (d) 已超出上限。

CONNECTED TRANSACTIONS (continued)

The annual caps and actual transaction amounts of the continuing connected transactions disclosed above for the year ended 31 December 2015 are set out in the table below.

關連交易(續)

下表載列上文所披露之截至二零一五年十二月 三十一日止年度的持續關連交易之年度上限及 實際交易金額。

		Amounts 金額 HK\$'000 千港元	Annual caps 年度上限 HK\$'000 千港元
The Group sold laminates and related upstream materials and provide drilling services to the KCHL Group under the Supply and Service Framework Agreement	本集團根據供應及服務框架 協議向建滔化工集團銷售 覆銅面板及相關上游物料 及提供鑽孔服務	1,557,971	2,400,000
The Group purchased chemicals from the KCHL Group under the Materials Purchase Agreement	本集團根據材料購買協議 向建滔化工集團採購 化工產品	707,245	1,571,000
The Group sold laminates and copper to the Hallgain Group under the Supply Framework Agreement	本集團根據供應框架協議 向Hallgain集團銷售 覆銅面板及銅	681,947	1,320,000
The Group purchased drill bits and machineries from the Hallgain Group under the Purchase Framework Agreement	本集團根據購買框架協議 向Hallgain集團採購鑽咀 及機器	253,290	486,000

The Directors confirm that the Company has complied with the disclosure requirements in accordance with Chapter 14A of the Listing Rules.

EMOLUMENT POLICY

The emolument policy of the employees of the Group is set up by the Remuneration Committee on the basis of their merit, qualifications and competence.

The emoluments of the Directors are decided by the Remuneration Committee having regard to the relevant Director's experience, responsibility and the time devoted to the business of the Group.

The Company has adopted a share option scheme as an incentive to Directors and eligible employees. Details of the Scheme is set out in note 33 to the consolidated financial statements. 董事確認本公司已遵守上市規則第14A章的披 露規定。

薪酬政策

薪酬委員會根據本集團僱員之表現、資歷及工 作能力制定員工之薪酬政策。

薪酬委員會按有關董事之經驗、職責及於本集 團業務所投放之時間決定董事之薪酬。

本公司已採納優先購股權計劃,作為對董事及 合資格僱員之獎勵。計劃詳情載於綜合財務報 表附註33。

ANNUAL REPORT 2015 二零一五年年報 3

PRE-EMPTIVE RIGHTS

There are no provisions for pre-emptive rights under the Company's Articles of Association although there are no restrictions against such rights under company laws in the Cayman Islands.

SUFFICIENCY OF PUBLIC FLOAT

Based on information publicly available to the Company and to the knowledge of the Directors, as at the date of this annual report, there was a sufficient public float of the Company's issued shares as required under the Listing Rules.

PERMITTED INDEMNITY PROVISION

According to the articles of association of the Company, every Director, auditor or other officer of the Company shall be entitled to be indemnified out of the assets of the Company against all losses or liabilities incurred or sustained by him as a Director, auditor or other officer of the Company in defending any proceedings, whether civil or criminal, in which judgment is given in his favour, or in which he is acquitted.

Appropriate insurance covering for the Directors' and senior management's liabilities arising out of activities of the Group has been arranged by the Company.

AUDITOR

A resolution to re-appoint Messrs. Deloitte Touche Tohmatsu as auditor of the Company will be proposed for approval by shareholders of the Company at the forthcoming annual general meeting of the Company.

On behalf of the Board Cheung Kwok Wa CHAIRMAN

21 March 2016

優先權

本公司之公司組織章程細則並無關於優先權之 規定,儘管開曼群島公司法例並無對該等權利 作出任何限制。

充足公眾持股量

根據本公司透過公開渠道可得的資料並據董事 所知,於本年報日期,本公司的已發行股份已 如上市規則規定具有足夠的公眾持股量。

獲准許的彌償條文

根據本公司組織章程細則,本公司各董事、核 數師或其他高級人員就其作為本公司董事、核 數師或其他高級人員進行民事或刑事抗辯(獲判 勝訴或無罪)而產生或蒙受之損失或負債,均可 從本公司之資產中獲得彌償。

本公司已安排合適的保險保障董事及高級管理 層在本集團活動引起的責任。

核數師

續聘德勤•關黃陳方會計師行為本公司核數師 之決議案將於本公司應屆股東週年大會上提呈 以供本公司股東批准。

承董事會命 *主席* **張國華**

二零一六年三月二十一日

34

CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

The board of Directors (the "Board") of the Company recognises the importance of corporate governance practice of a listed company. It is in the interest of the stakeholders and shareholders for a listed company to operate in a transparent manner with the adoptions of various self-regulatory policies, procedures and monitoring mechanisms and a clear definition of accountability of directors and management.

In the opinion of the Directors, the Company has complied with the applicable code provisions as set out in the Code throughout the year ended 31 December 2015, save for the deviation that the non-executive Director and independent non-executive Directors are not appointed for specific terms pursuant to paragraph A.4.1 of the Code. Notwithstanding the aforesaid deviation, all the Directors (including the non-executive Director and independent non-executive Directors) are subject to retirement by rotation and re-election at the Company's annual general meeting in compliance with the Company's Articles of Association. As such, the Company considers that sufficient measures have been taken to ensure that the Company's corporate governance practices are no less exacting than those in the Code.

The Company has adopted a code of conduct regarding securities transactions by Directors on terms no less exacting than the required standard set out in Appendix 10 to the Listing Rules. Having made specific enquiry of all Directors, each Directors has confirmed that he has complied with the required standards as set out in the Model Code and the code of conduct regarding director's securities transactions adopted by the Company throughout the year ended 31 December 2015.

本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)董事會 (「董事會」)明瞭上市公司企業管治常規之重要 性。上市公司之營運具透明度,採納各種自行 規管政策與程序以及監控機制,並清楚界定董 事與管理層權責,乃符合權益持有人及股東之 利益。

董事認為,除非執行董事及獨立非執行董事並 非根據守則第A.4.1條條文按特定任期委任之偏 離情況之外,本公司於截至二零一五年十二月 三十一日止年度一直遵守守則所載適用守則條 文。儘管有上述偏離情況,所有董事(包括非執 行董事及獨立非執行董事)均遵照本公司組織 章程細則輪席退任,並可於本公司股東週年大 會重選連任。因此,本公司認為已採取足夠措 施,以確保本公司的企業管治常規不會寬鬆於 守則。

本公司已採納條款不寬鬆於上市規則附錄10所 載規定標準之有關董事進行證券交易之操守守 則。經特定查詢後,各董事確認,彼等於截至 二零一五年十二月三十一日止全年內一直遵守 標準守則所載規定標準及本公司所採納有關董 事進行證券交易之操守守則。

CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

A. DIRECTORS

The Board

The Board is responsible for the leadership and control of the Group and is entrusted with the responsibility to supervise the management of the business and the affairs of the Group. The Group has adopted internal guidelines which set forth matters that require the Board's approval. Apart from its statutory responsibilities, the Board approves the Group's strategic plan, annual budget, key operational initiatives, major investments and funding decisions. It also reviews the Group's financial performance, identifies principal risks of the Group's business and ensures implementation of appropriate systems to manage these risks. Daily business operations and administrative functions of the Group are delegated to the management.

The Board meets regularly and as warranted by particular circumstances. Notices and agendas are prepared by the Company Secretary as delegated by the Chairman of the Board and distributed to the Board members within reasonable time before the meetings. Relevant meeting papers are also sent to Directors well before the meetings, informing them of the background and giving explanation on matters to be brought before the Board. All Directors are given the opportunity to include matters in the agendas for Board meetings. To ensure the Directors make decisions objectively and in the interests of the Company, the Company's articles of association provide that any Director shall abstain from voting on any resolutions in which he/she or his/her associates is/are materially interested nor be counted in the quorum of the meeting. Draft and final versions of the minutes of Board meetings are sent to all Directors for their comment and records respectively within a reasonable time after the board meeting and are kept by the Company Secretary.

A. 董事

董事會

董事會負責領導及監控本集團,同時亦 授責監督本集團之業務及事務管理事 宜。本集團已採納內部指引訂明需經董 事會批准之事項。除法定責任外,董事 會負責批准本集團之策略計劃、年度預 算、主要營運措施、重大投資及集資決 定。董事會同時審閱本集團財務表現、 識別本集團業務之主要風險及確保實施 適當措施以管理有關風險。本集團日常 業務運作及行政職能已委派予管理層負 責。

董事會定期及於特定情況所需時舉行會 議。通告及議程由董事會主席委派公司 秘書負責編製並於會議前合理時間內派 發予董事會成員。相關會議文件亦會於 開會前儘早送交董事, 令彼等獲知將提 呈董事會之事項之背景資料及説明。各 董事可於董事會會議議程上加入討論事 項。為確保董事能作出客觀及符合本公 司利益之決定,本公司之組織章程細則 規定,倘董事會會議上任何決議案涉及 董事或其聯繫人的重大權益,有關董事 必須放棄投票,且不得計入會議法定人 數。董事會會議記錄初稿及最終定稿將 於舉行董事會會議後合理時間內發送 予全體董事,分別作表達意見及記錄之 用, 並由公司秘書存檔。

企業管治報告

A. DIRECTORS (continued)

The Board (continued)

During the year under review, the Board had held 4 meetings and the Directors' attendance at Board meetings and Board committees' meetings were as follows:



董事會(續)

於回顧年度內,董事會舉行了四次會 議,董事於董事會會議及董事委員會會 議之出席記錄如下:

		Board Meeting 董事會 會議	Audit Committee Meeting 審核委員會 會議	Nomination Committee Meeting 提名委員會 會議	Remuneration Committee Meeting 薪酬委員會 會議
Number of Masting	全法争口	4	0	0	0
Number of Meeting Executive Directors	會議數目	4	3	2	2
	<i>執行董事</i> 張國蒂(士 <i>帝</i>)	4			
Cheung Kwok Wa (Chairman)	張國華 <i>(主席)</i> 	4	-	-	-
Cheung Kwok Keung (Managing Director) Cheung Kwok Ping	張國強 <i>(董事總經理)</i> 張國平	4	-	-	-
Lam Ka Po	林家寶	4	_	-	_
Cheung Ka Ho	你承員 張家豪	4	_	_	
Liu Min	劉敏	4	_	_	_
Zhou Pei Feng	周培峰	4	_	_	_
	/비/니 #두	-			
Non-executive Director	非執行董事				
Lo Ka Leong	羅家亮	4	3	-	-
Independent non-executive Directors	獨立非執行董事				
Leung Tai Chiu	梁體超	4	3	2	2
Ip Shu Kwan, Stephen	葉澍堃	4	3	2	2
Zhang Lu Fu	張魯夫(於二零一五年				
(appointed on 1 January 2015)	一月一日獲委任)	4	3	2	2
Lau Ping Cheung, Kaizer	劉炳章(於二零一五年				
(appointed on 3 August 2015)	八月三日獲委任)	2	2	1	1
Chan Yue Kwong, Michael	陳裕光(於二零一五年				
(resigned on 31 July 2015)	七月三十一日辭任)	2	1	1	1

The Directors have observed the importance of directing and supervising the Company's affair at a more regular interval. After consulting all Directors, Board meetings have been preliminarily scheduled to be held at quarterly interval and no less than 4 times in the coming year.

The Board is responsible for performing the functions set out in D.3.1 of the Code.

During the year under review, the Board met once to review the Company's corporate governance policies and practices, training and continuous professional development of Directors and senior management, the Company's policies and practices on compliance with legal and regulatory requirements, the compliance of the Model Code and the Company's compliance with the Code and disclosure in this Corporate Governance Report. 董事明瞭更頻密地定期領導及監管本公 司事務之重要性。經徵詢全體董事後, 董事會初步計劃來年董事會會議將每季 度舉行會議,全年舉行不少於四次會 議。

董事會負責履行守則D.3.1所載職能。

於回顧年度,董事會舉行一次會議,審 関本公司企業管治政策及常規、董事及 高級管理層培訓及持續專業發展、本公 司遵守法律及監管規定的政策及常規、 遵守標準守則的情況及本公司遵守守則 及本企業管治報告披露的情況。 6

企業管治報告

A. DIRECTORS (continued)

Division and responsibilities

The Board is headed by the Chairman whose role differs from that of the Managing Director of the Company. The roles of the Chairman and Managing Director are segregated and are not exercised by the same individual.

The duties of the Chairman include (but not limited to) the following:

- scheduling meetings that enable the Board to perform its duties and responsibilities and to ensure all key and appropriate issues are discussed by the Board in a timely manner without interfering the Company's operations;
- preparing meeting agenda after consultation with the Managing Director;
- exercising control over quality, quantity and timeliness of the flow of information between management and the Board and to ensure decisions are made on a fully informed basis by the Directors; and
- assisting in ensuring compliance with the Listing Rules and the Company's guidelines on corporate governance.

The Managing Director is mainly responsible for the overall strategic planning and day-to-day management of the Group.

A. 董事(續)

分工及職責

董事會由主席領導,其職務有別於本公 司董事總經理。主席及董事總經理各有 獨立職務,且非由同一名人士擔任。

主席職責包括但不限於:

- 安排會議以便董事會履行職責, 並確保董事會及時討論所有重要 及適當事宜,而不會干擾本公司 之營運;
- 經與董事總經理磋商後編製會議
 議程;
- 監控管理層與董事會之間的溝通 的質量、數量和及時性,確保董 事於完全知情情況下作出決定; 及
- 協助確保遵從上市規則及本公司 之企業管治指引。

董事總經理主要負責整體策略規劃及本 集團日常管理。

38

企業管治報告

A. DIRECTORS (continued)

Division and responsibilities (continued)

The Board currently comprises 12 members, four of whom are independent non-executive Directors who are expressly identified in all corporate communications that disclose the names of Directors. At least one of the independent non-executive Directors possesses appropriate professional qualifications (or accounting or related financial management expertise) as required by the Listing Rules. The composition of the Board as of the report date is as follows:

Executive Directors

Cheung Kwok Wa *(Chairman)* Cheung Kwok Keung *(Managing Director)* Cheung Kwok Ping Lam Ka Po Cheung Ka Ho Liu Min Zhou Pei Feng

Non-executive Director

Lo Ka Leong

Independent non-executive Directors

Leung Tai Chiu Ip Shu Kwan, Stephen Zhang Lu Fu Lau Ping Cheung, Kaizer

Mr. Cheung Kwok Wa, Mr. Cheung Kwok Keung and Mr. Cheung Kwok Ping are brothers and are uncles of Mr. Cheung Ka Ho.

Currently, the non-executive Director and the independent nonexecutive Directors were not appointed for specific terms but are subject to retirement by rotation and are eligible for re-election. The Board considers that although such arrangement deviates from paragraph A.4.1 of the Code, sufficient measures have been taken to ensure that the Company's corporate governance practices are no less exacting than those in the Code.

A. 董事(續)

分工及職責(續)

董事會現由12名成員組成,其中四名為 獨立非執行董事,彼等之獨立非執行董 事身分均於所有載有董事姓名的公司通 訊中明確説明。至少其中一名獨立非執 行董事具備上市規則規定之適當專業資 格(或會計或相關財務管理專業知識)。 於報告日期,董事會由下列成員組成:

執行董事

張國華(*主席)* 張國強(*董事總經理)* 張國平 林家寶 張家豪 劉敏 周培峰

非執行董事

羅家亮

獨立非執行董事

梁體超 葉澍堃 張魯夫 劉炳章

張國華先生、張國強先生及張國平先生 為兄弟,張國強先生為張家豪先生之伯 父,而張國華先生及張國平先生則為張 家豪先生之叔父。

現時,非執行董事及獨立非執行董事並 沒有特定任期委任但須輪席退任並符合 資格膺選連任。董事會認為儘管此安排 跟守則第A.4.1段之守則條文有所偏離, 本公司已採取足夠措施,以確保本公司 守則不會寬鬆於守則規定者。

企業管治報告

A. DIRECTORS (continued)

Division and responsibilities (continued)

The Company has received from each of the independent nonexecutive Directors an annual confirmation of his independence as required under Rule 3.13 of the Listing Rules.

The Board comprises Directors who collectively provide core competencies, sales and marketing experience and technical knowledge in laminates and its upstream materials, administration and management experience in the PRC factories, financial and accounting skill, as well as in-house advice to comply with international laws and regulations. The current Board size of twelve Directors with a balance of skills and experience is appropriate for effective decision making, taking into account the nature and scope of the operations of the Company.

Appointment, re-election and removal

The Company's articles of association set out a formal, considered and transparent procedure for the appointment of new Directors to the Board. Any Director appointed by the Board either to fill a casual vacancy or as addition to the Board shall retire and be eligible for reappointment at the next following general meeting after appointment. At every annual general meeting, one-third of the Directors, including the Chairman, shall be subject to retirement by rotation and reelection by shareholders. The Directors appointed by the Board who are subject to retirement and re-election as mentioned above shall be taken into account in calculating the total number of Directors for the time being but shall not be taken into account in calculating the number of Directors who are to retire by rotation. All Directors eligible for re-election shall have their biographical details made available to the shareholders to enable them to make an informed decision on their re-election. Any appointment, resignation, removal or redesignation of Director shall be timely disclosed to the shareholders by announcement and shall include in such announcement, the reasons given by the Director for his resignation.

A. 董事(續)

分工及職責(續)

本公司已按上市規則第3.13條的規定, 取得每名獨立非執行董事之年度獨立性 確認書。

董事會由多名董事組成,共同提供有關 覆銅面板及其上游物料之核心能力、銷 售及市場推廣經驗及技術知識、中國工 廠之行政及管理經驗、財務及會計技巧 以及有關遵守國際法律及規例之內部意 見。董事會現有十二名成員,擁有不同 資歷及經驗,考慮到本公司之業務性質 及規模,董事會成員人數對其決策效率 而言實屬合適。

委任、重選及罷免

本公司之組織章程細則訂明一套正式、 考慮周詳及具透明度之委任董事會新董 事程序。董事會委任之任何董事(不論 為填補臨時空缺或屬董事會新增成員) 均須於獲委任後首個股東週年大會退任 並合資格膺選連任。於每屆股東週年大 會上,三分一之董事(包括主席)均須輪 席退任及由股東重選。於計算當時董事 總數時,將會計入按上文所述由董事會 委任而須退任及膺選連任之董事,惟於 計算將輪席退任董事人數時則不予計 算。所有符合資格膺選連任之董事均須 向股東披露個人履歷,以便股東於重選 時作出知情決定。任何董事委任、辭 任、罷免或調任事宜均須以公佈形式及 時向股東披露,並須在公佈中注明該董 事辭任之理由。

企業管治報告

A. DIRECTORS (continued)

Responsibilities of Directors

The Company and the Board require each Director to keep abreast of his responsibilities as a Director of the Company and of the conduct, business activities and development of the Company. Every Director is required to devote sufficient time and involvement in the affairs of the Board and the material matters of the Company and to serve the Board with such degree of care and due diligence given his own expertise, qualification and professionalism.

Every newly appointed Director shall receive a comprehensive, formal and tailored induction on the first occasion of his appointment. All Directors shall be updated and briefed on continuing professional development as is necessary to ensure that they have a proper understanding of the operations and the business of the Company and that they are fully aware of their responsibilities under the applicable laws and regulations. The Board has a procedure for Directors, either individually or as a group, in the furtherance of their duties, to take independent professional advice, if necessary, at the Company's expenses to enable and facilitate the Directors to make well considered decisions. Appropriate insurance coverage for Directors' and officers' liability has been arranged against possibility of legal action to be taken against the Directors and the management.

Pursuant to A.6.5 of the Code, Directors should participate in appropriate continuous professional development to develop and refresh their knowledge and skills to ensure that their contribution to the Board remains informed and relevant.

A briefing session was organised for the Directors for the year under review to update the Directors on the latest Listing Rules and statutory disclosure obligation for listed companies to disclose inside information under Part XIVA of the SFO.

A. 董事(續)

董事責任

本公司及董事會要求每名董事清楚彼作 為本公司董事之職責,以及了解本公司 之經營方式、業務活動及發展。每名董 事均須投入足夠時間及精神處理董事會 事務及本公司重要事宜,並按照各自之 專門知識、資歷及專業技能,以謹慎盡 責之態度為董事會服務。

每名新委任董事於首次獲委任時均會獲 得一份全面兼特為其而設的正式就任須 知。全體董事於有需要時將參與持續專 業發展計劃,以確保彼等清楚了解本公 司之營運及業務,且充分明瞭彼等於適 用法律及規定下之責任。董事會設立既 定程序,董事於履行職務時,在有需要 的情況下可個別或共同徵詢獨立專業顧 問意見,以作出充份考慮的決定,有關 費用由本公司承擔。本公司已就董事及 管理人員可能面對之法律行動而為董事 及管理人員安排適當責任保險。

根據守則A.6.5,董事應參與持續專業發展,發展並更新其知識及技能,以確保 其繼續在具備全面資訊及切合所需的情 況下對董事會作出貢獻。

本公司於回顧年度為董事籌辦了簡介, 以向董事提供有關最新上市規則及根據 證券及期貨條例第XIVA部有關上市公司 披露內幕消息的法定披露責任之更新。

企業管治報告

A. DIRECTORS (continued)

Responsibilities of Directors (continued)

During the year under review, the Directors also participated in the following trainings:

董事(續) Α.

董事責任(續)

回顧年度內,董事亦參與以下培訓:

Name of Directors	董事姓名	Attending or participating in the briefing session/seminars/ programmes relevant to the business/ Directors' duties 出席或參與 有關業務/董事職務 的簡介會/ 座談會/計劃
Executive Directors:	劫仁萃声,	
Cheung Kwok Wa <i>(Chairman)</i>	執行董事: 張國華 <i>(主席)</i>	
Cheung Kwok Keung (Managing Director)	張國華(<i>王席)</i> 張國強(<i>董事總經理</i>)	V
Cheung Kwok Ping	張國强(<i>重爭總經理)</i> 張國平	V
Lam Ka Po	林家寶	v Vr
Cheung Ka Ho	張家豪	v
Liu Min	劉敏	v
Zhou Pei Feng	周培峰	√
Non-executive Director:	非執行董事:	
Lo Ka Leong	羅家亮	
Independent non-executive Directors:	獨立非執行董事:	
Leung Tai Chiu	梁體超	v
lp Shu Kwan, Stephen	葉澍堃	ν
Zhang Lu Fu	張魯夫	ν
Lau Ping Cheung, Kaizer	劉炳章	V

The Directors confirmed that they have complied with A.6.5 of the Code on Directors' training.

Supply of and access to information

The management of the Company has an obligation to furnish the Board with complete, adequate and appropriate information in such form and such quality in a timely manner so as to enable them to make an informed decision and to discharge their duties and responsibilities as Directors. All the Directors are given separate and independent access to the Company's senior management.

All the Directors are given separate and independent access to the Company Secretary, whose role includes ensuring that Board procedures are observed and followed, and that applicable rules and regulations are complied with. The Company Secretary attends all the meetings of the Board and Board committees and is responsible for drafting minutes and keeping minutes records which can be accessed by any Director for inspection. 董事確認,彼等遵守有關董事培訓之守 則第A.6.5條。

資料提供及使用

本公司管理層有責任及時向董事會提供 完整、充足及適當形式和質量的資料, 以便董事會作出知情決定及履行作為董 事之職務。全體董事均可個別及獨立接 觸本公司高級管理人員。

全體董事均可個別及獨立接觸公司秘書。公司秘書之職責包括確保貫徹遵循 董事會程序,同時遵守適用規則及規 例。公司秘書出席本公司董事會及董事 委員會所有會議,負責編寫及存檔會議 記錄,以供任何董事查閱。

42

B. REMUNERATION OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT

The level and make-up of remuneration and disclosure

The Board has set up a remuneration committee (the "Remuneration Committee") which comprises four independent non-executive Directors, namely Mr. Ip Shu Kwan, Stephen (Chairman), Mr. Leung Tai Chiu, Mr. Zhang Lu Fu and Mr. Lau Ping Cheung, Kaizer, to formulate policies and procedures for determining the remuneration of Directors and senior management and other remuneration related matters. The Remuneration Committee is set up with written terms of reference which set out clearly its duties and authorities delegated by the Board, including the following duties:

- formulate the framework or Board policy for determining the remuneration of the Company's Board and senior management. The objective of such policy should ensure that members of the senior management of the Company are provided with appropriate incentives to encourage enhanced performance and are, in a fair and reasonable manner, rewarded for their individual contributions to the success of the Company;
- recommend to the Board specific remuneration packages including, where appropriate, allowances, bonuses, benefits in kind, incentive payments, and share options, if any, for each executive Director and the Managing Director and such other members of senior management as it is designated to consider;
- recommend targets for any performance-linked pay schemes operated by the Company, taking into account remuneration and employment conditions within the industry and in comparable companies; and
- recommend to the Board the remuneration of non-executive Directors (including independent non-executive Directors) taking into account factors such as effort, time spent and responsibilities.

B. 董事及高級管理人員薪 酬

薪酬及披露的水平及組成

董事會已成立薪酬委員會(「薪酬委員 會」),由四名獨立非執行董事:葉澍堃 先生(主席)、梁體超先生、張魯夫先生 及劉炳章先生組成,負責制定董事及高 級管理人員薪酬之政策及程序以及其他 薪酬相關事宜。薪酬委員會已書面訂明 其職權範圍,明確列示董事會委派予其 之職責及權力,包括下列職務:

- 制定薪酬架構或董事會政策以釐 定本公司董事會及高級管理人員 之薪酬。該等政策旨在確保本公 司高級管理人員獲提供適當獎 勵,以鼓勵彼等提升表現,並保 證本公司以公平合理方式獎勵高 級管理人員對本公司成就所作之 貢獻;
- 就每名執行董事、董事總經理及 其他指定高級管理人員,向董事 會建議特定薪酬待遇,包括(如 適用)津貼、花紅、實物利益、 獎金及優先購股權(如有);
- 按照業內及同類型公司之薪酬水 平及就業狀況,為本公司任何與 表現掛鈎的獎勵計劃建議目標; 及
- 參考非執行董事(包括獨立非執 行董事)所付出之精力、時間及 職責,就彼等之薪酬向董事會提 出建議。

CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

B. REMUNERATION OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT (continued)

The level and make-up of remuneration and disclosure (continued)

When recommending the remuneration package for each individual Director, the Remuneration Committee will consider his qualification and experience, specific duties and responsibilities assigned to him by the Board and the prevailing market packages available for similar position. The emoluments of the Directors on a named basis for the year under review is set out on pages 119 to 123 in note 13 to the consolidated financial statements. Review and comparison in terms of Directors' emoluments package and net profits of the Group are made from time to time with comparable listed industrial companies with similar capitalisation to the Group. Considering all such factors, the Remuneration Committee would make recommendation on the remuneration package for each Director after consultation with the Chairman.

During the year under review, the Remuneration Committee had convened two meetings to consider the performance, and the remuneration policy and packages for all Directors and senior management. It also considered the remuneration package for Lau Ping Cheung, Kaizer who was appointed as an independent nonexecutive Director on 3 August 2015.

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT

Financial reporting

The Directors acknowledge their responsibilities for preparing the Company's account which gives a true and fair view of the financial position of the Company. The Company deploys appropriate and sufficient resources to prepare unaudited half-yearly account and audited yearly account. Senior management is required to present and explain the financial reporting and matters that materially affect or may have material impact on the financial performance and operations of the Company to the Audit Committee and the Board and respond to the queries and concerns raised by the Audit Committee and the Board to their satisfaction. The statement of the auditor of the Company about their reporting responsibilities on the consolidated financial statements is set out in the Independent Auditor's Report on pages 52 to 53 of this annual report.

B. 董事及高級管理人員薪 酬(續)

薪酬及披露的水平及組成(續)

薪酬委員會為個別董事建議薪酬待遇 時,將考慮彼之資格及經驗、董事會指 派予彼之特定職責以及市場現行給予同 類職位之待遇。於回顧年度內,每名董 事之酬金按姓名詳列於第119至123頁綜 合財務報表附註13。本公司不時就董事 薪酬待遇及本集團純利狀況,與本集團 市值相若之上市工業公司進行檢討及比 較。考慮上述因素後,薪酬委員會經諮 詢主席意見後將就每名董事之薪酬待遇 提出建議。

於回顧年度內,薪酬委員會召開兩次會 議,考慮全體董事及高級管理層之表 現、薪酬政策及待遇。劉炳章先生於二 零一五年八月三日獲委任為獨立非執行 董事,薪酬委員會已考慮劉先生的薪酬 待遇。

C. 問責及核數

財務匯報

董事確認編製真實公平反映本公司財政 狀況之本公司賬目乃彼等之責任。本公 司調配合適及足夠的資源編製未經審核 半年度賬目及經審核年度賬目。高級管 理層須向審核委員會及董事會呈報及闡 釋對本公司財務表現及營運構成或可能 構成重大影響之財務匯報及事宜,並就 審核委員會及董事會提出之查詢及關單 作出令彼等信納之回應。本公司核數師 就其對綜合財務報表承擔之申報責任作 出之聲明載於本年報第52至53頁之獨立 核數師報告。

企業管治報告

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT (continued)

Internal controls

The Group has in place a system of internal controls, the key elements of which are as follows:

- formal policies and procedures are in place, including the documentation of key processes, procedures and rules relating to the delegation of authorities. These allow the monitoring of controls and restrict the unauthorised use of the Group's assets;
- experienced and suitably qualified staff take responsibility for important business functions. Annual appraisal procedures have been established to maintain standards of performance;
- monthly business and financial reports are prepared, providing relevant, timely, reliable and up-to-date financial and other information; budget variances are investigated as appropriate; and
- an internal audit function, which reports directly to the Audit Committee, is in place to determine whether the above procedures are properly carried out.

The Board has conducted a review on the effectiveness of the above internal control system of the Group including financial, operational and compliance controls and risk management and will conduct such review at least once a year, so as to ensure the shareholders' investment and the Company's assets are properly safeguarded. The Board is satisfied that, based on the information supplied, coupled with its own observations and with the assistance of the Audit Committee, the present internal controls and risk management processes are satisfactory for the nature and size of the Group's operations and business.

In addition to the internal control system, the Board has established an internal audit team that reports directly to the Audit Committee. The internal audit team will independently audit various functions, operations and systems existed in the Company according to their weight of significance to the Company as well as the priority list recommended by the Audit Committee. The internal audit team will prepare an internal audit report highlighting the deficiencies and weaknesses in existing audit functions, operations and systems for discussion by the Audit Committee and the Board, and based on these findings the Board will instruct senior management to take appropriate corrective and improvement actions.



內部監控

本集團已設立內部監控制度,其主要要 點如下:

- 設立正式政策及程序,包括有關 授權之主要過程、程序及規則。
 上述措施令本集團得以監控及防 止未經授權而挪用本集團資產;
- 由具備經驗及合適資格之員工擔任重要業務職責。本集團已設立每年評審程序,以維持表現水準;
- 編製每月業務及財務報告,提供 相關、適時、可靠及最新財務及 其他資料,並於適當時調查預算 偏差;及
- 設立內部核數職能,直接向審核 委員會匯報,以確定上述程序已 適當地予以執行。

董事會已檢討上述本集團內部監控制度 之效能,包括財務、營運及規章監控及 風險管理功能,並將每年至少進行一次 該等檢討,以確保妥善保障股東的投資 及本公司資產。董事會根據所獲資料, 連同其本身觀察,在審核委員會協助 下,信納就本集團營運及業務之性質及 規模而言,現行內部監控及風險管理程 序達滿意水平。

除內部監控制度外,董事會已設立內部 核數隊伍,直接向審核委員會匯報。內 部核數隊伍將會按照本公司現存各項職 能、運作及系統之重要性,以及審核委 員會建議之優先次序,獨立審核該等職 能、運作及系統。內部核數隊伍將會編 製內部核數報告,指出現時審核職能、 運作及系統之漏洞及缺點,以供審核委 員會及董事會討論,而董事會將根據該 等核數結果指示高級管理層採取適當糾 正及改善措施。 e.

企業管治報告

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT (continued)

Audit Committee

The Board has established the Audit Committee with specific written terms of reference setting out duties, responsibilities and authorities delegated to them by the Board. The major duties and responsibilities of the Audit Committee include the followings:

- review with the external auditor, the audit plan;
- review with the external auditor, their evaluation of the system of internal accounting controls;
- review the scope and results of the internal audit procedures;
- review the statement of financial position and statement of profit or loss of the Company and the consolidated statement of financial position and statement of profit or loss of the Group and submit them to the Board;
- nominate persons as auditor;
- review with the internal and external auditors their findings on their evaluation of the Company's system of internal controls for the purpose of assisting the Board in developing policies that would enhance the controls and operating systems of the Company; and
 - review connected transactions and examine the adequacy of internal controls of the Group as part of the standard procedures.

C. 問責及核數(續)

審核委員會

董事會已設立審核委員會,並已書面訂 明其具體職權範圍,載列董事會委派予 其之職責及權力。審核委員會之主要職 責包括下列各項:

- 與外聘核數師審閱核數計劃;
- 與外聘核數師檢討彼等對內部會 計監控制度之評審;
- 檢討內部核數程序之範圍及成效;
- 審閲本公司之財務狀況表及損益 表以及本集團之綜合財務狀況表 及損益表,並呈交董事會;
- 提名核數師;
- 與內部及外聘核數師檢討彼等對
 本公司內部監控制度之評審結
 果,以協助董事會制訂有助提升
 本公司監控及運作制度之政策;
 及
- 作為標準程序之一部分,審閲關 連交易及審查本集團內部監控是 否足夠。

46

企業管治報告

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT (continued)

Audit Committee (continued)

The duties of the Audit Committee include reviewing the scope and results of the audit and its cost effectiveness and the independence and objectivity of the Company's auditor, Deloitte Touche Tohmatsu. The Audit Committee will review the independence of the Company's auditor, the resources and adequacy of the internal audit function, at least once a year. Where the auditor also supplies non-audit services to the Company, the Audit Committee will keep the nature and extent of such services under review, seeking to balance between the maintenance of objectivity and value for money. During the year under review, the fees paid/payable to the Company's auditor in respect of audit and non-audit services provided by the Company's auditor to the Group were as follows:

C. 問責及核數(續)

審核委員會(續)

審核委員會之職責包括檢討核數之範 疇、結果以及成本效益,以及本公司核 數師德勤●關黃陳方會計師行之獨立性 及客觀性。審核委員會每年至少一次檢 討本公司核數師之獨立性、內部核數職 能有否足夠資源及是否稱職。倘若核數 師向本公司提供非核數服務,審核委員 會亦會持續檢討該等服務之性質及所涉 範圍,務求在保持客觀性及成本之間取 得平衡。於回顧年度內,就本公司核數 師向本集團提供之核數及非核數服務而 已付/應付本公司核數師之費用如下:

> Amount (HK\$) 金額(港元)

> > 3,000,000

198,000 305,000

Nature of services	服務性質
Audit services	核數服務
Non-audit services	非核數服務
(i) Tax services	(i) 税務服務
(ii) Other services	(ii) 其他服務

The Audit Committee has undertaken a review of all the nonaudit services provided by the Company's auditor and concluded that in their opinion such services did not affect the independence of the auditor. The Board has appointed an accountant to be responsible for the accounting and financial matters of the Group and the Audit Committee has free access to the accountant and senior management of the Group and to any financial and relevant information which enable them to discharge their audit committee function effectively and efficiently. Besides internal assistance being available, the Audit Committee may request for assistance and advice from external auditors as and when they think necessary at the expenses of the Company. The Audit Committee shall meet with external auditor without the presence of executive Directors to discuss the Group's financial reporting and any major and financial matters arising during the year under review at least once a year. 審核委員會已檢討本公司核數師所提供 之全部非核數服務,並認為該等服務並 不影響核數師之獨立性。董事會已委任 一名會計師負責本集團會計及財務員會有權隨時接觸本集團 會計師及高級管理層,以及索取任何事 會計師及高級管理層,以及索取任何事 個子,而審核委員會有權隨時接觸本集團 務及相關資料,以便能夠有效地履行 調子,以及索取任何對 務及相關資量會之職責。除獲得內部 場 時要求外聘核數師提供協助及建議, 費一次在執行董事不在場之情況下與外 聘核數師會面,以討論本集團之財務 報及回顧年度內出現之任何重大及財務 事官。

企業管治報告

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT (continued)

Audit Committee (continued)

In addition, the Audit Committee is authorised:

- to investigate any matter within its written terms of reference;
- to have full access to and co-operation by the management;
- to have full discretion to invite any Director or executive officer to attend its meetings; and
- to have reasonable resources to enable it to discharge its functions properly.

The Board will ensure that the members of the Audit Committee are appropriately qualified to discharge their responsibilities and at least one member has accounting and related financial management expertise or experience. The Audit Committee comprises four independent non-executive Directors and one non-executive Director, namely Mr. Leung Tai Chiu (Chairman), Mr. Ip Shu Kwan, Stephen, Mr. Zhang Lu Fu, Mr. Lau Ping Cheung, Kaizer and Mr. Lo Ka Leong.

During the year under review, the Audit Committee had performed the following works:

- review of the scope of audit work;
- review and discussion of the annual financial results and report in respect of the year ended 31 December 2014 and interim financial results and report for the six months ended 30 June 2015 and discussion with the management of the accounting principles and practices adopted by the Group;
- discussion and recommendation of the re-appointment of the external auditors; and
- review of the internal control, financial reporting and risk management systems of the Group.

During the year under review, the Audit Committee had convened three meetings.

C. 問責及核數(續)

審核委員會(續)

此外,審核委員會獲授權:

- 在其書面訂明職權範圍內調查任 何事宜;
- 與管理層全面接觸及獲其衷誠合 作;
- 全權酌情邀請任何董事或行政人 員出席其會議;及
- 獲得合理資源讓其能夠適當地履 行職責。

董事會將確保審核委員會成員具備合適 資格履行職務,及至少一名成員具備會 計及相關財務管理專業知識或經驗。審 核委員會由四名獨立非執行董事及一名 非執行董事:梁體超先生(主席)、葉澍 堃先生、張魯夫先生、劉炳章先生及羅 家亮先生組成。

於回顧年度,審核委員會進行了以下工 作:

- 審閱審核工作範圍;
- 審閱及討論截至二零一四年十二 月三十一日止年度之全年財務業 績及報告及截至二零一五年六月 三十日止六個月之中期財務業績 及報告,與管理層討論本集團所 採納之會計原則及常規;
- 討論及推薦續聘外聘核數師;及
- 審閱本集團內部控制、財務申報
 及風險管理系統。

於回顧年度內,審核委員會召開三次會 議。

48

企業管治報告

D. DELEGATION BY THE BOARD

Management function

The Company's articles of association set out matters which are specifically reserved to the Board for its decision. Executive Directors normally meet on an informal basis every two weeks and participate in senior management meetings on a regular basis to keep abreast of the latest operations and performance of the Group and to monitor and ensure the management carry out the directions and strategies set by the Board correctly and appropriately. Clear instructions are given to the management as to the matters which should bring to the attention and be determined by the Board on behalf of the Company.

Board committees

The Board has set up three Board committees, namely Audit Committee, Nomination Committee and Remuneration Committee, each chaired by different independent non-executive Director, to assist the Board in discharging functions specific to each committee. Each Board committee has its own written terms of reference setting out the principles, procedures and arrangements which are substantially the same as those for the Board.

The Nomination Committee comprises four members who are independent non-executive Directors, namely Mr. Lau Ping Cheung, Kaizer (Chairman), Mr. Leung Tai Chiu, Mr. Ip Shu Kwan, Stephen and Mr. Zhang Lu Fu. According to the written terms of reference of the Nomination Committee, the major responsibilities of the Nomination Committee include:

- regularly review the structure, size and composition of the Board and make recommendations to the Board with regard to any adjustments that are deemed necessary;
- review whether or not an independent non-executive Director is independent for the purpose of the Listing Rules on annual basis;
- be responsible for identifying and nominating for the approval of the Board, candidates to fill board vacancies as and when they arise; and
- be responsible for re-nomination having regard to the Director's contribution and performance, including, if applicable, as an independent Director.

D. 董事會權力的轉授

管理功能

本公司之組織章程細則載列指明須由董 事會決定之事項。執行董事一般每兩星 期舉行非正式會議,並定期參與高級管 理層之會議,以便掌握本集團近期之營 運及表現,且監察及確保管理層正確及 恰當地執行董事會制訂之指示及策略。 管理層已獲清晰指示,得知須提呈董事 會垂注並由董事會代表本公司作出決定 之事宜。

董事委員會

董事會已設立三個委員會,分別為審核 委員會、提名委員會及薪酬委員會,分 別由不同獨立非執行董事出任主席,以 協助董事會履行各委員會獲委派之特定 職能。各董事委員會均書面訂明其特定 的職權範圍,所載列之原則、程序及安 排均與董事會之原則、程序及安排大致 相同。

提名委員會由四名獨立非執行董事:劉 炳章先生(主席)、梁體超先生、葉澍堃 先生及張魯夫先生組成。根據提名委員 會書面訂明的職權範圍,提名委員會之 主要職責包括:

- 定期就董事會之架構、人數及組成作出檢討,並就任何認為需作出的調整向董事會提供推薦建議;
- 就上市規則而言,每年檢討獨立 非執行董事是否屬獨立人士;
- 在董事會出現空缺時負責物色及 提名人選,以供董事會批准,藉 以填補董事會空缺;及
- 負責就董事之貢獻及表現重新提 名其(視情況而定)為獨立董事。

ANNUAL REPORT 2015 二零一五年年報

CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

D. DELEGATION BY THE BOARD (continued)

During the year under review and up to the date of the report. the Nomination Committee had convened two meetings during which, among other things, considered the Directors who should retire by rotation pursuant to the Company's Articles of Association and Code. The Nomination Committee had resolved that Mr. Cheung Kwok Keung, Mr. Cheung Kwok Ping and Mr. Lam Ka Po, being executive Directors, and Mr. Lo Ka Leong, being a non-executive Director, shall be subject to retirement by rotation at the forthcoming annual general meeting of the Company. All the above-named Directors were nominated by the Nomination Committee to stand for re-election at the forthcoming annual general meeting of the Company. Mr. Lau Ping Cheung, Kaizer, who was appointed as an independent non-executive Director on 3 August 2015, will hold directorship only until the forthcoming annual general meeting of the Company according to Article 114 of the Company's Articles of Association and will be eligible for re-election. During the meeting of the Nomination Committee, it had considered the policy for the nomination of Directors, and the process and criteria adopted by the Nomination Committee to select and recommend candidates for directorship. It had also reviewed the structure, size and composition of the Board to ensure that the Board has a balance of expertise, skills and experience appropriate to the requirements of the business of the Company.

The Board has adopted a board diversity policy in accordance with the Code. The policy aims to achieve diversity on the members of the Board. In designing the Board's composition, a number of aspects would be considered, including but not limited to gender, age, cultural and educational background, ethnicity, professional experience, skills, knowledge and length of service.

COMMUNICATION WITH SHAREHOLDERS

F.

The Board endeavours to maintain an on-going dialogue with shareholders. All Directors are encouraged to attend the general meetings to have personal communication with shareholders. In annual general meeting, Chairman of the Board and the chairman of each committee are required to attend and answer questions from shareholders in respect of the matters that they are responsible and accountable for. The external auditor is also required to be present to assist the Directors in addressing any relevant queries by shareholders. The Company has also set up a public relations website which enables the shareholders and public to post their questions, comments and opinions in relation to the Group to the Board.

D. 董事會權力的轉授(續)

於回顧年度及直至本報告日期止,提名 委員會已召開兩次會議,會上審議(其 中包括)應按本公司組織章程細則及守 則輪席退任之董事。提名委員會議決通 過執行董事張國強先生、張國平先生及 林家寶先生以及非執行董事羅家亮先生 須於本公司應屆股東週年大會輪席退 任。上述全部董事均獲提名委員會提名 於本公司應屆股東週年大會膺選連任。 劉炳章先生於二零一五年八月三日獲委 任為獨立非執行董事。根據本公司組織 章程細則第114條,劉先生之董事任期 僅直至應屆股東週年大會為止,惟其將 符合資格膺選連任。於提名委員會會議 上,其已考慮董事之提名政策,以及提 名委員會就挑選及推薦董事職位人選所 採納的過程及準則。其亦已就董事會之 架構、人數及組成作出檢討,確保董事 會在適合本公司業務所需之專業知識、 技能及經驗上達致平衡。

董事會已根據守則採納董事會多元化政 策。該政策旨在達致董事會成員多樣化 之目的。於設定董事會的組成時將考慮 多項因素,包括(但不限於)性別、年 齡、文化及教育背景、種族、專業經 驗、技術、知識及服務年期。

E. 與股東的溝通

董事會致力與股東保持持續對話。本集 團鼓勵全體董事出席股東大會並親身與 股東進行溝通。董事會主席及各委員會 主席均須出席股東週年大會,並回應股 東就彼等負責之事宜所作出之提問。外 聘核數師亦須出席股東週年大會以協助 董事回應股東任何有關提問。本公司亦 已設立一公共關係網站,供股東及公眾 向董事會發表有關本集團之問題、評論 及意見。 企業管治報告

E. COMMUNICATION WITH SHAREHOLDERS (continued)

The Company's annual general meeting ("AGM") and extraordinary general meeting ("EGM") provide good opportunities for shareholders to air their views and ask Directors and management questions regarding the Company. All shareholders of the Company receive the annual report, circulars and notices of AGM and EGM and other corporate communications in a form chosen by each shareholder of the Company. The notices are also published on the Company's website at www.kblaminates.com. Separate resolutions are required at general meetings on each distinct issue. A shareholder is permitted to appoint any number of proxies to attend and vote in his stead.

F. SHAREHOLDERS' RIGHTS

To safeguard shareholders' interests and rights, separate resolutions are proposed at shareholders' meetings on each substantial issue, including the election of individual Directors, for shareholders' consideration and voting. Besides, pursuant to the Company's Articles of Association, shareholder(s) holding not less than one-tenth of the paid-up capital of the Company carrying the right of voting at general meetings may request the Company to convene an extraordinary general meeting by sending a written requisition to the Board or the Company Secretary. The objects of the meeting must be stated in the written requisition.

Shareholders may send written enquiries to the Company for putting forward any enquiries or proposals to the Board. Contact details are as follows:

Address: 2nd Floor, Harbour View 1 No. 12 Science Park East Avenue Phase 2 Hong Kong Science Park Shatin, Hong Kong

Fax: (852) 26910445/26915245 Email: enquiry@Kingboard.com

For the avoidance of doubt, shareholder(s) must deposit and send the original duly signed written requisition, notice or statement, or enquiry (as the case may be) to the above address and provide their full name, contact details and identification in order to give effect thereto. Shareholders' information may be disclosed as required by law.

During the year under review, the Company has not made any changes to its Articles of Association.

An up to date version of the Articles of Association is available on the Company's website and the Stock Exchange's website. Shareholders may refer to the Company's Articles of Association for further details of their rights.

All resolutions put forward at shareholders' meetings will be voted by poll pursuant to the Listing Rules and the poll voting results will be posted on the websites of the Stock Exchange (www.hkexnews.hk) and the Company (www.kblaminates.com) immediately after the relevant general meetings.

E. 與股東的溝通(續)

藉本公司股東週年大會(「股東週年大會」)及股東特別大會(「股東週年大會」),股東可表達彼等對本公司之意見及向董事及管理層提問。本公司全體股東均按其所選擇的方式收到年報、通函、股東週年大會及股東特別大會通告以及其他公司通訊。通告亦會於本公司網站(www.kblaminates.com)登載。本公司須就各項不同事項於股東大會上個別提呈決議案。股東可委派任何數目之代表出席大會及代其投票。

F. 股東權利

為了保障股東權益及權利,股東大會上 會就各重大事項(包括選舉個別董事)提 呈獨立決議案,供股東考慮及投票。此 外,根據本公司組織章程細則,持有不 少於十分之一本公司附有股東大會投票 權的繳足股本的股東可要求本公司召開 股東特別大會,方法為向董事會或公司 秘書發出書面要求。召開會議的目的必 須載於書面要求內。

股東可向本公司寄發書面查詢或建議以 向本公司董事會作出任何查詢。聯絡詳 情如下:

地址:香港 沙田 香港科學園第二期 科技大道東十二號 海濱大樓一座二樓

傳真:(852)26910445/26915245 電子郵件:enquiry@Kingboard.com

為免生疑問,股東須將妥為簽署的書面 要求、通知或聲明或查詢(視情況而定) 的正本存放於及寄發至上述地址,並提 供彼等的全名、聯絡詳情及身份,以便 本公司回覆。股東資料可能根據法律規 定而予以披露。

在回顧年內,本公司並無對其組織章程 細則作出任何變動。

組織章程細則的最新版本可在本公司網 站及聯交所網站查閱。股東亦可參考組 織章程細則以取得有關其權利的詳情。

根據上市規則,所有在股東大會提呈的 決議案均將以按股數投票方式表決,且 投票表決結果將緊隨有關股東大會召開 後於聯交所網站(www.hkexnews.hk)及 本公司網站(www.kblaminates.com)登 載。

INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT

獨立核數師報告



TO THE SHAREHOLDERS OF KINGBOARD LAMINATES HOLDINGS LIMITED

(incorporated in the Cayman Islands with limited liability)

We have audited the consolidated financial statements of Kingboard Laminates Holdings Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") set out on pages 54 to 167, which comprise the consolidated statement of financial position as at 31 December 2015, and the consolidated statement of profit and loss, consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income, consolidated statement of changes in equity and consolidated statement of cash flows for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory information.

DIRECTORS' RESPONSIBILITY FOR THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The directors of the Company are responsible for the preparation of consolidated financial statements that give a true and fair view in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants and the applicable disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance, and for such internal control as the directors determine is necessary to enable the preparation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

AUDITOR'S RESPONSIBILITY

Our responsibility is to express an opinion on these consolidated financial statements based on our audit and to report our opinion solely to you, as a body, in accordance with our agreed terms of engagement, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report. We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance as to whether the consolidated financial statements are free from material misstatement.

致建滔積層板控股有限公司股東

(於開曼群島註冊成立的有限公司)

吾等已完成審核載於第54至167頁的建滔積層 板控股有限公司(「貴公司」)及其附屬公司(統稱 「貴集團」)綜合財務報表,此綜合財務報表包括 於二零一五年十二月三十一日的綜合財務狀況 表及截至該日止年度的綜合損益表、綜合損益 及其他全面收益表、綜合權益變動表及綜合現 金流量表,以及主要會計政策概要及其他附註 解釋。

董事就綜合財務報表須承擔 的責任

貴公司董事須負責根據香港會計師公會頒佈的 香港財務申報準則及香港公司條例適用披露規 定編製及真實而公平地列報該等綜合財務報 表,並對董事釐定就編製並無重大錯誤陳述(無 論因欺詐或錯誤)的綜合財務報表而言屬必要的 有關內部監控負責。

核數師的責任

吾等的責任是根據吾等的審核對綜合財務報表 作出意見,並按照吾等議定的聘用條款只向作 為法人團體的股東報告。除此以外,吾等的報 告書不可用作其他用途。吾等概不會就本報告 書的內容,對任何其他人士負責或承擔法律責 任。吾等已根據香港會計師公會頒佈的香港審 計準則進行審核。這些準則要求吾等遵守道德 規範,並規劃及執行審核,以合理確定此等綜 合財務報表是否不存有任何重大錯誤陳述。

INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT 獨立核數師報告

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the consolidated financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgement, including the assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation of the consolidated financial statements that give a true and fair view in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by the directors, as well as evaluating the overall presentation of the consolidated financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

OPINION

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the financial position of the Group as at 31 December 2015 and of its financial performance and cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards and have been properly prepared in compliance with the applicable disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

Deloitte Touche Tohmatsu *Certified Public Accountants* Hong Kong 21 March 2016 審核涉及執行程序以獲取有關綜合財務報表所 載金額及披露資料的審核憑證。所選定的程序 取決於核數師的判斷,包括評估由於欺詐或錯 誤而導致綜合財務報表存有重大錯誤陳述的風 險。在評估該等風險時,核數師考慮與該實體 編製及真實而公平地列報綜合財務報表相關的 內部控制,以設計在該等情況下適當的審核程 序,但並非為對實體的內部控制的效能發表意 見。審核亦包括評價董事所採用的會計政策的 合適性及所作出的會計估計的合理性,以及評 價綜合財務報表的整體列報方式。

吾等相信,吾等所獲得的審核憑證充足和適當 地為吾等的審核意見提供基礎。

意見

吾等認為,該等綜合財務報表已根據香港財務 申報準則真實而公平地反映 貴集團於二零 一五年十二月三十一日的財務狀況及 貴集團 截至該日止年度的財務表現及現金流量,並已 按照香港公司條例的適用披露規定妥為編製。

德勤●關黃陳方會計師行
 執業會計師
 香港
 二零一六年三月二十一日

CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS

綜合損益表

For the year ended 31 December 2015 截至二零一五年十二月三十一日止年度

		Notes 附註	2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Revenue Cost of sales	營業額 銷售成本	7	12,769,720 (10,599,003)	13,282,694 (11,285,223)
Gross profit Other income, gains and losses Distribution costs Administrative costs	毛利 其他收入、收益及虧損 分銷成本 行政成本	9	2,170,717 176,692 (304,542) (516,207)	1,997,471 144,643 (286,267) (465,735)
Share-based payments Gain on fair value changes of investment properties	110000年 以股份形式付款 投資物業公平值變動之 收益	33	(316,207) - 68,370	(403,733) (2,130) 28,489
Gain on disposal of available-for-sale investments Finance costs	出售可供出售投資之 收益 融資成本	10	62,758 (117,323)	14,864 (102,079)
Profit before taxation Income tax expense	除税前溢利 所得税開支	11	1,540,465 (269,465)	1,329,256 (193,281)
Profit for the year	本年度溢利	12	1,271,000	1,135,975
Profit for the year attributable to: Owners of the Company Non-controlling interests	本年度溢利應佔份額: 本公司持有人 非控股權益		1,265,403 5,597	1,121,842 14,133
			1,271,000	1,135,975
Earnings per share – Basic and diluted	每股盈利 - 基本及攤薄	15	HK\$0.422 港元	HK\$0.374港元

CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS AND OTHER COMPREHENSIVE INCOME 综合損益及其他全面收益表

For the year ended 31 December 2015 截至二零一五年十二月三十一日止年度

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Profit for the year	本年度溢利	1,271,000	1,135,975
Other comprehensive expenses for the year <i>Item that will not be reclassified to profit or loss:</i> Translation reserve: Exchange differences arising from translation to presentation currency <i>Item that may be reclassified</i> <i>subsequently to profit or loss:</i> Investment revaluation reserve:	本年度其他全面支出 <i>不會被重新分類至損益之項目:</i> 匯兑儲備: 因折算至呈報貨幣而產生之 匯兑差額 <i>或會於其後被重新分類至</i> <i>損益之項目:</i> 投資重估儲備:	(966,852)	(144,251)
Net changes arising from available-for-sale investments	可供出售投資之 變動淨值	(10,467)	(60,652)
Other comprehensive expenses for the year (net of tax)	本年度其他全面支出(除税後)	(977,319)	(204,903)
Total comprehensive income for the year	本年度全面收益總額	293,681	931,072
Total comprehensive income (expenses) for the year attributable to: Owners of the Company Non-controlling interests	本年度全面收益(支出)總額 應佔份額: 本公司持有人 非控股權益	333,091 (39,410)	920,175 10,897
		293,681	931,072

CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

綜合財務狀況表

At 31 December 2015 於二零一五年十二月三十一日

			2015	2014
			二零一五年	二零一四年
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
		附註	千港元	千港元
Non-current assets	非流動資產			
Investment properties	投資物業	16	1,285,285	1,268,64
Properties, plant and equipment	物業、廠房及設備	17	4,902,992	5,496,83
Prepaid lease payments	預付租賃款項	18	417,719	450,86
Available-for-sale investments	可供出售投資	19	779,236	1,588,64
Deposits paid for acquisition of	購買物業、廠房及設備		,,	.,;-
properties, plant and equipment	之已付訂金		5,330	68,59
Other non-current assets	其他非流動資產	20	689,670	732,43
Deferred tax assets	遞延税項資產	20	3,183	3,91
Goodwill	商譽	22	238	23
	问言`			20
			8,083,653	9,610,17
Current assets	流動資產			
Inventories	存貨	23	1,388,529	1,463,63
Trade and other receivables and	貿易及其他應收賬款及			
prepayments	預付款項	24	4,214,203	4,554,43
Bills receivables	應收票據	24	1,228,962	972,73
Properties held for development	待發展物業	25	5,066,199	3,757,11
Prepaid lease payments	預付租賃款項	18	9,915	10,58
Amounts due from fellow subsidiaries	應收同系附屬公司款項	26	192,226	99,25
Taxation recoverable	可收回税項		7,063	7,06
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	27	2,840,247	2,447,59
			14,947,344	13,312,41
			14,547,644	10,012,41
Current liabilities	流動負債			
Trade and other payables	貿易及其他應付賬款	28	1,599,077	1,690,57
Bills payables	應付票據	28	301,492	329,02
Deposits received from pre-sale	預售物業所收			
of residential units	訂金		1,668,729	1,030,57
Amounts due to fellow subsidiaries	應付同系附屬公司款項	26	40,452	40,11
Taxation payable	應繳税項		277,485	299,61
Derivative financial instruments	衍生金融工具	29		6,77
Bank borrowings – amount due	銀行借貸-一年內到期			- ,
within one year	之款項	30	1,181,187	2,802,28
			5,068,422	6,198,96
			0,000,422	0,100,90
Net current assets	流動資產淨值		9,878,922	7,113,44
Total assets less current liabilities	資產總值減流動負債		17,962,575	16,723,62

CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 综合財務狀況表

			2015 一画 工在	2014
		Notes	二零一五年 HK\$'000	二零一四年 HK\$'000
		附註	千港元	千港元
Non-current liabilities	非流動負債			
Deferred tax liabilities	遞延税項負債	21	94,952	98,008
Bank borrowings – amount due after	銀行借貸一	<u> </u>	01,002	00,000
one year	一年後到期之款項	30	3,714,462	2,231,956
			3,809,414	2,329,964
			14,153,161	14,393,660
Capital and reserves	股本及儲備			
Share capital	股本	31	300,000	300,000
Reserves	儲備		12,867,408	12,999,975
Equity attributable to owners of	本公司持有人應佔			
the Company	權益		13,167,408	13,299,975
Non-controlling interests	非控股權益		985,753	1,093,685
Total equity	資本總額		14,153,161	14,393,660

The consolidated financial statements on pages 54 to 167 were approved and authorised for issue by the Board of Directors on 21 March 2016 and are signed on its behalf by: 董事會於二零一六年三月二十一日已批准及授 權刊發第54至167頁之綜合財務報表,並由下 列董事代表簽署:

Cheung Kwok Wa 張國華 DIRECTOR 董事

Cheung Kwok Keung 張國強 DIRECTOR 董事

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

綜合權益變動表

For the year ended 31 December 2015 截至二零一五年十二月三十一日止年度

							to owners of the 公司持有人應佔權孟							
	-	Share capital	Share premium	Translation reserve	Property revaluation reserve 物業	Investment revaluation reserve 投資	Share options reserve 優先	Special reserve	Statutory reserve	Goodwill reserve	Retained profits	Sub-total	Non- controlling interests	Toi equi
		股本	股份溢價	匯兑儲備	重估儲備	重估儲備	購股權儲備	特別儲備	法定儲備	商譽儲備	保留溢利	小計	非控股權益	資本總
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'0 千港
		17876	17676	17876	17876	17676	17676	(note 32) (附註32)	(note a) (附註a)	(note b) (附註b)	17676	T7670	17676	176
Balance at 1 January 2014	於二零一四年一月一日之結餘	300,000	1,097,104	1,894,091	7,268	72,948	112,815	757,689	65,636	2,646	8,608,096	12,918,293	1,106,243	14,024,5
	MEX HI // HOHM	0001000	ijoorijio i	100 100 1	1,200	12,010	112,010	1011000	00,000	2,010	0,000,000	12,010,200	1,100,210	1 102 10
Profit for the year Exchange differences arising from	本年度溢利 因折算至呈報貨幣而產生之	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,121,842	1,121,842	14,133	1,135,9
translation to presentation currency	匯兑差額 (1) 供加速点源的	-	-	(141,015)	-	-	-	-	-	-	-	(141,015)	(3,236)	(144,2
Net changes arising from available-for-sale investments (note d)	可供出售投資之變動淨額 (附註d)	-	-	-	-	(60,652)	-	-	-	-	-	(60,652)	-	(60,6
	本年度全面(支出)收益總額													
Total comprehensive (expenses) income for the year	平十戊主叫(又山)收重感识	-	-	(141,015)	-	(60,652)	-	-	-	-	1,121,842	920,175	10,897	931,C
Recognition of equity-settled share	確認以權益結算的股份 形式付款						0.400					0.400		
based payments Lapse of share options	形式付款 優先購股權失效	-	-	-	-	-	2,130 (21,840)	-	-	-	- 21,840	2,130	-	2,
Acquisition of additional interests	愛儿納放催大双 收購附屬公司之額外權益						(21,040)				21,040			
in subsidiaries (note c)	(附註c)	-	-	-	-	-	-	-	-	(623)	-	(623)	(12,216)	(12
Dividends paid to non-controlling interests	已付予非控股權益之股息	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(11,239)	(11
Final dividend paid for the year	已付截至二零一三年十二月													
ended 31 December 2013	三十一日止年度之末期股息	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(360,000)	(360,000)	-	(360,
Interim dividend paid for the year	已付截至二零一四年十二月													
ended 31 December 2014 Transfer to reserve	三十一日止年度之中期股息 轉撥至儲備	-	-	-	-	-	-	-	3,320	-	(180,000) (3,320)	(180,000)	-	(180,
Transier to reserve	特份王简佣	-	-	-	-	-	-	-	3,320	-	(0,020)	-	-	
		-	-	-	-	-	(19,710)	-	3,320	(623)	(521,480)	(538,493)	(23,455)	(561,
Balance at 31 December 2014	於二零一四年十二月 三十一日之結餘	300,000	1,097,104	1,753,076	7,268	12,296	93,105	757,689	68,956	2,023	9,208,458	13,299,975	1,093,685	14,393,
Balance at 1 January 2015	於二零一五年一月一日之結餘	300,000	1,097,104	1,753,076	7,268	12,296	93,105	757,689	68,956	2,023	9,208,458	13,299,975	1,093,685	14,393,
Profit for the year	本年度溢利	_	_	_	-	-	_	_	_	_	1,265,403	1,265,403	5,597	1,271,
Exchange differences arising from	因折算至呈報貨幣而產生之										.,,	.,		
translation to presentation currency	匯兑差額 [1] 年10 次 - (#1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 + #1-1/2 +			(921,845)								(921,845)	(45,007)	(966,
Net changes arising from available-for-sale investments (note d)	可供出售投資之變動淨額 (附註d)					(10,467)						(10,467)		
Teleformer benefor (menered) in ener	+ 左 幸 み 王 (土 山)													
Total comprehensive (expenses) income for the year	本年度全面(支出) 收益總額			(921,845)		(10,467)					1,265,403	333,091	(39,410)	293,
Acquisition of additional interests	收購附屬公司之													
in subsidiaries (note c)	額外權益(附註c)									26,342		26,342	(68,522)	(42,
Final dividend paid for the year ended 31 December 2014	已付截至二零一四年十二月 三十一日止年度之末期股息										(300,000)	(300,000)		(300,
Interim dividend paid for the year	二十一口止牛皮之木舶成息 已付截至二零一五年十二月										(000,000)	(000,000)		(500,
ended 31 December 2015	三十一日止年度之中期股息										(192,000)	(192,000)		(192
Transfer to reserve	轉撥至儲備								32,593		(32,593)			
									32,593	26,342	(524,593)	(465,658)	(68,522)	(534
Balance at 31 December 2015	於二零一五年十二月													

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY 綜合權益變動表

Notes:

- (a) Statutory reserve comprises statutory fund, which is non-distributable, represents capitalisation of retained profits of certain subsidiaries established in the People's Republic of China (the "PRC") for capital re-investment in these subsidiaries and funds shall be used to (i) make up prior year losses or (ii) expand production operations.
- (b) Goodwill reserve represents the effect of changes in ownership in certain subsidiaries when there is no change in control.
- (c) During the year ended 31 December 2015, the Group acquired additional interests in non-wholly owned subsidiaries from non-controlling shareholders. As a result of the acquisition, the difference of HK\$26,342,000 (2014: HK\$623,000) between the consideration paid of HK\$42,180,000 (2014: HK\$12,839,000) and the amount of non-controlling interests acquired of HK\$68,522,000 (2014: HK\$12,216,000) was directly recognised in equity.
- (d) Net changes arising from available-for-sale investments consist of adjustment for gain on fair value change amounting to HK\$37,837,000 (2014: loss on fair value change amounting to HK\$45,788,000), gain on disposal of HK\$62,758,000 (2014: HK\$14,864,000) and impairment loss amounting to HK\$14,454,000 (2014: nil).

附註:

- (a) 不可分派之法定儲備包括法定資金,指若干於中 華人民共和國(「中國」)成立的附屬公司將保留溢 利資本化用於資本再投資,資金應用於以下用 途:(0)彌補以往年度虧損或(1)擴大生產運作。
- (b) 商譽儲備指控制權無改變之情況下若干附屬公司 所有權改變之影響。
- (c) 於截至二零一五年十二月三十一日止年度內, 本集團向非控股股東收購非全資附屬公司之額 外權益。該收購產生的已付代價42,180,000港 元(二零一四年:12,839,000港元)與已收購非 控股權益金額68,522,000港元(二零一四年: 12,216,000港元)之差額26,342,000港元(二零 一四年:623,000港元)已直接於權益確認。
- (d) 可供出售投資之變動淨額包括公平值變動收益 之調整37,837,000港元(二零一四年:公平值 變動之虧損45,788,000港元),出售所得收益 62,758,000港元(二零一四年:14,864,000港元) 及減值虧損14,454,000港元(二零一四年:無)。

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS

綜合現金流量表

For the year ended 31 December 2015 截至二零一五年十二月三十一日止年度

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
OPERATING ACTIVITIES	經營業務		
Profit before taxation	除税前溢利	1,540,465	1,329,256
Adjustments for:	就以下項目作出調整:	.,,	.,,
Depreciation of properties, plant and equipment	物業、廠房及設備之折舊	733,718	731,886
Release of prepaid lease payments	預付租賃款項撥回	9,224	9,307
Interest expenses	利息開支	117,323	102,079
Interest income	利息收入	(91,628)	(124,898)
Impairment loss recognised	就貿易應收賬款		
on trade receivables	確認之減值虧損	13,241	2,455
Impairment loss recognised on inventories	就存貨確認之減值虧損	14,597	2,099
Impairment loss recognised	就可供出售投資		
on available-for-sale investments	確認之減值虧損	14,454	-
Loss on disposal and write off of properties,	出售及撇銷物業、廠房及		
plant and equipment	設備之虧損	12,284	8,875
Gain on fair value changes of	投資物業公平值變動之		(2.2.4.2.2)
investment properties	收益	(68,370)	(28,489)
Gains on disposal of	出售可供出售投資之	(00.750)	(1 4 00 4)
available-for-sale investments	收益 可供出售投資之	(62,758)	(14,864)
Dividend income from available-for-sale investments	可供西告投貢之 股息收入	(100.169)	(17.020)
Fair value changes of foreign	水息收入 外匯遠期合約之	(102,168)	(17,038)
exchange forward contracts	公平值變動	453	6,779
Share-based payments	以股份形式付款	-	2,130
Operating cash flows before movements in	未計營運資金變動前之		
working capital	經營現金流量	2,130,835	2,009,577
Increase in inventories	存貨增加	(28,793)	(179,190)
Decrease (increase) in trade and	貿易及其他應收賬款及 茲供款項減小(增加)	105 001	(005 070)
other receivables and prepayments Increase in bills receivables	預付款項減少(增加) 應收要據增加	165,831	(265,070)
(Increase) decrease in amounts due from	應收票據增加 應收同系附屬公司	(310,654)	(243,913)
fellow subsidiaries	款項(增加)減少	(92,969)	174,800
Increase in properties held for development	待發展物業增加	(1,587,647)	(772,369)
(Decrease) increase in trade and other payables	貿易及其他應付賬款(減少)增加	(22,944)	96,248
(Decrease) increase in bills payables	應付票據(減少)增加	(21,951)	89,937
Increase in deposits received from	預售物業所收之		,
pre-sale of residential units	訂金增加	728,328	810,585
Increase in amounts due to fellow subsidiaries	應付同系附屬公司款項增加	336	8
Decrease in derivative financial instruments	衍生金融工具減少	(7,232)	-
		050 140	1 700 010
Cash generated from operations	經營業務所得現金	953,140	1,720,613
Hong Kong Profits Tax paid	已繳香港利得税	(46,657)	(481)
Other Income Tax paid PRC Land Appreciation Tax ("LAT") paid	已繳其他所得税	(237,952)	(220,458)
	已繳中國土地增值税(「土地增值税」)	(25,023)	(6,918)
NET CASH FROM OPERATING ACTIVITIES	經營業務所得現金淨額	643,508	1,492,756

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS 綜合現金流量表

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000 <i>-</i> :	HK\$'000 工:#二
		千港元	千港元
INVESTING ACTIVITIES	投資業務		
Proceeds from disposal of	出售可供出售投資		
available-for-sale investments	所得款項	1,418,544	347,624
Net refund of capital from	可供出售投資退還		
an available-for-sale investment	資本淨額	149,368	-
nterest received	已收利息	109,575	127,877
Dividend income received	已收股息收入	102,168	17,038
Proceeds from disposal of properties,	出售物業、廠房及設備		
plant and equipment	所得款項	38,497	25,186
Purchase of available-for-sale investments	購買可供出售投資	(720,665)	(78,049)
Purchase of properties, plant and equipment	購買物業、廠房及設備	(440,646)	(730,427)
Deposits paid for acquisition of properties,	收購物業、廠房及設備所付		
plant and equipment	之訂金	(5,330)	(68,597)
Purchase of prepaid lease payments	購買預付租賃款項	(5,308)	-
NET CASH FROM (USED IN)	投資業務所得(所用)		
INVESTING ACTIVITIES	投員耒務所存(所用) 現金淨額	646,203	(359,348)
FINANCING ACTIVITIES	融資活動		
New bank borrowings raised	新增銀行借貸	5,063,051	4,656,602
Repayment of bank borrowings	償還銀行借貸	(5,192,562)	(5,006,543)
Dividends paid on ordinary shares	已付普通股股息	(492,000)	(540,000)
Interest paid	已付利息	(114,997)	(138,514)
Consideration paid for acquisitions of	收購附屬公司額外權益所		
additional interests in subsidiaries	支付之代價	(50,739)	(4,280)
Dividends paid to non-controlling interests	已付非控股權益之股息	-	(11,239)
NET CASH USED IN FINANCING ACTIVITIES	融資活動所用現金淨額	(787,247)	(1,043,974)
	現金及現金等值項目	500 404	00 40 4
CASH EQUIVALENTS	增加淨額	502,464	89,434
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT	年初之現金及		
THE BEGINNING OF THE YEAR	現金等值項目	2,447,596	2,427,697
EFFECT OF FOREIGN EXCHANGE	匯率變動影響		
RATE CHANGES		(109,813)	(69,535)
	左士		
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT	年末之現金及現金		
THE END OF THE YEAR, REPRESENTING	等值項目,即銀行		

ex

综合財務報表附註

For the year ended 31 December 2015 截至二零一五年十二月三十一日止年度

1. GENERAL

The Company was incorporated and registered as an exempted company with limited liability in the Cayman Islands and its shares are listed on the Main Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). Its immediate parent company is Jamplan (BVI) Ltd., a limited liability company incorporated in the British Virgin Islands and in the opinion of the directors of the Company (the "Directors"), its ultimate holding company is Kingboard Chemical Holdings Limited ("KCHL"), a company which is an exempted company with limited liability incorporated in the Cayman Islands with its shares listed on the Main Board of the Stock Exchange. The addresses of the registered office and principal place of business of the Company are disclosed in the section headed "Corporate Information"on pages 2 to 3.

The Company is an investment holding company and the principal activities of its principal subsidiaries are set out in note 39.

The functional currency of the Group is Renminbi ("RMB") while the consolidated financial statements are presented in Hong Kong dollars ("HK\$"), which the management of the Company considered it is more beneficial for the users of the consolidated financial statements.

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs")

The Group has applied the following amendments to HKFRSs issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants ("HKICPA") for the first time in the current year:

Amendments to Hong Kong	Defined benefit plans:
Accounting Standard	Employee contributions
("HKAS") 19	
Amendments to HKFRSs	Annual improvements to HKFRSs
	2010–2012 cycle
Amendments to HKFRSs	Annual improvements to HKFRSs
	2011–2013 cycle

The application of the amendments to HKFRSs in the current year has had no material impact on the Group's financial performance and positions for the current and prior years and/or on the disclosures set out in these consolidated financial statements.

1. 一般資料

本公司在開曼群島註冊成立並登記為一 家獲豁免之有限公司,其股份於香港 聯合交易所有限公司(「聯交所」)主板 上市。本公司之直屬母公司為Jamplan (BVI) Ltd.,該公司為一家於英屬處女群 島註冊成立之有限公司,而本公司董事 (「董事」)認為,本公司之最終控股公 司為建滔化工集團有限公司(「建滔化 工」),該公司為一家於開曼群島註冊成 立並獲豁免之有限公司,其股份於聯交 所主板上市。本公司註冊辦事處及主要 營業地點之地址於第2至3頁「公司資料」 一節中披露。

本公司為投資控股公司,其主要附屬公司之主要業務載於附註39。

本集團的功能貨幣為人民幣(「人民 幣」)。綜合財務報表則以港元(「港元」) 呈列,本公司管理層認為此舉對綜合財 務報表的使用者更有幫助。

應用新增及經修訂之香 港財務申報準則(「香港 財務申報準則」)

本集團於本年度首次應用以下由香港會 計師公會(「香港會計師公會」)頒佈的香 港財務申報準則修訂:

香港會計準則	界定褔利計劃:
(「香港會計準則」)	僱員供款
第19號的修訂	
香港財務申報	香港財務申報準則二零一零年
準則的修訂	至二零一二年週期年度改進
香港財務申報	香港財務申報準則二零一一年
準則的修訂	至二零一三年週期年度改進

本年度應用香港財務申報準則修訂對本 集團本年度及過往年度的財務表現及財 務狀況以及/或於本綜合財務報表所載 的披露並無重大影響。

62

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

New and revised HKFRSs issued but not yet effective

The Group has not early applied the following new and revised HKFRSs that have been issued but are not yet effective:

HKFRS 9	Financial instruments ¹
HKFRS 15	Revenue from contracts with customers ¹
Amendments to HKFRS 11	Accounting for acquisitions of interests in joint operations ²
Amendments to HKAS 1	Disclosure initiative ²
Amendments to HKAS 16 and HKAS 38	Clarification of acceptable methods of depreciation and amortisation ²
Amendments to HKFRSs	Annual improvements to HKFRSs 2012–2014 cycle ²
Amendments to HKAS 16 and HKAS 41	Agriculture: Bearer plants ²
Amendments to HKAS 27	Equity method in separate financial statements ²
Amendments to HKFRS 10 and HKAS 28	Sale or contribution of assets between an investor and its associate or joint venture ³
Amendments to HKFRS 10, HKFRS 12 and HKAS 28	Investment entities: Applying the consolidation exception ²

¹ Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2018.

² Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2016.

³ Effective for annual periods beginning on or after a date to be determined.

HKFRS 9 Financial instruments

HKFRS 9 issued in 2009 introduces new requirements for the classification and measurement of financial assets. HKFRS 9 amended in 2010 includes the requirements for the classification and measurement of financial liabilities and for derecognition, and further amended in 2013 to include the new requirements for hedge accounting. Another revised revision of HKFRS 9 was issued in 2014 mainly to include a) impairment requirements for financial assets and b) limited amendments to the classification and measurement requirements by introducing a "fair value through other comprehensive income" measurement category for certain simple debt instruments.

應用新增及經修訂之香 港財務申報準則(「香港 財務申報準則」)(續)

已頒佈但尚未生效的新增及經修 訂香港財務申報準則

本集團並無提早應用以下已頒佈但尚未 生效的新增及經修訂香港財務申報準 則:

金融工具1
客戶合約收入1
收購合營業務權益之會計處理 ²
披露計劃 ²
澄清折舊及攤銷之可接受方法2
香港財務申報準則二零一二年
至二零一四年週期年度改進²
農業:生產性植物2
獨立財務報表之權益法2
投資者與其聯營公司或合營
企業之間的資產出售或注資3
投資實體:應用綜合入賬之
例外情況 ²
一月一日或其後開始之年

- 度期間生效。 ² 於二零一六年一月一日或其後開始之年 度期間生效。
- 3 於待定日期或其後開始的年度期間生效。

香港財務申報準則第9號金融工具

於二零零九年頒佈的香港財務申報準則 第9號引入有關財務資產分類及計量的 新規定。於二零一零年修訂的香港財務 申報準則第9號涵蓋了對財務負債的分 類及計量以及對終止確認的規定,並於 二零一三年進一步修訂以包括對沖會計 法的新規定。香港財務申報準則第9號 另一修訂版本於二零一四年頒佈,主要 包括a)財務資產之減值要求及b)對於某 些簡單的債務工具,透過引入計量類別 「按公平值計入其他全面收益」對其分類 及計量作出有限的修訂。

ANNUAL REPORT 2015 二零一五年年報 63

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

HKFRS 9 Financial instruments (continued)

Key requirements of HKFRS 9 are described as follows:

- All recognised financial assets that are within the scope of HKAS 39 "Financial instruments: Recognition and measurement" are required to be subsequently measured at amortised cost or fair value. Specifically, debt investments that are held within a business model whose objective is to collect the contractual cash flows, and that have contractual cash flows that are solely payments of principal and interest on the principal outstanding are generally measured at amortised cost at the end of subsequent accounting periods. All debt investments and equity investments are measured at their fair values at the end of subsequent reporting periods. In addition, under HKFRS 9, entities may make an irrevocable election to present subsequent changes in the fair value of an equity investment (that is not held for trading) in other comprehensive income, with only dividend income generally recognised in profit or loss.
 - In relation to the impairment of financial assets, HKFRS 9 requires an expected credit loss model, as opposed to an incurred credit loss model under HKAS 39. The expected credit loss model requires an entity to account for expected credit losses and changes in those expected credit losses at each reporting date to reflect changes in credit risk since initial recognition. In other words, it is no longer necessary for a credit event to have occurred before credit losses are recognised.

The Directors do not anticipate that the adoption of HKFRS 9 in the future will have significant impact on amounts reported for the Group's financial assets in respect of the available-for-sale investments and the impairment loss recognition. However, it is not practicable to provide a reasonable estimate of that effect until a detailed review has been completed.

應用新增及經修訂之香 港財務申報準則(「香港 財務申報準則」)(續)

香港財務申報準則第9號金融工具 (續)

香港財務申報準則第9號的主要規定概 述如下:

- 香港會計準則第39號「金融工 具:確認及計量」範疇內的所有 已確認財務資產於其後按攤銷成 本或公平值計量。具體而言,以 旨在收取約定現金流的業務模式 持有的債務投資,及具有純粹為 支付尚未償還本金額的本金及利 息的約定現金流的債務投資,一 般按於其後的會計期間結束時的 攤銷成本計量。所有債務投資及 股本投資則於其後的報告期間結 束時按公平值計量。此外,根據 香港財務申報準則第9號, 實體 可作出不可撤回的選擇,於其他 全面收益中呈列股本投資(並非 持作交易)公平值的其後變動, 惟僅股息收入通常於損益賬確 訒。
- 就財務資產的減值而言,與香港 會計準則第39號項下按已產生 信貸虧損模式計算相反,香港財 務申報準則第9號規定按預期信 貸虧損模式計算。預期信貸虧損 模式需要實體於每結算日將預期 信貸虧損及該等信貸虧損的預期 變動入賬,以反映信貸虧損的預期 變動入賬,以反映信貸風險自初 始確認以來的變動。換言之,毋 須再待發生信貸事件即可確認信 貸虧損。

董事並不預期,日後應用香港財務申報 準則第9號可能會對本集團就可供出售 投資及減值虧損確認的財務資產呈報的 金額構成重大影響。然而,在詳盡檢討 完成前,未能提供有關影響的合理估 計。

64

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

HKFRS 15 Revenue from contracts with customers

HKFRS 15 was issued which establishes a single comprehensive model for entities to use in accounting for revenue arising from contracts with customers. HKFRS 15 will supersede the current revenue recognition guidance including HKAS 18 "Revenue", HKAS 11 "Construction contracts" and the related interpretations when it becomes effective.

The core principle of HKFRS 15 is that an entity should recognise revenue to depict the transfer of promised goods or services to customers in an amount that reflects the consideration to which the entity expects to be entitled in exchange for those goods or services. Specifically, the standard introduces a 5-step approach to revenue recognition:

- Step 1: Identify the contract(s) with a customer
- Step 2: Identify the performance obligations in the contract
- Step 3: Determine the transaction price
- Step 4: Allocate the transaction price to the performance obligations in the contract
- Step 5: Recognise revenue when (or as) the entity satisfies a performance obligation

Under HKFRS 15, an entity recognises revenue when (or as) a performance obligation is satisfied, i.e. when 'control' of the goods or services underlying the particular performance obligation is transferred to the customer. Far more prescriptive guidance has been added in HKFRS 15 to deal with specific scenarios. Furthermore, extensive disclosures are required by HKFRS 15.

The Directors do not anticipate that the application of HKFRS 15 in the future will have a material impact on the amounts reported and disclosures made in the Group's consolidated financial statements. However, it is not practicable to provide a reasonable estimate of the effect of HKFRS 15 until the Group performs a detailed review.

The Directors do not anticipate that the application of other new and revised HKFRSs will have a material effect on the Group's consolidated financial statements. 應用新增及經修訂之香 港財務申報準則(「香港 財務申報準則」)(續)

香港財務申報準則第15號客戶合 約收入

香港財務申報準則第15號已頒佈並為實 體建立了一個單一的綜合模型,以將來 自客戶合同的收入入賬。當香港財務申 報準則第15號生效時,將取代現時沿用 的收入確認指引包括香港會計準則第18 號「收入」、香港會計準則第11號「建築 合同」及相關的詮釋。

香港財務申報準則第15號的核心原則乃 一個實體應確認收入以描述向客戶轉讓 承諾貨品或服務的數額,並反映實體預 期交換該等貨品或服務而應得的代價。 具體來說,該準則引入了五步法來確認 收入:

- 第1步: 確定與客戶的合同
- 第2步: 確定合同內的履約義務
- 第3步: 釐定交易價格
- 第4步: 將交易價格分攤至合同內的履 約義務
- 第5步: 當實體符合履約義務時確認收 入

根據香港財務申報準則第15號,當一個 實體符合履約義務時確認收入,即當貨 品或服務的「控制權」按特定的履約義務 轉移予客戶時。更為規範的指引已加入 香港財務申報準則第15號內以茲處理特 別的情況。此外,香港財務申報準則第 15號亦要求較廣泛的披露。

董事並不預期,於將來應用香港財務申 報準則第15號對本集團的綜合財務報表 不論在報告金額或披露上皆可能構成重 大影響。然而,本集團在完成詳細檢討 前對應用香港財務申報準則第15號的影 響作出合理估計並不可行。

董事並不預期應用其他新增及經修訂之 香港財務申報準則會對本集團之綜合財 務報表產生重大影響。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The consolidated financial statements have been prepared in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA. In addition, the consolidated financial statements include applicable disclosures required by the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange of Hong Kong Limited ("Listing Rules") and by the Hong Kong Companies Ordinance ("CO").

The provisions of the new Hong Kong Companies Ordinance (Cap. 622) regarding preparation of accounts and directors' reports and audits became effective for the Company for the financial year ended 31 December 2015. Further, the disclosure requirements set out in the Listing Rules regarding annual accounts have been amended with reference to the new CO and to streamline with HKFRSs. Accordingly the presentation and disclosure of information in the consolidated financial statements for the financial year ended 31 December 2015 have been changed to comply with these new requirements. Comparative information in respect of the financial year ended 31 December 2014 is presented or disclosed in the consolidated financial statements based on the new requirements. Information previously required to be disclosed under the predecessor CO or Listing Rules is not under the new CO or amended Listing Rules are not disclosed in these consolidated financial statements.

The consolidated financial statements have been prepared on the historical cost basis except for investment properties and certain financial instruments, which are measured at fair values at the end of each reporting period, as explained in the accounting policies set out below.

Historical cost is generally based on the fair value of the consideration given in exchange for goods and services.

Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants at the measurement date, regardless of whether that price is directly observable or estimated using another valuation technique. In estimating the fair value of an asset or a liability, the Group takes into account the characteristics of the asset or liability if market participants would take those characteristics into account when pricing the asset or liability at the measurement date. Fair value for measurement and/or disclosure purposes in these consolidated financial statements is determined on such basis, except for sharebased payment transactions that are within the scope of HKFRS 2, leasing transactions that are within the scope of HKAS 17, and measurements that have some similarities to fair value but are not fair value, such as net realisable value in HKAS 2 or value in use in HKAS 36.

3. 主要會計政策

綜合財務報表乃按香港會計師公會頒佈 的香港財務申報準則編製。此外,綜合 財務報表載有香港聯合交易所有限公司 證券上市規則(「上市規則」)及香港公司 條例(「公司條例」)之適用披露規定。

新香港公司條例(第622章)有關編製賬 目及董事報告及審核之條文已對本公司 截至二零一五年十二月三十一日止財政 年度生效。此外,上市規則所載有關年 度賬目之披露規定已參考新公司條例而 修訂並藉此與香港財務申報準則精簡 一致。因此,截至二零一五年十二月 三十一日止財政年度綜合財務報表內之 資料呈列及披露已予更改以遵守此等 新規定。有關截至二零一四年十二月 三十一日止財政年度之比較資料已根據 新規定於綜合財務報表內呈列或披露。 根據前公司條例或上市規則在以往須予 披露但根據新公司條例或經修訂上市規 則毋須披露之資料,在本綜合財務報表 中已再無披露。

綜合財務報表乃按歷史成本基準編製, 惟如下文所載之會計政策所闡述,投資 物業及若干金融工具則於各報告期間結 束當日按公平值計量。

歷史成本一般按為換取貨品及服務而付 出的代價的公平值計算。

公平值是於計量日期市場參與者間於有 秩序交易中出售資產所收取或轉讓負債 須支付之價格,而不論該價格為可直接 觀察取得或可使用其他估值方法估計。 於估計資產或負債之公平值時,本集團 會考慮該等市場參與者於計量日期對資 產或負債定價時所考慮之資產或負債之 特點。於該等綜合財務報表中作計量 及/或披露用途之公平值乃按此基準釐 定,惟以下各項除外:屬於香港財務申 報準則第2號範圍內之以股份形式付款 之交易、屬於香港會計準則第17號範圍 內之租賃交易,以及與公平值存在某些 相似之處但並非公平值之項目計量,例 如香港會計準則第2號之可變現淨值或 香港會計準則第36號之使用價值。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

In addition, for financial reporting purposes, fair value measurements are categorised into Level 1, 2 or 3 based on the degree to which the inputs to the fair value measurements are observable and the significance of the inputs to the fair value measurement in its entirety, which are described as follows:

- Level 1 inputs are quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities that the entity can access at the measurement date;
- Level 2 inputs are inputs, other than quoted prices included within Level 1, that are observable for the asset or liability, either directly or indirectly; and
- Level 3 inputs are unobservable inputs for the asset or liability.

The principal accounting policies are set out below.

Basis of consolidation

The consolidated financial statements incorporate the financial statements of the Company and entities controlled by the Company and its subsidiaries. Control is achieved when the Company:

- has power over the investee;
- is exposed, or has rights, to variable returns from its involvement with the investee; and
- has the ability to use its power to affect its returns.

The Group reassesses whether or not it controls an investee if facts and circumstances indicate that there are changes to one or more of the three elements of control listed above.

Consolidation of a subsidiary begins when the Group obtains control over the subsidiary and ceases when the Group loses control of the subsidiary. Specifically, income and expenses of a subsidiary acquired or disposed of during the year are included in the consolidated statement of profit or loss from the date the Group gains control until the date when the Group ceases to control the subsidiary.

3. 主要會計政策(續)

此外,就財務報告而言,公平值計量分 為第一級別、第二級別或第三級別,此 等級別之劃分乃根據公平值計量輸入數 據的可觀察程度及該輸入數據對公平值 計量的整體重要性,概述如下:

- 第一級別輸入數據指該實體於計 量日期由活躍市場上相同資產或 負債獲得的報價(未經調整);
- 第二級別輸入數據指除第一級別 所包含之報價以外,資產或負債 可直接或間接觀察得出的數據;
 及
- 第三級別輸入數據指資產或負債 的不可觀察數據。

主要會計政策載列如下。

綜合賬目基準

綜合財務報表包括本公司及由本公司及 其附屬公司控制之實體之財務報表。當 本公司符合以下情況,即取得控制權:

- 有權控制被投資方;
- 因其參與被投資方業務而對可變
 回報承擔風險或享有權利;及
- 有能力以其權力影響其回報。

倘有事實及情況顯示上列三項控制權條 件之其中一項或多項有變,本集團會重 新評估其是否控制被投資方。

當本集團取得附屬公司之控制權,便將 該附屬公司綜合入賬;當本集團失去附 屬公司之控制權,便停止將該附屬公司 綜合入賬。具體而言,年內收購或出售 之附屬公司之收入及支出會於本集團取 得控制權當日起計入綜合損益表,直至 本集團對該附屬公司之控制權終止當日 為止。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Basis of consolidation (continued)

Profit or loss and each item of other comprehensive income are attributed to the owners of the Company and to the non-controlling interests. Total comprehensive income of subsidiaries is attributed to the owners of the Company and to the non-controlling interests even if this results in the non-controlling interests having a deficit balance.

Where necessary, adjustments are made to the financial statements of subsidiaries to bring their accounting policies into line with the Group's accounting policies.

All intragroup assets and liabilities, equity, income, expenses and cash flows relating to transactions between of the members of the Group are eliminated in full on consolidation.

Changes in the Group's ownership interests in existing subsidiaries

Changes in the Group's ownership interests in existing subsidiaries that do not result in the Group losing control over the subsidiaries are accounted for as equity transactions. The carrying amounts of the Group's interests and the non-controlling interests are adjusted to reflect the changes in their relative interests in the subsidiaries. Any difference between the amount by which the non-controlling interests are adjusted and the fair value of the consideration paid or received is recognised directly in equity and attributed to owners of the Company.

3. 主要會計政策(續)

綜合賬目基準(續)

損益及其他全面收益的各個項目乃歸屬 於本公司擁有人及非控股權益。附屬公 司的全面收益總額乃歸屬於本公司擁有 人及非控股權益,即使此舉會導致非控 股權益產生虧絀結餘。

如有需要,將會就附屬公司之財務報表 作出調整,以確保其會計政策與本集團 會計政策貫徹一致。

有關本集團成員公司間交易之所有集團 內公司間之資產及負債、權益、收入、 開支及現金流已於綜合賬目時全數對 銷。

本集團於現時附屬公司的擁有權權益出 現變動

倘本集團於現時附屬公司的擁有權權益 變動並無導致本集團失去附屬公司的控 制權,則列賬為股本交易。本集團擁有 的權益及非控股權益的賬面值經已調 整,以反映其於附屬公司的有關權益變 動。非控股權益的經調整金額與已付或 已收代價的公平值間任何差額直接於權 益中確認並歸屬於本公司之擁有人。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Business combinations

Acquisitions of businesses are accounted for using the acquisition method. The consideration transferred in a business combination is measured at fair value, which is calculated as the sum of the acquisition-date fair values of the assets transferred by the Group, liabilities incurred by the Group to the former owners of the acquiree and the equity interests issued by the Group in exchange for control of the acquiree. Acquisition-related costs are generally recognised in profit or loss as incurred.

At the acquisition date, the identifiable assets acquired and the liabilities assumed are recognised at their fair value at the acquisition date, except that:

- deferred tax assets or liabilities and liabilities or assets related to employee benefit arrangements are recognised and measured in accordance with HKAS 12 "Income taxes" and HKAS 19 "Employee benefits" respectively;
- liabilities or equity instruments related to share-based payment arrangements of the acquiree or share-based arrangements of the Group entered into to replace share-based payment arrangements of the acquiree are measured in accordance with HKFRS 2 "Share-based payment" at the acquisition date (see the accounting policy below); and
- assets (or disposal groups) that are classified as held for sale in accordance with HKFRS 5 "Non-current assets held for sale and discontinued operations" are measured in accordance with that standard.

Goodwill is measured as the excess of the sum of the consideration transferred, the amount of any non-controlling interests in the acquiree, and the fair value of the acquirer's previously held equity interest in the acquiree (if any) over the net of the acquisition-date amounts of the identifiable assets acquired and the liabilities assumed. If, after re-assessment, the net of the acquisition-date amounts of the identifiable assets acquired and liabilities assumed exceeds the sum of the consideration transferred, the amount of any non-controlling interests in the acquiree and the fair value of the acquirer's previously held interest in the acquiree (if any), the excess is recognised immediately in profit or loss as a bargain purchase gain.

3. 主要會計政策(續)

業務合併

收購業務採用收購法入賬。於業務合併 轉撥的代價按公平值計量,而計算方法 為本集團所轉撥資產、本集團對被收購 方原擁有人產生的負債及本集團就交換 被收購方的控制權發行的股權於收購日 期的公平值總和。與收購事項有關的成 本通常於產生時在損益確認。

於收購日,所收購之可識別資產及所承 擔之負債乃於收購日按公平值確認,惟 下列項目除外:

- 遞延税項資產或負債及與僱員福 利安排有關的負債或資產分別 根據香港會計準則第12號「所得 税」及香港會計準則第19號「僱 員福利」確認及計量;
- 與被收購方以股份形式付款安排 有關或以本集團訂立之以股份形 式付款安排取代被收購方以股 份形式付款安排有關之負債或 權益工具,乃於收購日期按香港 財務申報準則第2號「以股份形 式付款」計量(請參考下文會計政 策);及
- 根據香港財務申報準則第5號 「持作出售的非流動資產及已終 止經營業務」劃分為持作出售的 資產(或出售組別)根據該項準則 計量。

商譽是以所轉撥之代價、非控股權益於 被收購方中所佔金額及收購方以往持 有之被收購方股權之公平值(如有)之總 和,減所收購之可識別資產及所承擔之 負債於收購日期之淨值後,所超出之差 額計值。倘經過重新評估後,所超出之差 額計值。倘經過重新評估後,所收購之 可識別資產與所承擔負債於收購日期之 淨額高於轉撥之代價、非控股權益於被 收購方中所佔金額以及收購方以往持有 之被收購方股權之公平值(如有)之總 和,則差額即時於損益內確認為議價收 購收益。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Business combinations (continued)

Non-controlling interests that are present ownership interests and entitle their holders to a proportionate share of the entity's net assets in the event of liquidation may be initially measured either at fair value or at the non-controlling interests' proportionate share of the recognised amounts of the acquiree's identifiable net assets. The choice of measurement basis is made on a transaction-by-transaction basis. Other types of non-controlling interests are measured at their fair value or, when applicable, on the basis specified in another HKFRS.

Goodwill

Goodwill arising on an acquisition of a business is carried at cost as established at the date of acquisition of the business (see accounting policy above) less accumulated impairment losses, if any.

For the purposes of impairment testing, goodwill is allocated to each of the cash-generating unit (or groups of cash-generating unit) that is expected to benefit from the synergies of the combination.

A cash-generating unit to which goodwill has been allocated is tested for impairment annually or more frequently when there is an indication that the unit may be impaired. For goodwill arising on an acquisition in a reporting period, the cash-generating unit to which goodwill has been allocated is tested for impairment before the end of that reporting period. If the recoverable amount of the cash-generating unit is less than the carrying amount of the unit, the impairment loss is allocated first to reduce the carrying amount of any goodwill allocated to the unit and then to the other assets of the unit on a pro rata basis on the carrying amount of each asset in the unit. Any impairment loss for goodwill is recognised directly in profit or loss. An impairment loss recognised for goodwill is not reversed in subsequent periods.

On disposal of the relevant cash-generating unit, the attributable amount of goodwill is included in the determination of the amount of profit or loss on disposal.

3. 主要會計政策(續)

業務合併(續)

屬現時擁有之權益且於清盤時讓持有人 有權按比例分佔實體淨資產之非控股權 益,可初步按公平值或非控股權益應佔 被收購方可識別資產淨值的已確認金額 比例計量。計量基準視乎每項交易而作 出選擇。其他類種的非控股權益乃按其 公平值或(如適用)按另一項香港財務申 報準則要求基準計量。

商譽

收購業務所產生之商譽,按於收購業務 當日建立的成本(請參考上文會計政策) 減累計減值虧損(如有)列賬。

就減值測試而言, 商譽分配到預期從合 併之協同效應中受益之各有關現金產生 單位, 或現金產生單位之組別。

已獲分配商譽之現金產生單位每年或凡 該單位有跡象顯示出現減值時進行較頻 繁之減值測試。就於報告期間之收購所 產生之商譽而言,已獲分配商譽之現金 產生單位於該報告期間完結前進行減值 測試。倘現金產生單位之可收回金額少 於該單位之賬面值,則減值虧損被分 配,以首先削減分配到該單位之任何商 譽之賬面值,及其後以單位各資產之賬 面值為基準,按比例分配到該單位之其 他資產。商譽之任何減值虧損於其後期間不 予撥回。

出售有關現金產生單位時,則商譽應佔 金額於出售時計入釐定損益之金額。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Revenue recognition

Revenue is measured at the fair value of the consideration received or receivable. Revenue is reduced for estimated customer returns, rebates and other similar allowances.

Revenue from sales of goods is recognised when the goods are delivered and title has passed at which time all the following conditions are satisfied:

- the Group has transferred to the buyer the significant risks and rewards of ownership of the goods;
- the Group retains neither continuing managerial involvement to the degree usually associated with ownership nor effective control over the goods sold;
- the amount of revenue can be measured reliably;
- it is probable that the economic benefits associated with the transaction will flow to the Group; and
- the costs incurred or to be incurred in respect of the transaction can be measured reliably.

Specifically, revenue from sale of properties in the ordinary course of business is recognised when the respective properties have been completed and delivered to the buyers. Deposits and instalments received from purchasers prior to meeting the above criteria for revenue recognition are included in the consolidated statement of financial position under current liabilities as "deposits received from pre-sale of residential units".

Service income for drilling services is recognised when services are provided.

3. 主要會計政策(續)

營業額確認

營業額乃按已收或應收代價之公平值計 算。營業額已就估計客戶退貨、回扣及 其他類似津貼作出扣減。

銷售貨品所得營業額在貨品交付、所有 權益轉移並達致以下全部條件時確認:

- 本集團將商品所有擁有權之重大
 風險及回報已轉讓予買方;
- 本集團概無保留通常與擁有權相 關的程度的持續管理參與權,亦 無保留已售商品之實際控制權;
- 營業額金額能可靠地計量;
- 交易帶來的經濟利益很可能流入 本集團;及
- 有關交易產生或將產生之成本值 能可靠地計量。

具體而言,於一般業務過程中銷售物業 的營業額在該等物業完成及交付予買家 時確認。在達致上述營業額確認條件前 自買方收取的訂金及分期付款計入綜合 財務狀況表的流動負債「預售物業所收 訂金」一項。

鑽孔服務之服務收入於提供服務時確 認。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Revenue recognition (continued)

Revenue from hotel accommodation are recognised upon the provisions of the accommodation services. Revenue from food and beverage sales and other ancillary services are recognised upon the provision of goods and services.

Dividend income from investments is recognised when the shareholders' rights to receive payment have been established, provided that it is probable that the economic benefit will flow to the Group and the amount of income can be measured reliably.

Interest income from a financial asset is recognised when it is probable that the economic benefits will flow to the Group and the amount of income can be measured reliably. Interest income is accrued on a time basis, by reference to the principal outstanding and at the effective interest rate applicable, which is the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts through the expected life of the financial asset to that asset's net carrying amount on initial recognition.

The Group's accounting policy for recognition of revenue from operating leases is described in the accounting policy for leasing below.

Investment properties

Investment properties are properties held to earn rentals and/or for capital appreciation.

Investment properties are initially measured at cost, including any directly attributable expenditure. Subsequent to initial recognition, investment properties are measured at their fair values. Gains or losses arising from changes in the fair value of investment properties are included in profit or loss for the period in which they arise.

An investment property is derecognised upon disposal or when the investment property is permanently withdrawn from use and no future economic benefits are expected from its disposals. Any gain or loss arising on derecognition of the property (calculated as the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the asset) is included in profit or loss in the year in which the property is derecognised.

3. 主要會計政策(續)

營業額確認(續)

酒店住宿營業額於提供住宿服務時確 認。餐飲銷售及其他配套服務營業額於 提供貨品及服務時確認。

投資之股息收入於股東收取該等股息之 權利獲確立時確認(倘經濟利益有可能 流入本集團且收入金額能夠可靠計量)。

當經濟利益可能流入本集團,且收入金 額能可靠地計量時,會確認財務資產利 息收入。利息收入乃根據未償還本金及 適用實際利率按時間基準累計,有關利 率乃將估計未來所收現金按財務資產估 計可使用年期折現至於初步確認時資產 賬面淨值之利率。

本集團確認經營租約營業額的會計政策於下文租賃的會計政策中概述。

投資物業

投資物業乃持作賺取租金及/或資本增 值之物業。

投資物業乃初步按成本(包括直接應佔 開支)計量。於初步確認後,投資物業 按公平值計量。投資物業公平值變動產 生之盈虧計入其產生期間之損益內。

投資物業於出售後,或當永久停止使用 該投資物業,及預期出售不會產生未來 經濟利益時剔除確認。剔除確認該物業 所產生之任何盈虧乃按出售所得款項淨 額與該資產賬面值間之差額計算,並計 入剔除確認該物業之年度之損益表內。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Properties held for development

Properties held for development for sale in the future are stated at the lower of cost and net realisable value.

Costs relating to the development of properties, comprising prepaid lease payments for land and development costs, are included in properties held for development until such time when they are completed.

Properties, plant and equipment

Properties, plant and equipment including buildings held for use in the production or supply of goods or services, or for administrative purpose (other than properties, plant and equipment under construction as described below) are stated in the consolidated statement of financial position at cost less subsequent accumulated depreciation and subsequent accumulated impairment losses, if any.

Properties, plant and equipment in the course of construction for production, supply or administrative purposes are carried at cost, less any recognised impairment loss. Costs include professional fees and, for qualifying assets, borrowing costs capitalised in accordance with the Group's accounting policy. Such properties are classified to the appropriate categories of properties, plant and equipment when completed and ready for intended use. Depreciation of these assets, on the same basis as other property assets, commences when the assets are ready for their intended use.

Depreciation is recognised so as to write off the cost of assets (other than properties, plant and equipment under construction) less their residual values over their estimated useful lives using the straight-line method. The estimated useful lives, residual values and depreciation method are reviewed at the end of each reporting period, with the effect of any changes in estimate accounted for on a prospective basis.

An item of properties, plant and equipment is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected to arise from the continued use of the asset. Any gain or loss arising on the disposal or retirement of an item of properties, plant and equipment is determined as the difference between the sales proceeds and the carrying amount of the asset and is recognised in profit or loss.

3. 主要會計政策(續)

待發展物業

持作未來出售之待發展物業按成本及可 變現淨值兩者之較低者列賬。

發展物業相關之成本(包括土地之預付 租賃款項及發展成本)將計入待發展物 業,直至竣工為止。

物業、廠房及設備

物業、廠房及設備(包括持作用於生產 或供應貨品或服務或作行政用途的樓 宇,但不包括下文所述在建物業、廠房 及設備),乃按成本減其後累計折舊及 其後累計減值虧損(如有)在綜合財務狀 況表列賬。

為生產、供應或行政用途在建之物業、 廠房及設備按成本減任何已確認減值虧 損列賬。成本包括專業費用,就合資格 資產而言,包括根據本集團會計政策資 本化的借貸成本。該等物業在竣工及可 作擬定用途時分類為物業、廠房及設備 之適當類別。該等資產在可作擬定用途 時按其他物業資產之相同基準開始計提 折舊。

資產(不包括在建物業、廠房及設備)之 折舊乃根據其估計可使用年期,扣減剩 餘價值後,以直線法撇銷其成本確認。 估計可使用年期、剩餘價值及折舊方法 於各報告期間結束當日予以檢討,估計 如有任何變動,其影響在日後入賬。

物業、廠房及設備項目於出售或預期持 續使用該資產不會產生未來經濟利益時 剔除確認。出售或報廢物業、廠房及設 備項目所產生的任何盈虧為該資產出售 所得款項與賬面值之間的差額,該差額 在損益中確認。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Licenced properties, plant and equipment

Licenced properties, plant and equipment (included in properties, plant and equipment) held to earn licence fee income are stated in the consolidated statement of financial position at cost less subsequent accumulated depreciation and any accumulated impairment losses, if any.

Depreciation is recognised as to write off the cost of items of licenced properties, plant and equipment less their residual values over their estimated useful lives using the straight-line method. The estimated useful lives, residual values and depreciation method are reviewed at the end of each reporting period, with the effect of any changes in estimate accounted for on a prospective basis.

Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost of inventories are determined on the weighted average method. Net realisable value represents the estimated selling price for inventories less all estimated costs of completion and costs necessary to make the sale.

Licenced inventories

Licenced inventories shown as other non-current assets in the consolidated statement of financial position are stated at the lower of cost and net realisable value. Net realisable value represents the estimated selling price for inventories less all estimated costs of completion and costs necessary to make the sale.

3. 主要會計政策(續)

授權使用物業、廠房及設備

持作賺取授權使用費的授權使用物業、 廠房及設備(計入物業、廠房及設備), 乃按成本減其後累計折舊及任何累計減 值虧損(如有)在綜合財務狀況表列賬。

授權使用物業、廠房及設備項目之折舊 乃根據其估計可使用年期,於扣減其剩 餘價值後,以直線法撇銷其成本。估計 可使用年期、剩餘價值及折舊方法於各 報告期間結束當日予以檢討,估計如有 任何變動,其影響在日後入賬。

存貨

存貨按成本或可變現淨值兩者中之較低 者入賬。存貨成本按加權平均法計算。 可變現淨值指存貨估計售價減估計完成 所需之全部成本以及銷售所需之成本。

授權使用存貨

授權使用存貨在綜合財務狀況表列為其 他非流動資產,按成本或可變現淨值兩 者中之較低者入賬。可變現淨值指存貨 估計售價減估計完成所需之全部成本以 及銷售所需之成本。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Impairment losses on assets other than goodwill (see the accounting policy in respect of goodwill)

At the end of the reporting period, the Group reviews the carrying amounts of its tangible assets to determine whether there is any indication that those assets have suffered an impairment loss. If any such indication exists, the recoverable amount of the asset is estimated in order to determine the extent of the impairment loss, if any. When it is not possible to estimate the recoverable amount of an individual asset, the Group estimates the recoverable amount of the cash-generating unit to which the asset belongs. Where a reasonable and consistent basis of allocation can be identified, corporate assets are also allocated to individual cash-generating units, or otherwise they are allocated to the smallest group of cash-generating units for which a reasonable and consistent allocation basis can be identified.

Recoverable amount is the higher of fair value less costs to sell and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset for which the estimates of future cash flows have not been adjusted.

If the recoverable amount of an asset (or a cash-generating unit) is estimated to be less than its carrying amount, the carrying amount of the asset (or a cash-generating unit) is reduced to its recoverable amount. An impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

Where an impairment loss subsequently reverses, the carrying amount of the asset (or a cash-generating unit) is increased to the revised estimate of its recoverable amount, but so that the increased carrying amount does not exceed the carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised for the asset (or cash-generating unit) in prior years. A reversal of an impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

3. 主要會計政策(續)

資產之減值虧損(商譽除外(請參 閲有關商譽之會計政策))

於報告期間結束當日,本集團須審閲其 有形資產之賬面值,以確定是否有任何 跡象顯示該等資產出現減值虧損。倘出 現任何有關跡象,則估計資產可收回金 額,以釐定減值虧損的幅度(如有)。倘 不能估計單一資產的可收回金額,則本 集團會估計其資產所屬現金產生單位的 可收回金額。於可識別合理和一貫分配 基準的情況下,企業資產亦會被分配到 個別的現金產生單位,否則或會被分配 到可合理地及按一貫分配基準而識別的 最小的現金產生單位組別中。

可收回金額為公平值減銷售成本或使用 價值兩者中之較高者。評估使用價值 時,估計未來現金流量乃使用税前貼現 率折現至其現值,該貼現率反映目前市 場對資金時間值之評估以及估計未來現 金流量未經調整之資產的獨有風險。

倘某項資產(或現金產生單位)之可收回 金額估計低於其賬面值,則該項資產 (或現金產生單位)之賬面值須削減至其 可收回金額。減值虧損即時在損益中確 認。

倘日後撥回減值虧損,有關資產(或現 金產生單位)之賬面值須增至其經重新 估計之可收回金額,惟增加之賬面值不 得超出倘有關資產(或現金產生單位)並 無於以往年度確認任何減值虧損所應釐 定之賬面值。撥回之減值虧損即時於損 益確認。 E

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

(continued)

Leasing

Leases are classified as finance leases whenever the terms of the lease transfer substantially all the risks and rewards of ownership to the lessee. All other leases are classified as operating leases.

The Group as lessor

Rental income from operating leases and licence fee income are recognised on a straight-line basis over the term of the relevant lease and licence agreement.

The Group as lessee

Operating lease payments are recognised as an expense on a straight-line basis over the lease term, except where another systematic basis is more representative of the time pattern in which economic benefits from the leased asset are consumed.

Leasehold land for own use

When a lease includes both land and building elements, the Group assesses the classification of each element as a finance or an operating lease separately based on the assessment as to whether substantially all the risks and rewards incidental to ownership of each element have been transferred to the Group, unless it is clear that both elements are operating leases in which case the entire lease is classified as an operating lease. Specifically, the minimum lease payments (including any lump-sum upfront payments) are allocated between the land and the building elements in proportion to the relative fair values of the leasehold interests in the land element and building element of the lease at the inception of the lease.

To the extent the allocation of the lease payments can be made reliably, interest in leasehold land that is accounted for as an operating lease is presented as "prepaid lease payments" in the consolidated statement of financial position and is amortised over the lease term on a straight-line basis. When the lease payments cannot be allocated reliably between the land and building elements, the entire lease is generally classified as a finance lease and accounted for as properties, plant and equipment.

The Group transfers prepaid lease payments to properties held for development when there is a change of intention to hold the properties for the Group's redevelopment rather than owner occupation. The previous carrying amount of the prepaid lease payments becomes the cost of properties held for development upon the date of transfer.

3. 主要會計政策(續)

租約

當租約條款將擁有權之絕大部分風險及 回報轉讓予承租人時,該租約乃分類為 融資租約。所有其他租約均分類為經營 租約。

由本集團出租

經營租約之租金收入及授權使用費收入 乃按相關租約及授權使用協議年期以直 線法確認。

由本集團承租

經營租約付款於租約年期以直線法確認 為開支,惟另一系統基準更能代表消 耗租賃資產帶來經濟利益之時間模式除 外。

自用租約土地

當租賃包括土地及樓宇部分,本集團需 要評估與各部分擁有權相關的絕大部份 風險與回報是否轉移至本集團,以把各 部分劃分為融資租約或經營租約,如該 等部分明顯為經營租約,整項資產分類 為經營租約。尤其是,最低應付租賃款 項(包括任何一次性預付款)在租賃期開 始時,按租約權益於土地及樓宇部分之 間的公平值比例在兩者間予以分配。

租賃款項能夠可靠地分配時,入賬列為 經營租約的租賃土地權益應在綜合財務 狀況表中列為「預付租賃款項」,按直線 法在租賃期間攤銷。當租賃款項不能夠 在土地和樓宇部分之間可靠地分配時, 整項租約一般視為融資租約,並作為物 業、廠房及設備列賬。

當意向轉變為持有該等物業作本集團重 建而非持作自住,本集團轉撥預付租賃 款項至待發展物業。預付租賃款項的以 往賬面值於轉撥日期後成為待發展物業 的成本。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Foreign currencies

In preparing the financial statements of each individual group entity, transactions in currencies other than the entity's functional currency (foreign currencies) are recognised at the rates of exchange prevailing at the dates of the transactions. At the end of the reporting period, monetary items denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing at that date. Non-monetary items carried at fair value that are denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing at the date when the fair value was determined. Non-monetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are not retranslated.

Exchange differences on monetary items are recognised in profit or loss in the period in which they arise except for:

- exchange differences on foreign currency borrowings relating to assets under construction for future productive use, which are included in the cost of those assets when they are regarded as an adjustment to interest costs on those foreign currency borrowings;
- exchange differences on transactions entered into in order to hedge certain foreign currency risks (see the accounting policies below); and
- exchange differences on monetary items receivable from or payable to a foreign operation for which settlement is neither planned nor likely to occur (therefore forming part of the net investment in the foreign operation), which are recognised initially in other comprehensive income and reclassified from equity to profit or loss on repayment of the monetary items.

For the purposes of presenting the consolidated financial statements, the assets and liabilities of the Group's foreign operations are translated into the presentation currency of the Group (i.e. HK\$) using exchange rate prevailing at the end of the reporting period. income and expenses items are translated at the average exchange rates for the year. Exchange differences arising, if any, are recognised in other comprehensive income and accumulated in equity under the heading of translation reserve (attributed to non-controlling interests as appropriate).

3. 主要會計政策(續)

外幣

編製各個別集團實體之財務報表時,以 該實體之功能貨幣以外貨幣(外幣)進 行之交易乃按於交易日期當時之匯率確 認。於報告期間結束當日,以外幣列值 之貨幣項目以該日之匯率重新匯兑。按 公平值列賬且按外幣列值之非貨幣項目 乃按釐定公平值當日匯率重新匯兑。以 外幣按歷史成本計量之非貨幣項目不予 重新匯兑。

貨幣項目之匯兑差額乃於產生期間內於 損益確認,惟以下各項例外:

- 當有關日後生產使用之在建資產 之外幣借貸匯兑差額被視為外幣 借貸之利息成本之調整時,匯兑 差額計入該等資產之成本;
- 交易之匯兑差額為對沖若干外幣
 風險(請參閱以下會計政策);及
- 應收或應付一項海外業務之貨幣 項目匯兑差額,既無計劃結算, 發生結算之可能性亦不大,其為 海外業務投資淨額之一部份,並 初步於其他全面收益確認及於償 還貨幣項目時由權益重新分類至 損益。

就呈列綜合財務報表而言,本集團海外 業務之資產及負債均按報告期間結束當 日匯率匯兑為本集團之呈報貨幣(即港 元)。收入及開支項目乃按年內平均匯 率匯兑。所產生匯兑差額(如有)於其他 全面收益確認,並於權益以匯兑儲備名 目(歸入非控股權益(如適用))累計。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Foreign currencies (continued)

On the disposal of a foreign operation (i.e. a disposal of the Group's entire interest in a foreign operation or a disposal involving loss of control over a subsidiary that includes a foreign operation), all of the exchange differences accumulated in equity in respect of that operation attributable to the owners of the Company are reclassified to profit or loss.

Goodwill and fair value adjustments on identifiable assets acquired arising on an acquisition of a foreign operation are treated as assets and liabilities of the foreign operation and translated at the rate of exchange prevailing at the end of each reporting period. Exchange differences arising are recognised in other comprehensive income.

Borrowing costs

Borrowing costs directly attributable to the acquisition, construction or production of qualifying assets, which are assets that necessarily take a substantial period of time to get ready for their intended use or sales, are added to the cost of those assets until such time as the assets are substantially ready for their intended use or sale.

All other borrowing costs are recognised in profit or loss in the period in which they are incurred.

Retirement benefit costs

Payments to defined contribution retirement benefit plans, statemanaged retirement benefit schemes and the Mandatory Provident Fund Schemes are recognised as an expense when employees have rendered service entitling them to the contributions.

3. 主要會計政策(續)

外幣(續)

出售海外業務時(即出售本集團海外業 務之全部權益,或出售涉及喪失擁有海 外業務之附屬公司之控制權),本公司 持有人應佔該業務之所有累計於權益中 之匯兑差額,則重新分類至損益。

因收購海外業務而產生之商譽及就收購 可識別資產作出公平值調整被視作該海 外業務之資產及負債,並按各報告期間 結束當日之匯率匯兑。所產生匯兑差額 於其他全面收益確認。

借貸成本

與收購、建造或生產合資格資產(需一 段長時間方可作擬定用途或可供銷售的 資產)直接有關之借貸成本均加至該等 資產之成本,直至該等資產大致可作其 擬定用途或可供銷售為止。

所有其他借貸成本均於產生期間於損益 中確認。

退休福利成本

向定額供款退休福利計劃、國家管理退 休福利計劃及強積金計劃支付之供款均 於僱員提供服務致使其有權獲得有關供 款時以開支形式確認。

78

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Taxation

Income tax expense represents the sum of the tax currently payable and deferred tax.

The tax currently payable is based on taxable profit for the year. Taxable profit differs from 'profit before tax' as reported in the consolidated statement of profit or loss because of income or expense that are taxable or deductible in other years and items that are never taxable or deductible. The Group's liability for current tax is calculated using tax rates that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

Deferred tax is recognised on temporary differences between the carrying amounts of assets and liabilities in the consolidated financial statements and the corresponding tax bases used in the computation of taxable profit. Deferred tax liabilities are generally recognised for all taxable temporary differences. Deferred tax assets are generally recognised for all deductible temporary difference to the extent that it is probable that taxable profits will be available against which deductible temporary differences can be utilised. Such deferred tax assets and liabilities are not recognised if the temporary difference arises from the initial recognition (other than in a business combination) of assets and liabilities in a transaction that affects neither the taxable profit nor the accounting profit. In addition, deferred tax liabilities are not recognised of the temporary difference arises from the initial recognition of goodwill.

Deferred tax liabilities are recognised for taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries, except where the Group is able to control the reversal of the temporary difference and it is probable that the temporary difference will not be reversed in the foreseeable future. Deferred tax assets arising from deductible temporary differences associated with such investments and interests are only recognised to the extent that it is probable that there will be sufficient taxable profits against which to utilise the benefits of the temporary differences and they are expected to reverse in the foreseeable future.

3. 主要會計政策(續)

税項

所得税開支指現時應繳税項及遞延税項 之總和。

現時應繳税項乃按本年度應課税溢利計 算。基於其他年度應課税或可扣税的收 入或開支項目,以及毋須課税或扣税項 目,因此應課税溢利與綜合損益表所報 的「除税前溢利」不同。本集團即期税項 負債乃按報告期間結束當日已頒佈或實 際已頒佈之税率計算。

遞延税項乃根據綜合財務報表資產及負 債賬面值與計算應課税溢利所採用相應 税基間之臨時差額確認。遞延税項負債 一般會就所有應課税臨時差額確認,而 遞延税項資產一般在可能出現可利用臨 時差額扣税之應課税溢利時就所有可扣 減臨時差額確認。因業務合併以外交易 初步確認資產及負債且不影響應課税溢 利亦不影響會計溢利而引致之臨時差 額,則不會確認該等遞延税項資產及負 債。此外,因初步確認商譽而引致之臨 時差額,則不會確認遞延税項負債。

遞延税項負債乃按與於附屬公司之投資 有關之應課税臨時差額而確認,惟若本 集團可控制臨時差額之撥回及臨時差額 有可能不會於可見將來撥回之情況則除 外。與該等投資及權益相關的可扣減臨 時差額所產生的遞延税項資產,僅在可 能出現可利用臨時差額扣税之足夠應課 税溢利時,並預期於可見將來回撥時確 認。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. (continued)

Taxation (continued)

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at the end of the reporting period and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profits will be available to allow all or part of the asset to be recovered.

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply in the period in which the liability is settled or the asset is realised, based on tax rate (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

The measurement of deferred tax liabilities and assets reflects the tax consequences that would follow from the manner in which the Group expects, at the end of the reporting period, to recover or settle the carrying amount of its assets and liabilities.

For the purposes of measuring deferred tax liabilities or deferred tax assets for investment properties that are measured using the fair value model, the carrying amounts of such properties are presumed to be recovered entirely through sale, unless the presumption is rebutted. The presumption is rebutted when the investment property is depreciable and is held within a business model whose objective is to consume substantially all of the economic benefits embodied in the investment property over time, rather than through sale.

Current and deferred tax are recognised in profit or loss, except when they relate to items that are recognised in other comprehensive income or directly in equity, in which case, the current and deferred tax are also recognised in other comprehensive income or directly in equity respectively. Where current tax or deferred tax arises from the initial accounting for a business combination, the tax effect is included in the accounting for the business combination.

3. 主要會計政策(續)

税項(續)

遞延税項資產之賬面值於各報告期間結 束當日作檢討,並在沒可能會有足夠應 課税溢利收回全部或部分資產時加以遞 減。

根據報告期間結束當日已頒佈或實際已 頒佈之税率(及税法),遞延税項資產及 負債按負債清償或資產變現期間預期適 用之税率計量。

遞延税項負債及資產之計量反映本集團 預期於報告期間結束當日將出現的税 務後果,以收回資產或清償負債之賬面 值。

就計量以公平值模式計量投資物業之遞 延税項負債或遞延税項資產而言,假 定該等物業之賬面值可從出售中全數收 回,除非假定被駁回則另作別論。當投 資物業可予折舊,並按業務模式持有該 等物業,其目的是隨時間耗用投資物業 所包含的絕大部分經濟利益(而並非透 過出售),該假定被駁回。

即期及遞延税項於損益確認,惟當與於 其他全面收益確認或直接於權益確認之 項目有關時,在此情況下,即期及遞延 税項亦會分別於其他全面收益確認或直 接於權益確認。當業務合併初始會計處 理時產生即期税項或遞延税項,税項影 響計入該業務合併的會計處理中。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments

Financial assets and financial liabilities are recognised when the group entity becomes a party to the contractual provisions of the instruments.

Financial assets and financial liabilities are initially measured at fair value. Transaction costs that are directly attributable to the acquisition or issue of financial assets and financial liabilities are added to or deducted from the fair value of the financial assets or financial liabilities, as appropriate, on initial recognition.

Financial assets

The Group's financial assets are classified into loans and receivables and available-for-sale financial assets. The classification depends on the nature and purpose of the financial assets and is determined at the time of initial recognition. All regular way purchases or sales of financial assets are recognised and derecognised on a trade date basis. Regular way purchases or sales are purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within the time frame established by regulation or convention in the marketplace.

Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial asset and of allocating interest income over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash receipts (including all fees paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the financial asset, or, where appropriate, a shorter period to the net carrying amount on initial recognition.

Interest income is recognised on an effective interest basis for debt instruments. The net gain or loss for available-for-sale investments excludes any dividend income or interest income earned.

3. 主要會計政策(續)

金融工具

當集團實體成為工具訂約條文之訂約方 時,確認財務資產及財務負債。

財務資產及財務負債初步按公平值計 量。因收購或發行財務資產及財務負債 而直接應佔之交易成本於初步確認時, 按適用情況加入或扣自該項財務資產或 財務負債之公平值。

財務資產

本集團之財務資產分類為貸款及應收賬 款及可供出售財務資產。分類視乎財務 資產性質及目的而定,在初始確認時釐 定。所有日常買賣之財務資產於交易日 確認及剔除確認。日常買賣之財務資產 指須根據市場規則或慣例訂立之時間內 交收資產之買賣。

實際利率法

實際利率法是一種計算財務資產攤銷成 本與分派利息收入到相關期間之方法。 實際利率是於財務資產之估計可使用年 期或(如適用)更短期間將估計未來現金 收入(包括所有已付或已收並構成實際 利率一部分之費用、交易成本及其他溢 價或折價)精確折現至初步確認時之賬 面淨值之比率。

債務工具的利息收入乃按實際利率基準 確認。可供出售投資之收益或虧損淨 額不包括賺取之任何股息收入或利息收 入。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Financial assets (continued)

Loans and receivables

Loans and receivables are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market. Subsequent to initial recognition, loans and receivables (including other non-current assets, trade and other receivables, bills receivables, amounts due from fellow subsidiaries, and bank balances and cash) are measured at amortised cost using the effective interest method, less any impairment losses.

Interest income is recognised by applying the effective interest rate, except for short-term receivables where the recognition of interests would be immaterial.

Available-for-sale financial assets

Available-for-sale financial assets are non-derivatives that are either designated or not classified as loans and receivables.

Equity and debt securities held by the Group that are classified as available-for-sale and are traded in an active market are measured at fair value at the end of each reporting period. Changes in the carrying amount of available-for-sale monetary financial assets relating to interest income calculated using the effective interest method and dividends on available-for-sale equity investments are recognised in profit or loss. Other changes in the carrying amount of available-forsale financial assets are recognised in other comprehensive income and accumulated under the heading of investment revaluation reserve. When the investment is disposed of or is determined to be impaired, the cumulative gain or loss previously accumulated in the investment revaluation reserve is reclassified to profit or loss (see the accounting policy in respect of impairment on financial assets below).

Dividend on available-for-sale investments equity instruments are recognised in profit or loss when the Group's right to receive the dividends is established.

Available-for-sale equity investments that do not have a quoted market price in an active market and whose fair value cannot be reliably measured and derivatives that are linked to and must be settled by delivery of such unquoted equity investments are measured at cost less any identified impairment losses at the end of each reporting period (see the accounting policy in respect of impairment of financial assets below).

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

貸款及應收賬款

貸款及應收賬款為在活躍市場上並無報 價而具有固定或待定付款之非衍生財 務資產。初始確認後,貸款及應收賬款 (包括其他非流動資產、貿易及其他應 收賬款、應收票據、應收同系附屬公司 款項及銀行結餘及現金)以實際利率法 按攤銷成本減任何減值虧損列賬。

利息收入使用實際利率法確認,確認利 息屬無關重要之短期應收款項除外。

可供出售財務資產

可供出售財務資產為非衍生工具,其須 指定或非分類為貸款及應收賬款。

本集團持有之權益及債務證券,如分類 為可供出售,並於活躍市場交易,於報 告期間結束當日按公平值計量。與利息 收入有關之可供出售貨幣性財務資產之 賬面值變動按實際利率法計算,而可供 出售財務資產賬面值之其他變動於其他 全面收益確認,並於投資重估儲備項下 累計。當投資出售或釐定為減值時,先 前於投資重估儲備累計之累計收益或虧 損重新分類至損益(請參閱下文有關財 務資產減值之會計政策)。

可供出售投資權益工具之股息於本集團 收取股息之權利獲確立時於損益確認。

在活躍市場上並無報價而其公平值未能 可靠計量之可供出售股本投資,以及與 無報價權益投資掛鈎,並必須以交付無 報價權益投資結算之衍生工具按成本減 任何於報告期間結束當日已識別減值虧 損計量(請參閱下文有關財務資產減值 之會計政策)。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Financial assets (continued)

Impairment of financial assets

Financial assets are assessed for indicators of impairment at the end of the reporting period. Financial assets are considered to be impaired where there is objective evidence that, as a result of one or more events that occurred after the initial recognition of the financial asset, the estimated future cash flows of the financial assets have been affected.

For an available-for sale equity investment, a significant or prolonged decline in the fair value of that investment below its cost is considered to be objective evidence of impairment.

For all other financial assets, objective evidence of impairment could include significant financial difficulty of the issuer or counterparty; or breach of contract, such as default or delinquency in interest or principal payments; or it becoming probable that the borrower will enter bankruptcy or financial re-organisation; or the disappearance of an active market for that financial asset because of financial difficulties.

For certain categories of financial asset, such as trade receivables, assets that are assessed not to be impaired individually are, in addition, assessed for impairment on a collective basis. Objective evidence of impairment for a portfolio of receivables could include the Group's past experience of collecting payments, an increase in the number of delayed payments in the portfolio past the credit period and observable changes in national or local economic conditions that correlate with default on receivables.

For financial assets carried at amortised cost, the amount of the impairment loss recognised is the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the financial asset's original effective interest rate.

For financial assets carried at cost, the amount of the impairment loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the current market rate of return for a similar financial asset. Such impairment loss will not be reversed in subsequent periods.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

財務資產減值 財務資產於報告期間結束當日獲評估是 否存有減值跡象。倘出現客觀證據,即 因財務資產初步確認後產生之一項或多 項事件,財務資產估計未來現金流量受 到影響,則財務資產被視為減值。

就可供出售的股本投資而言,該項投資 的公平值大幅或長期跌至低於其成本則 被視為減值的客觀證據。

就所有其他財務資產而言,減值的客觀 證據可能包括發行人或交易對手出現重 大財政困難;或違約,如不能履行或拖 欠利息或本金款項,或借貸人有可能面 臨破產或財務重組;或因財政困難,導 致該財務資產於活躍市場消失。

就若干類別的財務資產(如貿易應收賬 款)而言,經評估不會單獨作出減值的 資產會於彙集一併評估減值。應收賬款 組合出現減值的客觀證據包括本集團過 往收款經驗、組合內超過信貸期之逾期 還款數目上升、國家或地區經濟狀況出 現明顯變動導致應收賬款未能償還。

就按攤銷成本計值的財務資產而言,減 值虧損金額確認為資產的賬面值與估計 未來現金流量的現值(以財務資產的原 始實際利率折現)間的差額。

就按成本計值的財務資產而言,減值虧 損的金額以資產的賬面值與估計未來現 金流量的現值(以類似財務資產的當前 市場回報率折現)間的差額計量。該等 減值虧損不會於其後期間撥回。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Financial assets (continued)

Impairment of financial assets (continued)

The carrying amount of the financial asset is reduced by the impairment loss directly for all financial assets with the exception of trade receivables, where the carrying amount is reduced through the use of an allowance account. Changes in the carrying amount of the allowance account are recognised in profit or loss. When a trade receivable is considered uncollectible, it is written off against the allowance account. Subsequent recoveries of amounts previously written off are credited to profit and loss.

When an available-for-sale financial asset is considered to be impaired, cumulative gains or losses previously recognised in other comprehensive income are reclassified to profit or loss in the period.

For financial assets measured at amortised cost, if, in a subsequent period, the amount of impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment losses were recognised, the previously recognised impairment loss is reversed through profit or loss to the extent that the carrying amount of the asset at the date the impairment is reversed does not exceed what the amortised cost would have been had the impairment not been recognised.

Impairment losses on available-for-sale equity investments will not be reversed through profit or loss. Any increase in fair value subsequent to impairment loss is recognised directly in other comprehensive income and accumulated in investment revaluation reserve.

For available-for-sale debt investments, impairment losses are subsequently reversed if an increase in the fair value of the investment can be objectively related to an event occurring after the recognition of impairment loss.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務資產(續)

財務資產減值(續)

所有財務資產的減值虧損會直接於財務 資產的賬面值中作出扣減,惟貿易應收 賬款除外,其賬面值會透過撥備賬作出 扣減。撥備賬內的賬面值變動會於損益 中確認。當貿易應收賬款被視為不可收 回時,其將於撥備賬內撇銷。於其後重 新收取的先前撇銷的款項將計入損益。

當可供出售財務資產被視為減值,以往 在其他全面收益確認的累計盈虧於期內 重新分類至損益。

就以攤銷成本計量的財務資產而言,倘 於隨後期間減值虧損的數額減少,而此 項減少可客觀地與確認減值虧損後的某 一事件聯繫,則先前確認的減值虧損於 損益中予以撥回,惟於撥回減值當日的 資產賬面值不得超逾假設未確認減值時 的攤銷成本。

可供出售股本投資的減值虧損不會透過 損益撥回。減值虧損後公平值的任何增 加將直接於其他全面收益中確認,並在 投資重估儲備中累計。

就可供出售債務投資而言,倘投資之公 平值增加客觀地與減值虧損之確認後的 某一事件有關,減值虧損於其後撥回。

84

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Financial liabilities and equity instruments

Debt and equity instruments issued by a group entity are classified as either financial liabilities or as equity in accordance with the substance of the contractual arrangements entered into and the definitions of a financial liability and an equity instrument.

Equity instruments

An equity instrument is any contract that evidences a residual interest in the assets of the Group after deducting all of its liabilities. Equity instruments issued by the Company are recognised at the proceeds received, net of direct issue costs.

Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial liability and of allocating interest expense over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash payments (including all fees and points paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the financial liability, or, where appropriate, a shorter period, to the net carrying amount on initial recognition.

Interest expenses is recognised on an effective interest basis.

Other financial liabilities

Other financial liabilities including trade and other payables, bills payables, amounts due to fellow subsidiaries and bank borrowings are subsequently measured at amortised cost using the effective interest method.

Derivative financial instruments

Derivatives are initially recognised at fair value at the date when derivative contracts are entered into and are subsequently remeasured to their fair value at the end of the reporting period. The resulting gain or loss is recognised in profit or loss immediately.

Derivatives that do not qualify for hedge accounting are deemed as financial assets held for trading or financial liabilities held for trading and are classified as current assets or current liabilities.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務負債及權益工具

由集團實體發行之債務及權益工具按所 訂立之合約安排內容,以及財務負債及 權益工具之定義而分類為財務負債或權 益。

權益工具

權益工具為證明本集團資產剩餘權益 (經扣除其所有負債)之任何合約。本公 司發行的權益工具按收取所得款項減直 接發行成本確認。

實際利率法

實際利率法是一種計算財務負債攤銷成 本與分派利息支出到相關期間之方法。 實際利率是於財務負債的估計可使用年 期或(如適用)更短期間將估計未來現金 支出(包括構成實際利率一部分的已付 或已收所有費用及點子、交易成本及其 他溢價或折價)精確貼現至於初始確認 時的賬面淨值的比率。

利息支出乃按實際利率基準確認。

其他財務負債

其他財務負債包括其後以實際利率法按 攤銷成本計量之貿易及其他應付賬款、 應付票據、應付同系附屬公司款項及銀 行借貸。

衍生金融工具

衍生工具於訂立衍生工具合約時初步按 公平值確認,其後於報告期間結算日按 公平值重新計量,計算所得之盈虧即時 計入損益。

不符合採用對沖會計法條件的衍生工具 被視為持作交易的財務資產或持作交易 的財務負債,並歸類為流動資產或流動 負債。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Financial guarantee contracts

A financial guarantee contract is a contract that requires the issuer to make specified payments to reimburse the holder for a loss it incurs because a specified debtor fails to make payment when due in accordance with the terms of a debt instrument.

Financial guarantee contracts issued by the Group are initially measured at their fair values and are subsequently measured at the higher of:

- the amount of obligation under the contract, as determined in accordance with HKAS 37 "Provisions, Contingent Liabilities and Contingent Assets"; and
- the amount initially recognised less, where appropriate, cumulative amortisation recognised in accordance with the revenue recognition policies.

Derecognition

The Group derecognises a financial asset only when the contractual rights to the cash flows from the asset expire, or when it transfers the financial asset and substantially all the risks and rewards of ownership of the asset to another entity.

On derecognition of a financial asset, the difference between the asset's carrying amount and the sum of the consideration received and receivable and the cumulative gain or loss that had been recognised in other comprehensive income and accumulated in equity is recognised in profit or loss.

The Group derecognises financial liabilities when, and only when, the Group's obligations are discharged, cancelled or expired. The difference between the carrying amount of financial liabilities derecognised and the consideration paid and payable is recognised in profit or loss.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務擔保合約

財務擔保合約是一種要求發行人須對持 有者就個別債務人未能履行債務工具的 條款在付款期限前作出付款時承諾補償 持有者之損失的合約。

本集團發行的財務擔保合約初始按其公 平值計量,其後按以下兩者中之較高者 計量:

- (i) 合約項下的負債金額,按香港會 計準則第37號「撥備、或然負債 及或然資產」釐定;及
- (ii) 初步確認之金額減(倘適用)按營 業額確認政策確認之累計攤銷。

剔除確認

若從資產收取現金流量之合約權利已到 期,或本集團轉讓財務資產及已將其於 財務資產擁有權之絕大部份風險及回報 轉移予另一實體,本集團方會剔除確認 財務資產。

於剔除確認財務資產時,資產賬面值與 已收及應收代價及已於其他全面收益確 認及於權益累積之累計收益或虧損之總 和之差額,將於損益中確認。

倘本集團之責任獲解除、註銷或到期時,本集團方會剔除確認財務負債。剔除確認之財務負債賬面值與已付及應付 代價之差額於損益中確認。

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Share-based payment transactions

Equity-settled share-based payment transactions

Share options granted to the Directors and employees of the Group Equity-settled share-based payments to employees and others providing similar services are measured at the fair value of the equity instruments at the grant date.

The fair value determined at the grant date of the equity-settled sharebased payments is expensed on a straight-line basis over the vesting period, based on the Group's estimate of equity instruments that will eventually vest, with a corresponding increase in equity.

At the end of the reporting period, the Group revises its estimates of the number of options that are expected to ultimately vest. The impact of the revision of the original estimates during the vesting period, if any, is recognised in profit or loss, such that the cumulative expense reflects the revised estimate, with a corresponding adjustment to share options reserve.

When the share options are exercised, the amount previously recognised in the share option reserve will be transferred to share premium. When the share options are forfeited after vesting date or are still not exercised at the expiry date, the amount previously recognised in share options reserve will be transferred to retained profits.

3. 主要會計政策(續)

以股份形式付款交易

以權益結算的股份形式付款交易

授予本集團董事及僱員之優先購股權 向僱員或提供類似服務的其他人士支付 以權益結算股份形式付款之款項乃以股 權工具於授出日期的公平值計量。

於以權益結算股份形式付款之款項授出 日期釐定之公平值會於歸屬期內根據 本集團對將會最終歸屬之股權工具之估 計,按直線法支銷,且於權益中作相應 增加。

於報告期間結束當日,本集團修訂對預 期最終可歸屬之優先購股權數目的估 計,並將修訂於歸屬期間之原先估計的 影響(如有)於損益內確認,使累計開支 反映經修訂估計,優先購股權儲備亦作 相應之調整。

優先購股權獲行使時,過往於優先購股 權儲備中確認之金額將轉移至股份溢 價。當優先購股權於歸屬日後被沒收或 於屆滿日仍未獲行使,則過往於優先購 股權儲備中確認之金額將轉撥至保留溢 利。

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY

In the application of the Group's accounting policies, which are described in note 3, the Directors are required to make judgements, estimates and assumptions about the carrying amounts of assets and liabilities that are not readily apparent from other sources. The estimates and associated assumptions are based on historical experience and other factors that are considered to be relevant. Actual results may differ from these estimates.

The estimates and underlying assumption are reviewed on an ongoing basis. Revisions to accounting estimates are recognised in the period in which the estimate is revised if the revision affects only that period, or in the period of the revision and future periods if revision affects both current and future periods.

Critical judgements in applying entity's accounting policies

The following are the critical judgements, apart from those involving estimations (see below), that the Directors have made in the process of applying the entity's accounting policies and that have the most significant effect on the amounts recognised in consolidated financial statements.

Deferred taxation on investment properties (notes 21 and 16)

For the purposes of measuring deferred tax liabilities or deferred tax assets arising from investment properties that are measured using the fair value model, the Directors have reviewed the Group's investment property portfolios and concluded that the Group's certain investment properties located in the PRC of carrying amount of approximately HK\$217,455,000 at 31 December 2015 (2014: HK\$231,086,000) are held under a business model whose objective is to consume substantially all of the economic benefits embodied in the investment properties over time, rather than through sale. Therefore, the Directors have determined that the presumption that the carrying amounts of such investment properties are recovered entirely through sale is rebutted. As a result, the Group has not recognised deferred taxes on LAT in respect of changes in fair value of such investment properties but has recognised deferred tax on Enterprise Income Tax on the assumption that these investment properties will be recovered through use.

4. 重大會計判斷及估計不 明朗因素之主要來源

> 在應用本集團之會計政策(於附註3載 述)過程中,董事須就未能即時自其他 來源取得資產及負債賬面值,作出判 斷,估計及假設。該等估計及相關假設 按照過往經驗及其他被視為相關的因素 釐定。實際結果可能有別於該等估計。

> 估計及相關假設會持續審閱。如會計估 計的修改僅影響修改的期間,則在該期 間確認。如修改影響現時及未來期間, 則在修改期間及未來期間均會確認。

應用實體會計政策之重大判斷

除涉及估計(見下文)外,以下為董事應 用實體會計政策過程中作出,並對綜合 財務報表內確認之款額造成最重大影響 的重大判斷。

投資物業之遞延税項(附註21及附註16)

就計量利用公平值模式的投資物業所產 生的遞延税項負債或遞延税項資產而 言,董事已檢討本集團的投資物業組合 並斷定於二零一五年十二月三十一日本 集團賬面值約為217,455,000港元(二零 一四年:231,086,000港元)位於中國 的若干投資物業乃按業務模式持有該不 的差,其目的是隨時間耗用投資物業所 包含的絕大部分經濟利益,而非透過出 售,故董事數透過出售而收回的假定。因 此,本集團並無就有關投資物業的公平 值假設該等投資物業將透過使用而收回 時確認企業所得税的遞延税項。

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (continued)

Critical judgements in applying entity's accounting policies (continued)

Deferred taxation on investment properties (notes 21 and 16) (continued)

The investment properties located in Hong Kong and United Kingdom of carrying amount of HK\$337,580,000 and HK\$730,250,000 at 31 December 2015 respectively (2014: located in Hong Kong and United Kingdom of carrying amount of HK\$269,210,000 and HK\$768,350,000 respectively) are not held under a business model whose objective is to recover the economic benefits of the investment properties entirely through use. No deferred tax is recognised in respect of the fair value change in such investment properties as the Group is not subject to any income taxes on disposal of investment properties in Hong Kong and United Kingdom, assuming that the Group is considered as a non-resident in United Kingdom.

Legal claim (note 36(b))

The Group is involved in legal proceeding as disclosed in note 36(b) to the consolidated financial statements. Management has evaluated and assessed the claims made against the Group based on legal advice received and information presently available and are of the view that the liability of this legal case cannot be quantified at this point because the outcome cannot be measured reliably. Accordingly, no provision nor accrual are made in the consolidated financial statements.

Key sources of estimation uncertainty

The following are the key assumptions concerning the future, and other key sources of estimation uncertainty at the end of the reporting period, that have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year.

4. 重大會計判斷及估計不 明朗因素之主要來源(續)

應用實體會計政策之重大判斷(續)

投資物業之遞延税項(附註21及附註16) (續)

位於香港及英國的投資物業於二零 一五年十二月三十一日的賬面值分別 為 337,580,000港元及 730,250,000 港元(二零一四年:位於香港及英國 的賬面值分別為269,210,000港元及 768,350,000港元)並非按透過使用而收 回投資物業全部經濟利益的業務模式持 有,由於本集團無須就出售香港及英國 的投資物業而繳付所得税,概無就有關 投資物業的公平值變動確認遞延税項, 假定本集團為非英國居民。

法律申索(附註36(b))

如综合財務報表附註36(b)披露,本集團 涉及法律訴訟。管理層根據所收取的法 律意見及目前可供參考的資料,評價及 評估針對本集團提呈的申索。管理層認 為,由於該案件的結果不可可靠估量, 其責任目前無法量化。因此,本集團並 無在綜合財務報表計提撥備及預提款 項。

估計不明朗因素之主要來源

下文詳述有關日後主要假設及於報告期 間結束當日估計不明朗因素之其他主要 來源,而該等假設及估計不明朗因素或 會造成須對資產及負債於下個財務年度 之賬面值作出重大調整之重大風險。

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (continued)

Key sources of estimation uncertainty (continued)

Depreciation and impairment of properties, plant and equipment (note 17)

The Group's management determines the estimated useful lives, residual value and related depreciation charges for its properties, plant and equipment. This estimate is based on the historical experience of the actual useful lives of properties, plant and equipment of similar nature and functions. Management will increase the depreciation charge where useful lives are expected to be shorter than previously estimated, or it will write-off or write-down obsolete or non-strategic assets that have been abandoned or sold. Change in these estimations may have a material impact on the results of the Group. The Group tests whether properties, plant and equipment have suffered any impairment in accordance with its accounting policy whenever there is any indication that the assets may have been impaired. The recoverable amounts of properties, plant and equipment have been determined based on discounted cash flow method of each asset or a cash-generating unit. The Directors consider that the recoverable amount exceeded the carrying amount of the properties, plant and equipment and therefore, no impairment was recognised at 31 December 2015. As at 31 December 2015, the carrying amounts of properties, plant and equipment are approximately HK\$4,902,992,000 (2014: HK\$5,496,837,000).

In addition, for the licenced assets included in properties, plant and equipment, the recoverable amounts have been determined based on value in use calculated using the income approach. The Directors consider that the recoverable amount exceeded the carrying amount of the licenced properties, plant and equipment and therefore, no impairment was recognised at 31 December 2015 and 2014. As at 31 December 2015, the carrying amounts of licenced properties, plant and equipment are approximately HK\$420,733,000 (2014: HK\$563,301,000).

4. 重大會計判斷及估計不 明朗因素之主要來源(續)

估計不明朗因素之主要來源(續) 物業、廠房及設備之折舊及減值(附註 17)

本集團管理層釐定物業、廠房及設備之 估計可使用年期、剩餘價值及相關折舊 費用。該估計的依據為性質及功能類似 的物業、廠房及設備的過往實際可使用 年期。倘預期可使用年期較原先估計 短,管理層將增加折舊費用,或撇銷或 撇減陳舊或已棄用或出售的非策略性資 產。該等估計變動或會對本集團業績造 成重大影響。如有跡象顯示資產出現減 值,本集團根據會計政策測試物業、廠 房及設備是否蒙受任何減值。物業、廠 房及設備之可收回金額根據各資產或現 金產生單位的折現現金流法釐定。董事 認為,物業、廠房及設備之可收回金額 超逾賬面值,故於二零一五年十二月 三十一日並無確認減值。於二零一五年 十二月三十一日,物業、廠房及設備 的賬面值約為4,902,992,000港元(二零 一四年:5,496,837,000港元)。

此外,計入物業、廠房及設備之授權使 用資產之可收回金額根據使用收入法 計算的使用價值釐定。董事認為,授 權使用物業、廠房及設備之可收回金 額超逾賬面值,故於二零一五年及二 零一四年十二月三十一日並無確認減 值。於二零一五年十二月三十一日, 授權使用物業、廠房及設備的賬面值 約為420,733,000港元(二零一四年: 563,301,000港元)。

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (continued)

Key sources of estimation uncertainty (continued)

Recoverability of the licenced inventories (note 20)

As described in note 20, the Licencee (as defined in note 17) is required to return the licenced inventories used, consumed or disposed of during the licence period to the Group at the end of the licence period, on 31 August 2017, either by way of cash or identical inventories with the same value as the licenced inventories used, consumed or disposed of. The recoverable amount of the licenced inventories used, consumed or disposed of during the licence period is secured by cash and bills receivables of a related party of the Licencee (the "Securities").

In determining the recoverable value of the Securities, the Group takes into consideration the validity and existence of the Securities at each month end and estimates the recoverable value of the Securities. In this regard, the management of the Company is satisfied that the risk is minimal and the recoverable value of the Securities is not less than the licenced inventories used, consumed or disposed of at each month end.

Estimated impairment of trade receivables (note 24)

When there is objective evidence of impairment loss, the Group takes into consideration the estimation of future cash flows. The amount of the impairment loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of estimated future cash flows (excluding future credit losses that have not been incurred) discounted at the financial asset's original effective interest rate (i.e. the effective interest rate computed at initial recognition). Where the actual future cash flows are less than expected, a material impairment loss may arise. As at 31 December 2015, the carrying amount of trade receivables is approximately HK\$3,503,978,000 (2014: HK\$3,570,113,000), net of allowance for doubtful debts of HK\$360,065,000 (2014: HK\$355,785,000).

4. 重:

重大會計判斷及估計不 明朗因素之主要來源(續)

估計不明朗因素之主要來源(續) 授權使用存貨之可收回性(附註**20**)

如附註20所述,於二零一七年八月 三十一日授權使用期結束時,獲授權人 (定義見附註17)須以現金或與已使用、 耗用或出售的授權使用存貨價值相同的 相同存貨向本集團退還於授權使用期間 已使用、耗用或出售的授權使用存貨。 授權使用期間已使用、耗用或出售的授 權使用存貨的可收回金額以獲授權人一 名關連人士的現金及應收票據作抵押 (「抵押品」)。

在釐定抵押品的可收回價值時,本集團 會於每個月末考慮抵押品的有效性及 其是否存在,並估計抵押品的可收回價 值。就此而言,本公司管理層相信該風 險極小,以及抵押品於每個月末的可收 回價值並不少於已使用、耗用或出售的 授權使用存貨。

貿易應收賬款之估計減值(附註24)

倘有客觀證據顯示出現減值虧損,本集 團考慮估計未來現金流量。減值虧損金 額為資產賬面值與按財務資產原實際利 率(即初始確認時的實際利率)折現的估 計未來現金流量現值(不包括未產生的 未來信貸虧損)。如實際未來現金流量 較預期少,或會出現重大減值虧損。於 二零一五年十二月三十一日,貿易應收 賬款的賬面值約為3,503,978,000港元 (二零一四年:3,570,113,000港元)(扣 除呆賬準備360,065,000港元(二零一四 年:355,785,000港元))。

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (continued)

Key sources of estimation uncertainty (continued)

Fair value measurements and valuation processes

Some of the Group's assets are measured at fair value for financial reporting purposes. The Directors have a designated team to determine the appropriate valuation techniques and inputs for fair value measurements.

In estimating the fair value of the Group's investment properties, the Group uses market-observable data to the extent it is available. Where Level 1 inputs are not available, the Group engages third party qualified valuers to perform the valuation of the Group's investment properties. At the end of each reporting period, the Directors works closely with the gualified external valuers to establish and determine the appropriate valuation techniques and inputs for Level 2 and Level 3 fair value measurements. The Group will first consider and adopt Level 2 inputs where inputs can be derived observable quoted prices in the active market. When Level 2 inputs are not available, the Group will adopt valuation techniques that include Level 3 inputs. Where there is a material change in the fair value of the assets, the causes of the fluctuations will be reported to the Directors. Any changes in the price per square meter in reference with recent transactions will affect the fair value of the investment properties of the Group. Information about the valuation techniques and inputs used in determining the fair value of the Group's investment properties are disclosed in note 16.

In estimating the fair value of the Group's available-for-sale investments, the Group uses market-observable data to the extent it is available. Where Level 1 inputs are not available, the Directors will assess the valuation of financial instruments based on guoted bid prices of the previous trading day in the markets at the end of each reporting period. As mentioned above, the fair value of the Group's bond securities listed in the Stock Exchange and the Singapore Exchange Securities Trading Limited ("SGX"), the pricing vendor will assess its fair value taking into account primarily the fair value quoted by the brokers which is adjusted for the lack of marketability of the bond securities at the end of the reporting period. Pricing vendor will exercise their judgements based on their experience to establish and determine the appropriate valuation techniques and inputs to the valuation model. Where there is a material change in the fair value of the available-for-sale investments, the causes of the fluctuations will be reported to the Directors. Any changes in the marketability of the listed bonds will affect the fair value of the investments. Notes 6c and 19 provides detailed information about the valuation techniques, inputs and key assumptions used in the determination of the fair value of the Group's available-for-sale investments.

4. 重大會計判斷及估計不 明朗因素之主要來源(續)

估計不明朗因素之主要來源(續) 公平值計量及估值程序

就財務報告而言,本集團若干資產以公 平值計量。董事已委派團隊為公平值計 量釐定合適估值方法及輸入數據。

估計本集團投資物業的公平值時,本集 團使用可獲得的市場可觀察數據。倘並 無第一類參數,本集團委聘第三方合資 格估值師對本集團投資物業進行估值。 於各呈報期末,董事與合資格外部估值 師密切合作,確定第二類及第三類公平 值計量的適當估值技術及參數。如可從 活躍市場可觀察報價得出參數,則本集 團會先考慮及採用第二類參數。如無第 二類參數,則本集團會採用含第三類參 數的估值技術。倘資產公平值發生重大 變動,會向董事報告波動原因。參照近 期交易之每平方米價錢的任何變動將影 響本集團投資物業的公平值。有關釐定 本集團投資物業公平值所用估值技術及 參數的資料於附註16披露。

估計本集團可供出售投資的公平值時, 本集團使用可獲得的市場可觀察數據。 倘並無第一類參數,董事將在各報告期 末,以市場上一個交易日所報買入價評 估金融工具的價值。根據以上所述,就 本集團於聯交所及新加坡證券交易所有 限公司(「新交所」)上市的債券證券之公 平值而言,於各報告期末,定價賣方會 評估其公平值,並主要考慮由經紀商報 價並就債券證券缺乏市場流通性而予以 調整後的公平值。定價賣方將根據自己 的經驗,建立和釐定適當的估值技術和 於估值模式的參數而作出判斷。倘可供 出售投資公平值發生重大變動,會向董 事報告波動原因。上市債券市場流通性 的任何變動將影響投資公平值。附註6c 及19提供了有關本集團用以釐定可供出 售投資的公平值所採用的估值技術、參 數和主要假設的詳細資料。

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (continued)

Key sources of estimation uncertainty (continued)

Fair value measurements and valuation processes (continued) In estimating the fair value of the Group's foreign exchange forward contracts, the Group uses market-observable data to the extent it is available. Where Level 1 inputs are not available, the Directors will obtain the mark-to-market reports from the issuers based on the forward foreign exchange rate at the end of reporting period. Any changes in the forward foreign exchange rate will affect the fair value of the forward contracts. Details are disclosed in note 29.

5. CAPITAL RISK MANAGEMENT

The Group manages its capital to ensure that entities in the Group will be able to continue as a going concern while maximising the return to stakeholders through the optimisation of the debt and equity balance. The Group's overall strategy remains unchanged from prior year.

The capital structure of the Group consists of bank borrowings, net of cash and cash equivalents and equity attributable to owners of the Company, comprising issued share capital, reserves and retained profits as disclosed in the consolidated statement of changes in equity.

The Directors review the capital structure on a semi-annual basis. As part of this review, the Directors consider the cost of capital and the risks associates with each class of capital. In the opinion of the Directors, the Group will balance its overall capital structure through the payment of dividends, new share issues and share buy-backs as well as the issue of new debt or the redemption of existing debt.

4. 重大會計判斷及估計不 明朗因素之主要來源(續)

估計不明朗因素之主要來源(續) 公平值計量及估值程序(續)

估計本集團外滙遠期合約的公平值時, 本集團使用可獲得的市場可觀察數據。 倘並無第一類參數,董事將根據於報告 期末的遠期外幣滙率自發行人獲取市場 報告。遠期外幣滙率的任何變動將影響 遠期合約的公平值。詳情於附註29披 露。

5. 資本風險管理

本集團管理其資本以確保通過優化債務 與股本結存為權益持有人爭取最高回 報,使本集團旗下實體能夠持續經營。 本集團之整體策略與過往年度相同。

誠如綜合權益變動表所披露,本集團之 資本結構包括銀行借貸(扣除現金及現 金等值項目)及本公司持有人應佔權益 (包括已發行股本、儲備及保留溢利)。

董事每半年審閱資本結構。作為審閱一 部分,董事將考慮資本成本與各類資本 的風險。董事認為,本集團將通過支付 股息、發行新股、購回股份、發行新債 或者贖回現有債項,以平衡整體資本結 構。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS

6. 金融工具

6a. Categories of financial instruments

6a. 金融工具類別

		THE GRO 本集團	THE GROUP 太佳園		
		本来■ 2015	2 01		
		二零一五年	二零一四3		
		HK\$'000	HK\$'00		
		千港元	千港		
Financial assets	財務資產				
Loans and receivables (including cash	貸款及應收賬款(包括現金及				
and cash equivalents)	現金等值項目)				
- trade and other receivables	一貿易及其他應收賬款	3,570,066	3,679,66		
– bills receivables	一應收票據	1,228,962	972,73		
- amounts due from fellow	一應收同系附屬公司				
subsidiaries	款項	192,226	99,25		
– bank balances and cash	一銀行結餘及現金	2,840,247	2,447,59		
		7,831,501	7,199,25		
Available-for-sale investments	可供出售投資	779,236	1,588,64		
Financial liabilities	財務負債				
Amortised cost	攤銷成本				
- trade and other payables	一貿易及其他應付賬款	1,188,503	1,154,44		
– bills payables	- 應付票據	301,492	329,02		
- amounts due to fellow	-應付同系附屬公司		, -		
subsidiaries	款項	40,452	40,1		
 bank borrowings 	一銀行借貸	4,895,649	5,034,24		
		6 406 006	G EEZ O		
		6,426,096	6,557,82		
Derivative financial instruments	衍生金融工具		6.77		

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and policies

Details of the Group's financial instruments are disclosed in respective notes. The risks associated with these financial instruments include market risk (currency risk, interest rate risk and equity price risk), credit risk and liquidity risk. The policies on how to mitigate these risks are set out below. The management manages and monitors these exposures to ensure appropriate measures are implemented on a timely and effective manner.

Market risk

Currency risk

Several subsidiaries of the Company have foreign currency sales and purchases, which exposes the Group to foreign currency risk. Approximately 13% (2014: 16%) of the Group's sales are denominated in currencies other than the functional currency of the relevant group entity making the sale, whilst almost 11% (2014: 14%) of purchases are denominated in currencies other than the functional currency of the relevant group entities.

The carrying amounts of the Group's foreign currency denominated monetary assets and liabilities at the end of the reporting period are disclosed in respective notes. The management continuously monitors the foreign exchange exposure and will consider hedging foreign currency risk should the need arise.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策

本集團的金融工具詳情於相關附 註披露。金融工具相關的風險包 括市場風險(貨幣風險、利率風 險及股本價格風險)、信貸風險 及流動資金風險。降低該等風險 之政策載列如下。管理層管理及 監控該等風險,以確保及時和有 效地採取適當之措施。

市場風險

貨幣風險 本公司若干附屬公司以外幣進行

銷售及採購,令本集團承受外幣 風險。本集團約13%(二零一四 年:16%)的銷售以非進行銷售 的相關集團實體功能貨幣列值, 而約11%(二零一四年:14%)的 採購以非相關集團實體的功能貨 幣列值。

本集團以外幣列值的貨幣資產及 負債於報告期間結束當日之賬面 值於相關附註披露。管理層持續 監控外匯風險,並將於有需要時 考慮對沖外匯風險。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Market risk (continued) *Currency risk (continued)* Sensitivity analysis

The Group is mainly exposed to fluctuation against foreign currencies of United States dollars ("US\$"), Japanese Yen ("JPY") and HK\$. The following table details the Group's sensitivity to a 5% (2014: 5%) increase and decrease in functional currency against the relevant foreign currencies. 5% (2014: 5%) represents management's assessment of the reasonably possible change in foreign exchange rates. The sensitivity analysis includes only outstanding foreign currency denominated monetary items and adjusts their translation at the end of reporting period for a 5% (2014: 5%) change in foreign currency rates. The sensitivity analysis includes trade and other receivables, available-for-sale debt investments, foreign exchange forward contracts, bank balances, trade and other payables, bills payable and bank borrowings. A positive number below indicates an increase in post-tax profit for the year where functional currency of each Group entity strengthen 5% (2014: 5%) against the relevant currency. For a 5% (2014: 5%) weakening of functional currency of each Group entity against the relevant currency, there would be an equal and opposite impact on the post-tax profit for the year.

6. 金融工具(續)

6b.	財務風險管理目標及政策
	(續)

市場風險(續) 貨幣風險(續) 敏感度分析 本集團主要面對美元(「美元」)、 日圓(「日圓」)及港元的外幣波動 風險。下表詳述本集團對功能貨 幣兑相關外幣升跌5%(二零一四 年:5%)的敏感度。5%(二零 一四年:5%)是管理層對外匯匯 率合理潛在變動的評估。敏感度 分析僅包括尚未到期的以外幣列 值的貨幣項目,對報告期間結束 當日外匯匯率5%(二零一四年: 5%)變動作兑換調整。敏感度分 析包括貿易及其他應收賬款、 可供出售債務投資、外匯遠期合 約、銀行結餘、貿易及其他應付 賬款、應付票據及銀行借貸。正 數是指各集團實體的功能貨幣兑 相關貨幣升值5%(二零一四年: 5%)時,本年度除税後溢利有所 增加。當各集團實體的功能貨幣 兑相關貨幣跌5%(二零一四年: 5%)時,可能對本年度除税後溢 利有同等相反的影響。

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
US\$	美元	31,917	(47,369)
JPY	日圓	3,423	1,034
HK\$	港元	80,587	101,735

In the opinion of the Directors, the sensitivity analysis is unrepresentative of inherent foreign exchange risk as the year ended exposure does not reflect the exposure during the year.

董事認為,由於年底所承擔的風 險並不反映年內所承擔的風險, 故敏感度分析對固有的外匯風險 而言並無代表性。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Market risk (continued)

Interest rate risk

The Group is exposed to fair value interest rate risk in relation to fixed-rate bank borrowings (see note 30 for details of these borrowings) and listed bond securities with fixed coupon interest (see note 19 for details of these listed bond securities). The management monitors interest rate exposure and will consider repayment of the fixed-rate bank borrowings when significant interest rate exposure is anticipated.

The Group's bank balances and variable-rate bank borrowings have exposure to cash flow interest rate risk due to the fluctuation of the prevailing market interest rate.

The Group's exposures to interest rates on financial liabilities are detailed in the liquidity risk management section of this note. The Group's cash flow interest rate risk is mainly related to the fluctuation of Hong Kong Interbank Offered Rate ("HIBOR") (2014: HIBOR) arising from the Group's bank borrowings.

Sensitivity analysis

The sensitivity analysis below has been determined based on the exposure to interest rates for interest-bearing bank balances and bank borrowings at the end of the reporting period. The analysis is prepared assuming the financial instruments outstanding at the end of the reporting period were outstanding for the whole year. A 50 basis points (2014: 50 basis points) increase or 10 basis points (2014: 10 basis points) decrease are used and represents management's assessment of the reasonably possible change in interest rates.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策

(續)

市場風險(續)

利率風險

本集團承受由定息銀行借貸(該 等借貸詳情見附註30)及附帶固 定息券的上市債券證券(該等上 市債券證券詳情見附註19)所產 生之公平值利率風險。管理層監 控利率風險,如預期出現重大利 率風險,將考慮償還定息銀行借 貸。

由於現行市場利率波動,本集團 之銀行結餘及浮息銀行借貸承受 現金流量利率風險。

本集團承受財務負債的利率風險 的詳情,見本附註流動資金風險 管理一節。本集團的現金流量利 率風險主要與本集團銀行借貸受 到香港銀行同業拆息(「香港銀行 同業拆息」)(二零一四年:香港 銀行同業拆息)波動的影響有關。

敏感度分析

以下敏感度分析根據報告期間結 束當日計息銀行結餘及銀行借貸 的利率風險釐定。編製該分析 時,假設於報告期間結束當日未 到期之金融工具於整年度仍未到 期。50個點子(二零一四年:50 個點子)增加或10個點子(二零 一四年:10個點子)減少為所用 的敏感度,亦是管理層對利率合 理潛在變動的評估。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Market risk (continued) Interest rate risk (continued) Sensitivity analysis (continued) If HIBOR interest rate had been 50 basis points (2014: 50 basis points) higher and all other variables were held constant, the Group's:

- post-tax profit for the year ended 31 December 2015 would increase by HK\$11,717,000 and decrease by HK\$20,196,000 (2014: increase by HK\$10,459,000 and decrease by HK\$19,345,000) as a result of the Group's exposure to interest rates on its interest-bearing bank balances and its variable-rate borrowings respectively; and
- the credit side investment revaluation reserve as at 31 December 2015 would decrease by approximately HK\$6,490,000 (2014: HK\$20,164,000) mainly as a result of the changes in the fair value of available-for-sale listed bond securities with fixed coupon interest.

6. 金融工具(續)

- 6b. 財務風險管理目標及政策
 - (續)
 市場風險(續)
 利率風險(續)
 敏感度分析(續)
 倘香港銀行同業拆息升50個點
 子(二零一四年:50個點子),
 而所有其他因素不變,本集團:
 - 由於本集團承受附息銀 行結餘及浮息借貸之利 率風險,截至二零一五 年十二月三十一日止年 度之除税後溢利分別 增加11,717,000港元 及減少20,196,000港 元(二零一四年:增加 10,459,000港元及減少 19,345,000港元);及
 - 於二零一五年十二月 三十一日之貸方投 資重估儲備將減少約 6,490,000港元(二零 一四年:20,164,000港 元),主要理由是附帶固 定息券之可供出售上市 債券證券公平值變動。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Market risk (continued) Interest rate risk (continued) Sensitivity analysis (continued) If HIBOR interest rate had been 10 basis points (2014: 10 basis points) lower and all other variables were held constant, the Group's:

- post-tax profit for the year ended 31 December 2015 would decrease by HK\$2,343,000 and increase by HK\$4,039,000 (2014: decrease by HK\$2,092,000 and increase by HK\$3,869,000) as result of the Group's exposure to interest rates on its interest-bearing bank balances and its variable-rate borrowings respectively; and
- the credit side investment revaluation reserve as at 31 December 2015 would increase by approximately HK\$1,057,000 (2014: HK\$4,108,000) mainly as a result of the changes in the fair value of available-for-sale listed bond securities with fixed coupon interests.

In the opinion of the Directors, the sensitivity analysis is unrepresentative of inherent interest rate risk as the year ended exposure does not reflect the exposure during the year.

Equity price risk

The Group is exposed to equity price risk through its investments in listed equity securities. The management manages this exposure by maintaining a portfolio of investments with different risk profiles and the Group has a team to monitor the price risk and will consider hedging the risk exposure should the need arise.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策

(續)

市場風險(續) 利率風險(續) 敏感度分析(續) 倘香港銀行同業拆息跌10個點 子(二零一四年:10個點子), 而所有其他因素不變,本集團:

- 由於本集團承受附息銀 行結餘及浮息借貸之利 率風險,截至二零一五 年十二月三十一日止年 度之除税後溢利分別減 少2,343,000港元及增 加4,039,000港元(二零 一四年:減少2,092,000 港元及增加3,869,000港 元);及
- 於二零一五年十二月 三十一日之貸方投 資重估儲備將增加約 1,057,000港元(二零 一四年:4,108,000港 元),主要理由是附帶固 定息券之可供出售上市 債券證券公平值變動。

董事認為,由於年底所承擔的風 險並不反映年內所承擔的風險, 故敏感度分析對固有的利率風險 而言並無代表性。

股本價格風險

本集團因投資於上市股本證券而 承擔股本價格風險。管理層藉持 有不同風險之投資組合管理此類 風險。本集團有一支團隊監控價 格風險,有需要時將考慮對沖風 險。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Market risk (continued) Equity price risk (continued) Sensitivity analysis The sensitivity analysis below has been determined based on the exposure to equity price risk at the end of the reporting period.

If the prices of the respective available-for-sale equity listed securities, which have been impaired at the end of the reporting period, had been 10% higher (2014: no available-for-sale equity listed securities had been impaired):

- The post-tax profit for the year ended 31 December 2015 would increase by approximately HK\$265,000 (2014: no effect for post-tax profit) as a result of the change in fair value of these available-for-sale investments.
- the credit side investment revaluation reserve for the year ended 31 December 2015 would increase by approximately HK\$1,499,000 (2014: nil) as a result of the change in fair value of these available-for-sale investments.

If the prices of the respective available-for-sale equity listed securities, which have been impaired at the end of the reporting period, had been 10% lower (2014: no available-for-sale equity listed securities had been impaired):

• The post-tax profit for the year ended 31 December 2015 would decrease by approximately HK\$1,764,000 (2014: no effect for post-tax profit) as a result of the change in fair value of these availablefor-sale investments.

6. 金融工具(續)

 6b.
 財務風險管理目標及政策

 (續)
 市場風險(續)

 股本價格風險(續)

敏感度分析 下文的敏感度分析,乃根據報告 期間結束當日所承擔的股本價格 風險而釐定。

倘於報告期間結束當日各已減值 之可供出售股本上市證券之價格 增加10%,(二零一四年:並無 已減值之可供出售股本上市證 券):

- 於截至二零一五年十二 月三十一日止年度之 除税後溢利將增加約 265,000港元(二零一四 年:並無除税後溢利之 影響),乃由於可供出售 投資公平值變動所致。
- 於截至二零一五年十二 月三十一日止年度之貸 方投資重估儲備將增加 約1,499,000港元(二零 一四年:零),乃由於可 供出售投資公平值變動 所致。

倘於報告期間結束當日各已減值 之可供出售股本上市證券之價格 減少10%,(二零一四年:並無 已減值之可供出售股本上市證 券):

於截至二零一五年十二 月三十一日止年度之 除税後溢利將減少約 1,764,000港元(二零 一四年:並無除税後溢 利之影響),乃由於可供 出售投資公平值變動所 致。

100

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Market risk (continued) Equity price risk (continued) Sensitivity analysis (continued) If the prices of the respective available-for-sale equity listed securities, which have not been impaired at the end of the reporting period, had been 10% (2014: 10%) higher:

 the credit side investment revaluation reserve for the year ended 31 December 2015 would increase by approximately HK\$42,992,000 (2014: HK\$44,047,000) as a result of the change in fair value of these available-for-sale investments.

There would be an equal and opposite effect on investment revaluation reserve if the prices of the respective available-for-sale equity listed securities, which have not been impaired, had been 10% lower.

At 31 December 2015, the Group has concentration of equity price risk on its available-for-sale investments as 52.0% (2014: 27.6%) of the total available-for-sale investments is concentrated in one (2014: one) equity security listed in Hong Kong. The Group's available-for-sale investments are exposed to equity price risk due to the fluctuation of price of the equity in the market.

Credit risk

The Group's maximum exposure to credit risk in the event of the counterparties' failure to perform their obligations at the end of the reporting period in relation to each class of recognised financial assets is the carrying amount of those assets as stated in the consolidated statement of financial position. In order to minimise the credit risk, the board of Directors has delegated the management to be responsible for determination of credit limits, credit approvals and other monitoring procedures to ensure that follow-up action is taken to recover overdue debts. In addition, the Group reviews the recoverable amount of each individual trade debt at the end of the reporting period to ensure that adequate impairment losses are made for irrecoverable amounts. In this regard, the Directors consider that the Group's credit risk is significantly reduced.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策

(續)
 市場風險(續)
 股本價格風險(續)
 敏感度分析(續)
 倘於報告期間結束當日各未減值
 之可供出售股本上市證券之價格
 增加10%(二零一四年:10%):

於截至二零一五年十二 月三十一日止年度之貸 方投資重估儲備將增加 約42,992,000港元(二零 一四年:44,047,000港 元),乃由於可供出售投 資公平值變動所致。

倘各未減值可供出售股本上市證券的價格下降10%,可能對投資 重估儲備有同等相反的影響。

於二零一五年十二月三十一日, 本集團的可供出售投資有集中的 股本價格風險,在可供出售投資 總額中,52.0%(二零一四年: 27.6%)集中在一款(二零一四 年:一款)在香港上市的股本證 券。本集團可供出售投資因市場 上股本價格波動而承受股本價格 風險。

信貸風險

倘交易對手於報告期間結束當日 未能履行彼等就各類已確認財務 資產之義務,則本集團須承受之 最高信貸風險為於綜合財務狀況 表所載該等資產賬面值。為將信 貸理國負責制訂信貸限額。為將信 管理歷負責制訂信貸限額。此外, 數 跟此外, 於各報告期間 設 局 一、本集團 金額 作 出足夠減值虧損。就 此 而言,董事認為,本集團之信 貸風險已 大幅降低。 e

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Credit risk (continued)

The credit risk in relation to bank deposits and bank balances is considered minimal as such amounts are placed with banks with good credit ratings and there is no significant concentration of credit risk.

The Group has no significant concentration of credit risk on trade and other receivables, with exposure spread over a number of counterparties and customers other than group entities. However, the Group is exposed to the concentration on geographic and industry segment in PRC and the laminate industry. At 31 December 2015, approximately 93% (2014: 93%) of the Group's trade and other receivables are arising from the PRC.

Amounts due from fellow subsidiaries are concentrated on a few counterparties. However, the credit risk on amounts due from fellow subsidiaries is limited because of the strong financial background of the fellow subsidiaries.

At 31 December 2015, the Group has concentration of credit risk on its available-for-sale debt investments as 15.4% (2014: 19.8%) of the total available-for-sale investments is concentrated in one (2014: one) listed bond securities issued by one (2014: one) listed issuer in Hong Kong. The Group's available-for-sale listed bond securities are exposed to credit risk due to the default of repayment by the bond issuers. However, the Directors considered that the credit risk on these investments are limited as the listed bond securities were secured by certain assets of the issuers and issued by issuers in Hong Kong with good creditability.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策 (續)

信貸風險(續) 由於銀行存款及銀行結餘乃存放 於信貸評級良好之銀行,故該等 款項之信貸風險屬微不足道,且 概無重大集中信貸風險。

本集團並無高度集中之貿易及其 他應收賬款信貸風險,除集團實 體外,風險由多個交易方及客戶 分攤。然而,本集團的風險集中 於中國及覆銅面板行業之地區及 行業分部。於二零一五年十二月 三十一日,本集團約93%(二零 一四年:93%)之貿易及其他應 收賬款源自中國。

應收同系附屬公司款項集中於少 數交易方。然而,由於同系附屬 公司財政穩健,應收同系附屬公 司款項的信貸風險只屬有限。

於二零一五年十二月三十一日, 本集團的可供出售債務投資有集 中信貸風險,在可供出售投資 總額中,15.4%(二零一四年: 19.8%)集中在一間(二零一四 年:一間)在香港上市的發行人 的一款(二零一四年:一款)上市 債券證券。若債券發行人拖欠還 款,本集團的可供出售上市債券 證券則承受信貸風險。然而, 董 款,原因在於發行人以若干資 作該等上市債券證券的抵押,而 該香港發行人擁有良好信貸評 級。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Liquidity risk

In the management of the liquidity risk, the Group monitors and maintains a level of cash and cash equivalents deemed adequate by the management to finance the Group's operations and mitigate the effects of fluctuations in cash flows. The management monitors the utilisation of bank borrowings and ensures compliance with loan covenants during the year.

The Group relies on bank borrowings as a significant source of liquidity. At 31 December 2015, the Group has available unutilised bank borrowing facilities of approximately HK\$3,505,473,000 (2014: HK\$2,941,482,000).

The following table details the Group's remaining contractual maturity for its derivative financial liabilities. The table has been drawn up based on the undiscounted cash flows of financial liabilities based on the earliest date on which the Group can be required to pay. The maturity dates for other derivative financial liabilities are based on the agreed repayment dates.

The tables include both interest and principal cash flows. To the extent that interest flows are floating rate, the undiscounted amount is derived from interest rate curve at the end of the reporting period.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策 (續)

流動資金風險

本集團為管理流動資金風險,監 控現金及現金等值項目的水平, 將其維持於管理層認為合適的水 平,來維持本集團的營運,並減 低現金流量波動的影響。於年 內,管理層監控銀行借貸的使用 情況,確保符合貸款契諾。

本集團依賴銀行借貸作為流動 資金的主要來源。於二零一五 年十二月三十一日,本集團 未動用的銀行信貸額度約為 3,505,473,000港元(二零一四 年:2,941,482,000港元)。

下表詳述本集團餘下衍生財務負 債的合約到期情況,乃根據本集 團須支付財務負債最早之日的非 折現現金流量編製。其他衍生財 務負債之到期日按經協定的還款 日期釐定。

表格包括利息及本金現金流量。 倘利息流為浮息,非折現金額按 報告期間結束當日之利率曲線釐 定。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Liquidity risk (continued) Liquidity and interest risk tables 6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策 (續) 流動資金風險(續) 流動資金及利率風險表

		Weighted average effective interest rate 加權平均 實際利率 %	On demand or less than 3 months 按要求或 三個月內 HK\$'000 千港元	Over 3 months but not more than 1 year 三個月以上 但不超過一年 HK\$'000 千港元	Over 1 year but not more than 2 years 一年以上 但不超過兩年 HK\$'000 干港元	Over 2 years but not more than 5 years 兩年以上 但不超過五年 HK\$'000 千港元	Over 5 years 五年以上 HK\$'000 千港元	Total undiscounted cash flows 非折現現金 流量總額 HK\$'000 干港元	Carrying amount 賬面值 HK\$'000 千港元
At 31 December 2015 Non-derivative financial liabilities Trade and other payables Bills payables Amounts due to fellow subsidiaries Bank borrowings – variable rate	於二零一五年十二月三十一日 非衍生財務負債 貿易及其他應付賬款 應付票據 應付同系附屬公司款項 銀行借貸一浮息	- - 1.65	1,188,503 301,492 40,452 229,880	- - 964,062	- - 1,415,339	- - 2,474,829		1,188,503 301,492 40,452 5,084,110	1,188,503 301,492 40,452 4,895,649
			1,760,327	964,062	1,415,339	2,474,829		6,614,557	6,426,096
At 31 December 2014 Non-derivative financial liabilities Trade and other payables Bills payables Amounts due to fellow subsidiaries Bank borrowings	於二零一四年十二月三十一日 非衍生財務負債 貿易及其他應付賬款 應付票乘據 應付同系附屬公司款項 銀行借貸	- -	1,154,443 329,021 40,116	- -	- -		- -	1,154,443 329,021 40,116	1,154,443 329,021 40,116
– variable rate – fixed rate Derivative financial instruments	- 浮息 - 定息 衍生金融工具	1.80 5.60 –	170,713 514,151 2,078	2,153,975 - 4,701	633,703 - -	1,692,102 - -	36,172 - -	4,686,665 514,151 6,779	4,527,191 507,052 6,779
			2,210,522	2,158,676	633,703	1,692,102	36,172	6,731,175	6,564,602
Derivative – gross settlement Foreign exchange forward contracts – outflow – inflow	衍生工具-總金額結算 外匯遠期合約 一流出 一流入	-	13,918 (11,840)	36,038 (31,337)	-	-	-	49,956 (43,177)	49,956 (43,177)
			2,078	4,701	-	-	-	6,779	6,779

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and

policies (continued)

Liquidity risk (continued)

Liquidity and interest risk tables (continued)

Bank borrowings with a repayment on demand clause are included in the "on demand or less than 3 months" time band in the above maturity analysis. At 31 December 2015, the aggregate undiscounted principal amounts of these bank borrowings amounted to HK\$72,500,000 (2014: nil). Taking into account the Group's financial position, the Directors do not believe that it is probable that the banks will exercise their discretionary rights to demand immediate repayment. The Directors believe that such bank borrowings will be fully repaid after the end of the reporting period in accordance with the scheduled repayment dates within eight years as set out in the loan agreements. At that time, the aggregate principal and interest cash outflows will amount to HK\$72,800,000 (2014: nil).

6c. Fair value measurements of financial instruments Fair value of the group's financial assets that are measured at fair value on a recurring basis

Some of the Group's financial assets are measured at fair value at the end of each reporting period. The following table gives information about how the fair values of these financial assets are determined (in particular, the valuation techniques and inputs used), as well as the level of the fair value hierarchy into which the fair value measurements are categorised (Levels 1 to 3) based on the degree to which the inputs to the fair value measurements is observable.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策 (續)

流動資金風險(續)

流動資金及利率風險表(續) 於上述到期分析中,「按要求或 三個月內」一類已包括附帶須於 催繳時償還的條款的銀行借貸。 於二零一五年十二月三十一日, 此等銀行借貸的未折現本金總 額為72,500,000港元(二零一四 年:零)。董事經考慮本集團的 財務狀況後相信,銀行將不大可 能行使其酌情權以催繳即時還 款。董事相信該等銀行借貸將根 據貸款協議所載之八年內預定還 款日期於報告期末後悉數償清。 當時,本金總額及利息現金流 出量將為72,800,000港元(二零 一四年:零)。

6c. 金融工具的公平值計量

根據經常性基準按公平值計量之 本集團財務資產之公平值

本集團部分財務資產於各報告期 間結束當日按公平值計量。下表 所載資料説明如何釐定該等財務 資產之公平值(尤其是所用估值 技術及輸入數據),以及以公平 值計量輸入數據之可觀察程度為 基礎對公平值計量方式劃分之公 平值架構級別(第一至第三級)。

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6c. Fair value measurements of financial instruments (continued)

Fair value of the group's financial assets that are measured at fair value on a recurring basis (continued)

- 6. 金融工具(續)
 - **6c.** 金融工具的公平值計量(續)

根據經常性基準按公平值計量之 本集團財務資產之公平值(續)

Relationship of

(lial	ancial assets/ bilities) 發資產/(負債)	Fair valu 31 Dec 於十二月三 公平 2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	E+-B之	Fair value hierarchy 公平值 架構級別		Significant unobservable inputs 重大不可 觀察數據	Relationship of unobservable inputs to fair value 不可觀察數據與 公平值之關係
(i)	Listed equity securities classified as available- for-sale financial assets 分類為可供出售財務資產 之上市股本證券	447,565	440,472	1	Quoted bid prices in active market. 活躍市場所報買入價。	N/A 不適用	N/A 不適用
(ii)	Foreign currency forward contracts classified as derivative financial instruments 分類為衍生金融工具之外 匯遠期合約	-	(6,779)	2	Discounted cash flow. Future cash flows are estimated based on closing exchange rates at the end of the reporting period and contract forward rates. 貼現現金流。根據於呈報 期末的收盤匯率及遠期 合約匯率以估計未來現 金流。	N/A 不適用	N/A 不適用
(iii)	Listed bond securities classified as available- for-sale financial assets 分類為可供出售財務 資產之上市債券證券	323,547	990,682	3	Reference to the fair value quoted in the over-the- counter market with the adjustments for the lack of marketability. 參考在場外交易市場所報 公平值,並就缺乏市場 性作調整。	The lack of marketability 缺乏市場性	The lower of the marketability, the lower of the fair value. 市場性越低, 公平值越低。

There were no transfers between Level 1, 2 and 3 during the years ended 31 December 2015 and 2014.

於截至二零一五年及二零一四年 十二月三十一日止年度內,第一 級、第二級與第三級之間並無轉 撥。

106

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6c. Fair value measurements of financial instruments (continued) Reconciliation of Level 3 fair value measurement of financial assets

6. 金融工具(續)

6c. 金融工具的公平值計量(續)

第三類財務資產公平值計量之對 賬

		Listed bond securities 上市債券證券 HK\$'000 千港元
At 1 January 2014	於二零一四年一月一日	1,213,077
At 1 January 2014 Additions	が <u>一</u> 令 四十 万 口 添置	60,876
Disposals		(236,552)
Fair value loss in other comprehensive income	其他全面收益之公平值虧損	(46,719)
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	990,682
Additions	添置	122,585
Disposals	出售	(818,315)
Fair value gain in other comprehensive income	其他全面收益之公平值收益	28,595
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日	323,547

Included in other comprehensive income is a gain of HK\$28,595,000 (2014: a loss of HK\$46,719,000) relating to listed bond securities held at the end of the reporting period and is reported as changes of investment revaluation reserve for the year ended 31 December 2015.

於報告期間結束當日持有之上市 債券證券收益28,595,000港元 (二零一四年:虧損46,719,000 港元),已被包括於其他全面收 益並呈報為截至二零一五年十二 月三十一日止年度之投資重估儲 備變動。

7. REVENUE

Revenue represents the amounts received and receivable by the Group from the sales of goods, provision of drilling services, income from property investment and licence fee income provided to outside customers, net of discounts, returns and sales related taxes. Analysis of revenue for the year is as follows:

7. 營業額

營業額指本集團來自對外客戶銷售貨品、提供鑽孔服務、來自於物業投資之 收入及授權經營使用費收入所收及應收 金額,減折扣、退貨及相關銷售税項後 的淨額。年內營業額的分析如下:

		2015	2014
		二零一五年 HK\$'000	二零一四年 HK\$'000
		千港元	千港元
Sales of glass epoxy laminates	銷售環氧玻璃纖維覆銅面板	8,172,400	7,977,392
Sales of paper laminates	銷售紙覆銅面板	2,020,531	2,586,457
Sales of upstream materials	銷售上游物料	1,511,595	1,694,577
Others	其他	944,045	882,370
Income from property investment	物業投資收入	121,149	141,898
		12,769,720	13,282,694

Sales of laminates include glass epoxy laminates and paper laminates manufactured according to specifications required by customers. Sales of upstream materials include sales of copper foil, epoxy resin, glass fabric and bleached kraft paper. Others comprise drilling services, which involves the drilling of holes into the laminates required by customers and sales of specialty resin and other materials and licence fee income. Income from property investment includes rental income from leasing of investment properties, income from hotel accommodation and income from food and beverage and other ancillary services of the hotel operation.

8. SEGMENT INFORMATION

HKFRS 8 "Operating Segments" requires operating segments to be identified on the basis of internal reports about components of the Group that are regularly reviewed by the chief operating decision maker ("CODM") in order to allocate resources to segments and to assess their performance. Specifically, the Group's operating and reportable segments under HKFRS 8 were organised into two main operating divisions – (i) manufacturing and sale of laminates and (ii) properties. No operating segments identified by the CODM have been aggregated in arriving at the reportable segments of the Group.

覆銅面板的銷售包括符合客戶指定要求 所製造的環氧玻璃纖維覆銅面板和紙覆 銅面板的銷售。上游物料的銷售包括銷 售銅箔、環氧樹脂、玻璃纖維布和漂白 木漿紙。其他包括根據客戶的需求在覆 銅面板鑽孔的鑽孔服務、銷售特種樹 脂、其他物料及授權經營使用費收入。 物業投資收入包括租賃投資物業的租金 收入、酒店住宿收入以及酒店業務的餐 飲及其他附帶服務的收入。

8. 分部資料

香港財務申報準則第8號「經營分部」要 求以本集團之主要營運決策者(「主要營 運決策者」)在對分部作資源分配及評估 其表現上所定期審閲的有關本集團不同 部門之內部報告作為確定經營分部之基 準。具體而言,在香港財務申報準則第 8號下,本集團之經營及申報分部分為 兩個主要經營分部-(i)製造及銷售覆銅 面板及(ii)物業。在達致本集團申報分部 時,並無綜合主要營運決策者所識別的 經營分部。

8. SEGMENT INFORMATION (continued)

Under HKFRS 8, segment information is based on internal management reporting information that is regularly reviewed by the executive directors, being the CODM of the Group. The measurement policies the Group used for segment reporting under HKFRS 8 are the same as those used in its HKFRS financial statements. The CODM assess segment profit or loss using a measure of operating profit whereby certain items are not included in arriving at the segment results of the operating segments (gain on disposal of and impairment loss recognised on an available-for-sale investments, share-based payments, unallocated corporate income and expenses and finance costs).

(a) Segment revenue and results

The following is an analysis of the Group's revenue and results by operating segments:

Year ended 31 December 2015

8. **分部資料**(續)

根據香港財務申報準則第8號,分部資 料乃根據內部管理呈報資料。該等資料 由本集團之執行董事(主要營運決策者) 定期審閲。本集團用以根據香港財務申 報準則第8號作分部呈報之計量政策, 與其用於香港財務申報準則財務報表者 一致。主要營運決策者以經營溢利之計 量來評估分部之溢利或虧損。當中若干 項目並未有包括在達致經營分部之分部 業績內(出售可供出售投資之收益及可 供出售投資之已確認減值虧損、以股份 形式付款、未分配之公司收入及支出及 融資成本)。

(a) 分部營業額及業績

根據經營分部之本集團營業額及 業績分析如下:

截至二零一五年十二月三十一日 止年度

		Laminates 覆銅面板 HK\$'000 千港元	Properties 物業 HK\$'000 千港元	Consolidated 綜合 HK\$'000 千港元
Segment revenue	分部營業額	12,648,571	121,149	12,769,720
Segment results	分部業績	1,436,891	89,677	1,526,568
Gain on disposal of available- for-sale investments Impairment loss recognised on	出售可供出售投資之 收益 可供出售投資之			62,758
available-for-sale investments Unallocated corporate income Unallocated corporate expenses Finance costs	已確認減值虧損 未分配之公司收入 未分配之公司支出 融資成本			(14,454) 185,158 (102,242) (117,323)
Profit before taxation	除税前溢利			1,540,465

8. SEGMENT INFORMATION (continued)

8. 分部資料(續)

(a) Segment revenue and results (continued)

Year ended 31 December 2014

(a) 分部營業額及業績(續)

截至二零一四年十二月三十一日 止年度

		Laminates 覆銅面板 HK\$'000 千港元	Properties 物業 HK\$'000 千港元	Consolidated 綜合 HK\$'000 千港元
Segment revenue	分部營業額	13,140,796	141,898	13,282,694
Segment results	分部業績	1,308,535	42,572	1,351,107
Gain on disposal of available-	出售可供出售投資之			
for-sale investments	山台可云山台汉真之 收益			14,864
Share-based payments	以股份形式付款			(2,130)
Unallocated corporate income	未分配之公司收入			140,975
Unallocated corporate expenses	未分配之公司支出			(73,481)
Finance costs	融資成本			(102,079)
Profit before taxation	除税前溢利			1,329,256

8. SEGMENT INFORMATION (continued)

(b) Segment assets and liabilities

The following is an analysis of the Group's assets and liabilities by operating segments:

At 31 December 2015

8.	分部資料 (續)
----	-----------------

(b) 分部資產及負債 根據本集團經營分部資產及負債 分析如下:

於二零一五年十二月三十一日

		Laminates 覆銅面板 HK\$'000 千港元	Properties 物業 HK\$'000 千港元	Consolidated 綜合 HK\$'000 千港元
Assets Segment assets Available-for-sale investments Unallocated corporate assets:		14,906,093	7,161,913	22,068,006 779,236
 Deferred tax assets Taxation recoverable Bank balances and cash Others 	一遞延税項資產 一可收回税項 一銀行結餘及現金 一其他			3,183 7,063 62,009 111,500
Consolidated total assets	綜合資產總值			23,030,997
Liabilities Segment liabilities Unallocated corporate liabilities:	負債 分部負債 未分配之公司負債:	(1,685,151)	(1,842,699)	(3,527,850)
– Bank borrowings – Deferred tax liabilities – Taxation payable – Others	- 銀行借貸 - 遞延税項負債 - 應繳税項 - 其他			(4,895,649) (94,952) (277,485) (81,900)
Consolidated total liabilities	綜合負債總值			(8,877,836)

3

খি

SEGMENT INFORMATION (continued) 8.

At 31 December 2014

8. **分部資料**(續)

(b)

(b) Segment assets and liabilities (continued)

分部資產及負債(續) 於二零一四年十二月三十一日

		Laminates 覆銅面板 HK\$'000	Properties 物業 HK\$'000	Consolidated 綜合 HK\$'000
		千港元	千港元	千港テ
ssets	資產			
Segment assets Available-for-sale investments Unallocated corporate assets:	分部資產 可供出售投資 未分配之公司資產:	15,017,368	6,150,793	21,168,16 1,588,64
- Deferred tax assets	一遞延税項資產			3,91
- Taxation recoverable	- 可收回税項			7,06
 Bank balances and cash Others 	- 銀行結餘及現金 - 其他			53,43 101,36
Consolidated total assets	綜合資產總值			22,922,58
iabilities	負債			
Segment liabilities Unallocated corporate liabilities:	分部負債 未分配之公司負債:	(1,435,564)	(1,583,554)	(3,019,11
- Bank borrowings	一銀行借貸			(5,034,24
 Deferred tax liabilities 	-遞延税項負債			(98,00
- Taxation payable	一應繳税項			(299,61
– Others	一其他			(77,94
				(8,528,92

allocating resources between segments:

- all assets are allocated to operating segments other than deferred tax assets, taxation recoverable, bank balances and cash and other assets used jointly by operating segments; and
- all liabilities are allocated to operating segments other than bank borrowings, deferred tax liabilities, taxation payable and other liabilities for which operating segments are jointly liable.

資源:

- 除遞延税項資產、可收 回税項、經營分部共同 使用之銀行結餘及現金 以及其他資產外,所有 資產均分配至經營分 部;及
- 除銀行借貸、遞延税項 負債、應繳税項及經營 分部共同承擔之其他負 債外,所有負債均分配 至經營分部。



8. SEGMENT INFORMATION (continued)

(c) Other information

Amounts included in the measure of segment profit or loss or segment assets:

Year ended 31 December 2015



(c) 其他資料

計量分部損益或分部資產時計入 之金額:

截至二零一五年十二月三十一日 止年度

截至二零一四年十二月三十一日

止年度

		Laminates 覆銅面板 HK\$'000 千港元	Properties 物業 HK\$'000 千港元	Unallocated amount 未分配金額 HK\$'000 千港元	Consolidated 綜合 HK\$'000 千港元
Capital additions	資本增添	515,465	1,589,814		2,105,279
Depreciation	折舊	712,946	20,772		733,718
Release of prepaid lease	預付租賃款項				
payments	撥回	6,033	3,191		9,224
Gain on fair value changes	投資物業公平值				
of investment properties	變動之收益		68,370		68,370
Loss on disposal and written off of properties,	出售及撇銷物業、 廠房及設備				
plant and equipment	之虧損	12,081	203		12,284
Impairment loss on trade	貿易應收賬款之				
receivables	減值虧損	13,241			13,241
Impairment loss on inventories	就存貨確認之減值虧損	14,597			14,597
Interest income	利息收入	7,977	912	82,739	91,628
Fair value changes of foreign	外匯遠期合約之				
exchange forward contracts	公平值變動	453			453

Year ended 31 December 2014

	Laminates 覆銅面板 HK\$'000 千港元	Properties 物業 HK\$'000 千港元	Unallocated amount 未分配金額 HK\$'000 千港元	Consolidated 綜合 HK\$'000 千港元
資本增添	928.602	773.484	_	1,702,086
折舊	712,144	19,742	-	731,886
預付租賃款項				
撥回	6,502	2,805	-	9,307
投資物業公平值				
	-	28,489	-	28,489
廠房及設備之				
	8,875	-	-	8,875
	2,455	-	-	2,455
就存貨確認之減值虧損	2,099	-	- 1	2,099
利息收入	5,261	1,971	117,666	124,898
外匯遠期合約之				
公平值變動	6,779	_	-	6,779
	預付租賃款項 撥回 投資物業公平值 變動之收益 出售及撤銷物業、 廠房及設備之 虧損 貿易應收賬款之減值 虧損 就存貨確認之減值虧損 就存貨確認之減值虧損 外匯遠期合約之	覆銅面板 HK\$'000 千港元 資本增添 928,602 折舊 712,144 預付租賃款項 撥回 6,502 投資物業公平值 變動之收益 - 出售及撇銷物業、 廠房及設備之 虧損 8,875 貿易應收賬款之減值 虧損 2,455 就存貨確認之減值虧損 2,099 利息收入 5,261	覆銅面板 HK\$'000 物業 HK\$'000 千港元 HK\$'000 千港元 HK\$'000 千港元 19,742 資本增添 712,144 19,742 預付租賃款項 撥回 6,502 2,805 投資物業公平值 變動之收益 - 28,489 出售及撇銷物業、 廠房及設備之 虧損 8,875 - 貿易應收賬款之減值 虧損 2,455 - 就存貨確認之減值虧損 2,099 - 利息收入 5,261 1,971	Laminates 覆銅面板 HK\$'000 千港元Properties 物業 未分配金額 HK\$'000 千港元amount 未分配金額 HK\$'000 千港元資本增添 折舊 預付租賃款項 撥回 撥回 稅增助之收益 出售及撇銷物業、 廠房及設備之 虧損 看損 名,8875貿易應收賬款之減值 虧損 名,2,455貿易應收賬款之減值 虧損 名,209利息收入 外匯遠期合約之5,2611,971117,666

T

8. SEGMENT INFORMATION (continued)

(c) Other information (continued)

The Group principally operates in the PRC (other than Hong Kong) (country of domicile) with revenue and profits derived mainly from its operations in the PRC.

The following is an analysis of the Group's revenue from external customers by geographical location of the customers:

二零一五年 HK\$'000 千港元 The PRC (country of domicile) 中國(本集團之所在地) 12,003,744 Other foreign countries: 其他外地國家: Other Asian countries 其他亞洲國家 667,469 Europe 歐洲 44,785 America 美洲 53,722 12,769,720

Revenue from one of the Group's customers amounted to HK\$1,557,971,000 (2014: HK\$1,638,196,000), which individually accounted for over 10% of the Group's revenue for the year.

The geographical analysis of the Group's non-current assets, other than deferred tax assets, other non-current assets, available-for-sale investments and deposits paid for acquisition of properties, plant and equipment by location of assets is presented as follows: 來自本集團其中一名客戶的營 業額總值為1,557,971,000港元 (二零一四年:1,638,196,000港 元),獨佔本集團的年內營業額 超過10%。

除遞延税項資產、其他非流動資 產、可供出售投資、收購物業及 廠房及設備之已付訂金外,本集 團非流動資產按資產地點分析呈 列如下:

		2015 二零一五年 HK\$'000	2014 二零一四年 HK\$'000
		千港元	千港元
PRC (country of domicile)	中國(本集團之所在地)	5,382,721	5,992,581
Hong Kong	香港	347,512	281,131
United Kingdom	英國	730,250	768,350
Thailand	泰國	145,751	174,528
		6,606,234	7,216,590

8. 分部資料(續)

(c) 其他資料(續) 本集團業務主要位於中國(不包 括香港)(本集團之所在地),營 業額及溢利均主要來自中國業 務。

> 根據外部客戶所在地區來劃分之 本集團營業額分析如下:

> > 2014 二零一四年

> > > HK\$'000

12,401,212

779,245

43,052

59,185

13,282,694

千港元

9. OTHER INCOME, GAINS AND LOSSES 9. 其他收入、收益及虧損

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Other income, gains and losses include:	其他收入、收益及虧損包括:		
Dividend income from available-for-sale investments	可供出售投資之 股息收入	102,168	17,038
Interest income from available-for-sale	可供出售投資之	,	,000
investments	利息收入	82,739	117,919
Other interest income	其他利息收入	8,889	6,979
Fair value changes of foreign exchange	外匯遠期合約之		
forward contracts	公平值變動	(453)	(6,779)
Impairment loss recognised on available-	可供出售投資之已確認		
for-sale investments	減值虧損	(14,454)	_
Loss on disposal and written off of	出售及撇銷物業、		
properties, plant and equipment	廠房及設備之虧損	(12,284)	(8,875)

10. FINANCE COSTS

10. 融資成本

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Interest on bank borrowings	銀行借貸之利息	120,404	106,107
Less: Amounts capitalised in the construction in progress	減:在建工程的 資本化金額	(3,081)	(4,028)
		117,323	102,079

The weighted average capitalisation rate on funds borrowed generally is 2.4% per annum (2014: 2.0% per annum).

所借資金整體加權平均資本化率為每年 2.4%(二零一四年:每年2.0%)。

11. INCOME TAX EXPENSE

11. 所得税開支

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
The amount comprises:	税項包括:		
Hong Kong Profits Tax	香港利得税		
Charge for the year	本年度之税項支出	17,724	10,981
PRC Enterprise Income Tax	中國企業所得税		
Charge for the year	本年度之税項支出	251,267	183,028
Taxation arising in other jurisdiction	其他司法權區之税項		
Charge for the year	本年度之税項支出	2,800	2,392
		271,791	196,401
Deferred taxation	遞延税項		
Credit for the year (note 21)	本年度之税項撥回(附註21)	(2,326)	(3,120
		269,465	193,281

Hong Kong Profits Tax is calculated at 16.5% of the estimated assessable profit for both years.

Under the Law of the People's Republic of China on Enterprise Income Tax (the "EIT Law") and Implementation Regulation of the EIT Law, the tax rate of the PRC subsidiaries is 25% from 1 January 2008 onwards.

Taxation arising in other jurisdiction is calculated at the rate prevailing in the relevant jurisdiction.

兩個年度的香港利得税乃按估計應課税 溢利以16.5%之税率計算。

按照「中華人民共和國企業所得税法」 (「企業所得税法」)及其實施條例,由二 零零八年一月一日開始,適用於中國附 屬公司之企業所得税率為25%。

其他司法權區之税項乃按有關司法權區 之通用税率計算。

11. INCOME TAX EXPENSE (continued)

Taxation for the year can be reconciled to the profit before taxation per the consolidated statement of profit or loss as follows:

11. 所得税開支(續)

本年度之税項與綜合損益表除税前溢利 之對賬如下:

				2015	2014
				二零一五年	二零一四年
				HK\$'000	HK\$'000
				千港元	千港元
Profit before taxatio	n	除税前溢利		1,540,465	1,329,256
		1.1.1.01111111111			,,
Tax charge at the d	omestic income tax rate	以當地所得税率25%			
of 25% (2014: 25	5%) (note a)	(二零一四年:25%)計算之			
		税項支出(附註a)		385,116	332,314
Tax effect of expension	ses not deductible for	就税項而言不可扣減費用之			
tax purpose		税務影響		3,071	2,227
Tax effect of income	e not taxable for	就税項而言毋須課税收入之			
tax purpose		税務影響		(43,097)	(44,976)
Tax effect of Tax Co	oncession (note b)	税項優惠之税務影響			
		(附註b)		(26,251)	(37,739)
Tax effect of tax los	ses not recognised	未確認税項虧損之税務影響		8,874	17,196
Utilisation of tax los	ses previously not	動用先前未確認			
recognised		税項虧損		(4,596)	(4,296)
Effect of different ta	x rates of subsidiaries	除當地所得税率外,於其他司			
operating in othe	r jurisdiction/areas other	法權區/地區經營附屬公司			
than the domesti	c income tax rate	之不同税率之影響		(8,426)	(26,471)
Effect of tax exemp	ted profit (note c)	豁免繳税溢利之影響(附註c)		(45,226)	(44,974)
– <i>(</i>),					100.001
Tax expense for the	e year	本年度之税務開支		269,465	193,281
lotes:			附註:		
a) The domestic	income tax rate of 25% (20	114.25% represents the	(a)	當地所得税税率2	
,	e Income Tax rate of which t		(d)	富地所待机税率2 25%)指本集團大部 企業所得税率。	
) Pursuant to the	e EIT Law, a High-New Tech	nology Enterprise shall be	(b)	根據企業所得税法	, 高新技術企業可自
endorsed. Certa	ferential tax rate of 15% for thre in subsidiaries in the PRC obta hnology Enterprise ("Tax conce	ained official endorsement as	(-)	其獲官方認可起享 率優惠。若干中國 為高新技術企業(「利	有為期三年的15%和 附屬公司獲官方認可
c) Profits arising t exempted from	from certain subsidiaries of t	he Company in Macau are	(C)	本公司位於澳門之 [;] 之溢利獲豁免繳納;	

12. PROFIT FOR THE YEAR

12. 本年度溢利

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Profit for the year has been arrived at after charging (crediting):	本年度溢利已經扣除(計入) 以下項目:		
Depreciation of properties, plant and equipment	物業、廠房及 設備之折舊	733,718	731,886
Release of prepaid lease payments	預付租賃款項撥回	9,224	9,307
		742,942	741,193
Net exchange loss	匯兑虧損淨額	40,810	4,648
Auditor's remuneration	核數師酬金	3,000	3,000
Cost of inventories sold	已售存貨之成本	10,404,580	11,110,350
Share-based payments	以股份形式付款	-	2,130
Impairment loss recognised on inventories	就存貨確認之減值虧損	14,597	2,099
Total staff costs other than share-based payments, including directors' emoluments	員工成本總額 (以股份形式付款除外),		
(see note 13)	包括董事酬金(見附註13)	678,704	678,958
Rental income	租金收入	(62,498)	(79,953)
Direct operating expenses in relation to	投資物業之直接經營		(· · ·)
investment properties	開支	22,942	33,777

13. DIRECTORS', CHIEF EXECUTIVE'S AND EMPLOYEES' EMOLUMENTS

13. 董事、行政總裁及僱員 酬金

(a) Directors' and Chief Executive's emoluments The emoluments paid or payable were as follows: (a) 董事及行政總裁酬金 已付或應付之酬金如下:

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Fees	袍金	1,004	1,056
Other emoluments:	其他酬金:		
Salaries and other benefits	薪金及其他福利	14,253	14,154
Contributions to retirement benefit	s 退休福利計劃供款		
scheme		639	634
Performance related incentive pay	ment 工作表現獎勵款項		
(note iii)	(附註iii)	61,621	60,620
Share-based payments	以股份形式付款	-	1,150
		77,517	77,614

13. DIRECTORS', CHIEF EXECUTIVE'S AND EMPLOYEES' EMOLUMENTS

13. 董事、行政總裁及僱員 酬金(續)

(continued)

(a) Directors' and Chief Executive's emoluments

(continued)

The emoluments paid or payable to each of the thirteen (2014: twelve) Directors and the Chief Executive were as follows:

(a) 董事及行政總裁酬金(續)

已付或應付十三名(二零一四 年:十二名)董事及行政總裁之 酬金如下:

									December 20 二月三十一日」						
				Exe	cutive direc 執行董事	tors	FALL -	- x - x + 1 + 1	Non- executive director 非執行董事			t non-execut 蜀立非執行董慧		5	
		Cheung Kwok Wa 張國華 HK\$'000 千港元	Cheung Kwok Keung 張國強 HK\$'000 千港元	Cheung Kwok Ping 張國平 HK\$'000 千港元	Lam Ka Po 林家寶 HK\$'000 千港元	Cheung Ka Ho 張家豪 HK\$'000 千港元	Liu Min 劉敏 HK\$'000 千港元	Zhou Pei Feng 周培峰 HK\$'000 千港元	Lo Ka 星家亮 HK\$'000 千港元	Chan Yue Kwong, Michael 陳裕光 HK\$'000 千港元 (Note i) (附註i)	Leung Tai Chiu 梁體超 HK\$'000 千港元	lp Shu Kwan, Stephen 葉澍堃 HK\$'000 千港元	Zhang Lu Fu 張魯夫 HK\$'000 千港元 (Note ii) (附註ii)	Lau Ping Cheung, Kaizer 劉炳章 HK\$'000 千港元 (Note ii) (附註ii)	Total 合計 HK\$'000 千港元
Fees Other emoluments:	袍金 其他酬金:									112	192	480	120	100	1,004
Salaries and other benefits Contributions to retirement benefits	薪金及其他 福利 退休福利 計劃供款	2,682	2,465	2,475	2,200	1,430	948	919	1,134						14,253
scheme Performance related incentive payment	工作表現 獎勵款項 (附註iii)	124	108 12,400	114 12,400	102 12,400	66 6,200	42 1,161	41 1,160	42						639
(note iii) Total emoluments	(≧) (約註Ⅲ) 酬金總額	15,900 18,706	12,400	12,400	12,400	7,696	2,151	2,120	- 1,176	- 112	- 192	- 480	- 120	- 100	61,621 77,517

13. DIRECTORS', CHIEF EXECUTIVE'S AND EMPLOYEES' EMOLUMENTS

13. 董事、行政總裁及僱員 酬金(續)

(a) 董事及行政總裁酬金(續)

(continued)

(a) Directors' and Chief Executive's emoluments (continued)

						į		ed 31 Decen 年十二月三	十一日止年度					
				Exe	ecutive directo 執行董事	Drs			Non- executive director 非執行董事	Indep	endent non-e 獨立非執	executive dire 执行董事	octors	
		Cheung	Cheung	Cheung				Zhou	Lo	Chan Yue	Leung	Mok Yiu	lp Shu	
		Kwok Wa	Kwok Keung	Kwok Ping	Lam Ka Po	Cheung Ka Ho	Liu Min	Pei Feng	Ka Leong	Kwong, Michael	Tai Chiu	Keung, Peter	Kwan, Stephen	Total
		張國華 HK\$'000 千港元	張國強 HK\$'000 千港元	張國平 HK\$'000 千港元	林家寶 HK\$'000 千港元	張家豪 HK\$'000 千港元	劉敏 HK\$'000 千港元	周培峰 HK\$'000 千港元	羅家亮 HK \$ '000 千港元	陳裕光 HK\$'000 千港元	梁體超 HK\$'000 千港元	莫耀強 HK\$'000 千港元	葉澍堃 HK\$'000 千港元	合計 HK\$'000 千港元
		て心儿	⊤∕€儿	⊤∕€儿	て心儿	⊤∕€儿	⊤∕℃儿	⊤∕ೀル	Т/世儿	+⊅∂ル (Note i) (附註i)	⊤∕也儿	十泡儿 (Note i) (附註i)	⊤∕也儿	Т⁄ел
Fees Other emoluments:	袍金 其他酬金:	-	-	-	-	-	-	-	-	192	192	192	480	1,056
Salaries and other benefits Contributions to retirement benefits	薪金及其他 福利 退休福利 計劃供款	2,682	2,465	2,475	2,200	1,430	948	919	1,035	-	-	-	-	14,154
scheme Performance related incentive payment	訂 劃 供 朳 工 作 表 現 獎 勵 款 項	124	108	114	102	66	42	41	37	-	-	-	-	634
(note iii) Share-based payments	(附註iii)	15,900 266	12,400 245	12,400 213	12,400 213	5,200 213	1,160 -	1,160 -	-	-	-	-	-	60,620 1,150
Total emoluments	酬金總額	18,972	15,218	15,202	14,915	6,909	2,150	2,120	1,072	192	192	192	480	77,614

13. DIRECTORS', CHIEF EXECUTIVE'S AND EMPLOYEES' EMOLUMENTS

(continued)

Directors' and Chief Executive's emoluments (a) (continued) Notes:

- (i)
- Mr. Chan Yue Kwong, Michael and Mr. Mok Yiu Keung, Peter resigned as independent non-executive directors of the Company on 31 July 2015 and 31 December 2014, respectively.
- (ii) Mr. Lau Ping Cheung, Kaizer and Mr. Zhang Lu Fu were appointed as independent non-executive directors of the Company on 3 August 2015 and 1 January 2015, respectively.
- (iii) The performance related incentive payment is determined with reference to the operating results, individual performance and comparable market statistics during both years. No other benefits in kind is paid to the Directors.
- The executive directors' emoluments shown above were mainly (iv) for their services in connection with the management of the affair of the Company and the Group. Non-executive directors' emoluments shown above were mainly for their services as directors of the Company and its subsidiaries. Independent nonexecutive directors' emoluments shown above were mainly for their services as directors of the Company.

Chief Executive's emoluments (b)

Mr. Cheung Kwok Keung is also the Chief Executive of the Company and his emoluments disclosed above include those for services rendered by him as the Chief Executive.

Neither the Chief Executive nor any of the Directors had waived any emoluments during the years ended 31 December 2015 and 2014.

- **13. 董事、行政總裁及僱員** 酬金_(續)
 - 董事及行政總裁酬金(續) (a)

附註:

(i)

(ii)

(b)

陳裕光先生及莫耀強先生分 別於二零一五年七月三十一 日及二零一四年十二月 三十一日辭任本公司獨立非 執行董事。 劉炳章先生及張魯夫先生分 別於二零一五年八月三日及 二零一五年一月一日獲委任 為本公司獨立非執行董事。 工作表現獎勵款項乃參考兩 (iii) 個年度之經營業績、個人表 現及比較市場數據釐定。概

(iv) 上述之執行董事酬金主要就 彼等管理本公司及本集團的 事務而支付。上述之非執行 董事酬金主要就彼等擔任本 公司及其附屬公司的董事而 支付。上述之獨立非執行董 事酬金主要就彼等擔任本公 司董事而支付。

無向董事支付其他實物福利。

行政總裁酬金 張國強先生亦為本公司之行政總 裁,上文所披露其酬金包括其擔 任行政總裁的酬金。

截至二零一五年及二零一四年 十二月三十一日止年度,概無行 政總裁或董事放棄任何酬金。

13. DIRECTORS', CHIEF EXECUTIVE'S AND EMPLOYEES' EMOLUMENTS

(continued)

(c) Employees' emoluments

For the years ended 31 December 2015 and 2014, all of the five highest paid employees are Directors.

During both years, no emoluments were received or receivable by the Directors or the Group's five highest paid individuals as an inducement to join or upon joining the Group or as compensation for loss of office.

(d) Directors' material interests in transactions, arrangements or contracts

As disclosed in note 38, the Group entered into purchase and sale transactions with its ultimate holding company and its fellow subsidiaries. The price is to be determined and agreed between the parties from time to time with reference to the prevailing market price. Mr. Cheung Kwok Wa, Mr. Cheung Kwok Keung, Mr. Cheung Kwok Ping, Mr. Lam Ka Po, Mr. Cheung Ka Ho and Mr. Liu Min, the executive directors of the Company, are interested in these transactions to the extent that they have indirect beneficial interests in the fellow subsidiaries. In addition, Mr. Cheung Kwok Wa, Mr. Cheung Kwok Keung, Mr. Cheung Kwok Ping and Mr. Lam Ka Po have interests in the ultimate holding company.

Save for the aforementioned transactions, no other significant transactions, arrangements and contracts to which the Company or the Group was a party and in which a director of the Company had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year.

13. 董事、行政總裁及僱員 酬金(續)

(c) 僱員酬金 截至二零一五年及二零一四年 十二月三十一日止年度,全部五 名最高薪金僱員均為董事。

> 於兩個年度內,董事或本集團五 名最高薪金人士概無已收或應收 任何酬金,作為吸引彼等加盟本 集團或加盟本集團時支付之獎勵 或作為離職之補償。

(d) 董事於交易、安排或合約 之重大權益

> 如附註38所述,本集團與其最 終控股公司及其同系附屬公司進 行買賣交易。價格將待各方不時 參照當時之市場格價而釐定及議 定。本公司執行董事張國華先 生、張國強先生、張國平先生、 林家寶先生、張家豪先生及劉敏 先生於同系附屬公司中擁有間接 實益權益,而於此等交易中擁有 權益。此外,張國平先生及林家寶先 生於最終控股公司中擁有權益。

> 除上述交易外,於年末或年內任 何時間本公司董事概無於本公司 或本集團為其中一方之其他重要 交易、安排及合約中擁有任何重 大直接或間接權益。

14. DIVIDENDS

14. 股息

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港テ
Dividends paid	已派發的股息		
Interim dividend for the year ended 31 December 2015 of HK6.4 cents (for the year ended 31 December 2014: HK6 cents) per ordinary share Final dividend for the year ended 31 December 2014 of HK10 cents (for the year ended 31 December 2013: HK12 cents) per ordinary share	截至二零一五年十二月三十一日 止年度之中期股息每股普通股 6.4港仙(截至二零一四年十二月 三十一日止年度:6港仙) 截至二零一四年十二月三十一日 止年度之末期股息每股普通股 10港仙(截至二零一三年十二月 三十一日止年度:12港仙)	192,000 300,000	180,00
		492,000	540,00
Dividend proposed	建議股息		
Proposed final dividend for the year ended 31 December 2015 of HK11.3 cents (for the year ended 31 December 2014: HK10 cents) per ordinary share	截至二零一五年十二月三十一日 止年度建議末期股息每股普通股 11.3港仙(截至二零一四年十二月 三十一日止年度:10港仙)	339,000	300,00

The final dividend of HK11.3 cents per ordinary share amounted to HK\$339,000,000 in total in respect of the year ended 31 December 2015 (2014: final dividend of HK10 cents per ordinary share amounted to HK\$300,000,000 in total in respect of the year ended 31 December 2014) has been proposed by the Directors and is subject to the approval by the shareholders of the Company in the forthcoming annual general meeting.

董事會建議派發截至二零一五年十二月 三十一日止年度末期股息每股普通股 11.3港仙,共339,000,000港元(二零 一四年:截至二零一四年十二月三十一 日止年度末期股息每股普通股10港仙, 共300,000,000港元),惟須待本公司 股東於應屆股東週年大會批准,方可作 實。

15. EARNINGS PER SHARE

The calculation of the basic earnings per share attributable to the owners of the Company is based on the following data:

本公司持有人應佔每股基本盈利按下列 數據計算:

15. 每股盈利

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Profit for the year attributable to owners	本公司持有人應佔		
of the Company	年度溢利	1,265,403	1,121,842
		Number of s	shares
		股份數	目
		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		'000	'000
		Ŧ	Ŧ
	計算每股基本盈利之		
Number of ordinary shares for the purpose			

The computation of diluted earnings per share does not assume the exercise of the Company's share options because the exercise price of these share options was higher than the average market price for shares for both 2015 and 2014.

每股攤薄盈利的計算並無假設行使本公 司的優先購股權,因該等優先購股權之 行使價高於二零一五年及二零一四年的 市場平均價。

ANNUAL REPORT 2015 二零一五年年報 125

16. INVESTMENT PROPERTIES

16. 投資物業

		HK\$'000
		千港元
FAIR VALUE	公平值	
At 1 January 2014	於二零一四年一月一日	1,283,553
Exchange adjustments	匯兑調整	(43,396)
Increase in fair value	公平值增加	28,489
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	1,268,646
Exchange adjustments	匯兑調整	(51,731)
Increase in fair value	公平值增加	68,370
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日	1,285,285

The fair value of the Group's investment properties at 31 December 2015 and 2014 had been arrived at on the basis of a valuation carried out on the respective dates by Messrs. Roma Appraisals Limited, independent qualified valuers not connected to the Group. Messrs. Roma Appraisals Limited is a member of the Hong Kong Institute of Surveyors. The valuation was determined based on direct comparison method by reference to the market observable transactions of similar properties and adjusted to reflect conditions and locations of subject properties. There has been no change from the valuation technique used in prior year.

The Group's investment properties were classified as Level 3 of the fair value hierarchy as at 31 December 2015. There were no transfers between the fair value hierarchy during the year.

The following table gives information about how the fair values of these investment properties are determined (in particular, the valuation technique and inputs used), as well as the fair value hierarchy into which the fair value measurements are categorised (Level 1 to 3) based on the degree to which the inputs to the fair value measurements is observable. 本集團投資物業於二零一五年及二零 一四年十二月三十一日之公平值乃按與 本集團並無關連之獨立合資格估值師羅 馬國際評估有限公司,於相關日進行估 值之基準達致。羅馬國際評估有限公司 為香港測量師學會會員。估值乃按直接 比較法參考類似物業之可觀察市場交易 並作出調整以反映目標物業之狀況及位 置後釐定。於過往年度所用之估值技術 並無變動。

本集團投資物業於二零一五年十二月 三十一日分類為第三級公平值架構級 別。各公平值架構級別之間於年內並無 轉撥。

下表載列該等投資物業公平值的釐定方 法(尤其是所使用估值技術及參數)以及 按公平值計量參數的可觀察程度將公平 值計量分類之公平值架構級別(第一至 三級)。

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued) 16. 投資物業(續)

Investment properties held by the Group in the consolidated statement of financial position 本集團於綜合財務狀況表 持有之投資物業	Fair value hierarchy 公平值 架構級別	Valuation techniques and key inputs 估值技術及主要參數	Significant unobservable inputs 重大不可觀察參數	Sensitivity 敏感度
Industrial properties in Hong Kong	Level 3	Direct comparison method with price per square metre	Price per square metre, using market direct comparable and taking into account of location and other individual factors such as road frontage, size of property etc., which is ranged from HK\$41,108 to HK\$41,689 (2014: HK\$36,134 to HK\$38,750) per square metre.	A significant increase in the price per square metre used would result in a significant increase in the fair value measurement of the investment properties, and vice versa.
於香港的工廠物業	第三級	直接比較法及每平方米 售價	採用市場直接可比較物 業及考慮位置以及其他 個別因素後(如臨街道 路、物業大小等)的每平 方米售價,介乎41,108 港元至41,689港元(二零 一四年:36,134港元至 38,750港元)。	每平方米價格大幅上升 將導致投資物業的公平 值計量大幅上升,反之 亦然。
Commercial properties in Hong Kong	Level 3	Direct comparison method with price per square metre	Price per square metre, using market direct comparable and taking into account of location and other individual factors such as road frontage, size of property etc., which is ranged from HK\$161,255 to HK\$162,450 (2014: HK\$122,386 to HK\$128,650) per square metre.	A significant increase in the price per square metre used would result in a significant increase in the fair value measurement of the investment properties, and vice versa.

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued) 16. 投資物業(續)

Investment properties held by the Group in the consolidated statement of financial position 本集團於綜合財務狀況表 持有之投資物業	Fair value hierarchy 公平值 架構級別	Valuation techniques and key inputs 估值技術及主要參數	Significant unobservable inputs 重大不可觀察參數	Sensitivity 敏感度
於香港的商用物業	第三級	直接比較法及每平方米 售價	採用市場直接可比較物 業及考慮位置以及其他 個別因素後(如臨街道 路、物業大小等)的每平 方米售價,介乎161,255 港元至162,450港元(二 零一四年:122,386港元 至128,650港元)。	每平方米價格大幅上升 將導致投資物業的公平 值計量大幅上升,反之 亦然。
Commercial properties in Shanghai	Level 3	Direct comparison method with price per square metre	Price per square metre, using market direct comparable and taking into account of location and other individual factors such as road frontage, size of property etc., which is ranged from RMB28,100 to RMB28,500 (2014: RMB28,000 to RMB28,060) per square metre.	A significant increase in the price per square metre used would result in a significant increase in the fair value measurement of the investment properties, and vice versa.
於上海的商用物業	第三級	直接比較法及每平方米 售價	採用市場直接可比較物 業及考慮位置以及其他 個別因素後(如臨街道 路、物業大小等)的每 平方米售價,介乎人 民幣28,100元至人民 幣28,500元(二零一四 年:28,000元至人民幣 28,060元)。	每平方米價格大幅上升 將導致投資物業的公平 值計量大幅上升,反之 亦然。

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued) 16. 投資物業(續)

Investment properties held by the Group in the consolidated statement of financial position 本集團於綜合財務狀況表 持有之投資物業	Fair value hierarchy 公平值 架構級別	Valuation techniques and key inputs 估值技術及主要參數	Significant unobservable inputs 重大不可觀察參數	Sensitivity 敏感度
Commercial properties in Shenzhen	Level 3	Direct comparison method with price per square metre	Price per square metre, using market direct comparable and taking into account of location and other individual factors such as road frontage, size of property etc., which is ranged from RMB14,500 to RMB15,000 (2014: RMB14,500 to RMB14,800) per square metre.	A significant increase in the price per square metre used would result in a significant increase in the fair value measurement of the investment properties, and vice versa.
於深圳的商用物業	第三級	直接比較法及每平方米 售價	採用市場直接可比較物 業及考慮位置以及其他 個別因素後(如臨街道 路、物業大小等)的每 平方米售價,介乎人民 幣14,500元至人民幣 15,000元(二零一四年: 人民幣14,500元至人民 幣14,800元)。	每平方米價格大幅上升 將導致投資物業的公平 值計量大幅上升,反之 亦然。
Commercial Shops in Qingyuan	Level 3	Direct comparison method with price per square metre	Price per square metre, using market direct comparable and taking into account of location and other individual factors such as road frontage, size of property etc., which is ranged from RMB9,500 to RMB10,000 (2014: RMB9,800 to RMB10,068) per square metre.	A significant increase in the price per square metre used would result in a significant increase in the fair value measurement of the investment properties, and vice versa.

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued) 16. 投資物業(續)

	Investment properties held by the Group in the consolidated statement of financial position 本集團於綜合財務狀況表	Fair value hierarchy 公平值	Valuation techniques and key inputs	Significant unobservable inputs	Sensitivity
	持有之投資物業	架構級別	估值技術及主要參數	重大不可觀察參數	敏感度
	於清遠的商用舖位	第三級	直接比較法及每平方米 售價	採用市場直接可比較物 業及考慮位置以及其他 個別因素後(如臨街道 路、物業大小等)的每平 方米售價,介乎人民幣 9,500元至人民幣10,000 元(二零一四年:人民幣 9,800元至人民幣 10,068元)。)
	Commercial properties in London	Level 3	Direct comparison method with price per square metre	Price per square metre, using market direct comparable and taking into account of location and other individual factors such as road frontage, size of property etc., which is ranged from GBP8,193 to GBP8,287 (2014: GBP7,962 to GBP8,523) per square metre.	
	於倫敦的商用物業	第三級	直接比較法及每平方米 售價	採用市場直接可比較物 業及考慮位置以及其他 個別因素後(如臨街道 路、物業大小等)的每平 方米售價,介乎8,193 英鎊至8,287英鎊(二零 一四年:7,962英鎊至 8,523英鎊)。	每平方米價格大幅上升 將導致投資物業的公平 值計量大幅上升,反之 亦然。
	There were no transfer into or	out of Level 3 c	年內,並無於	》第三級別轉入或轉出。	
All of the Group's property interests held under operating leases to earn rentals or for capital appreciation purposes are measured using the fair value model and are classified and accounted for as investment properties. In estimating the fair value of the properties, the highest and best use of the properties is their current use. There has been no change from the valuation technique used in prior year.				營租約持有, 公平值模式言 業。於估計物 高及最佳用疑	Q租金或資本增值並根據經 之所有物業權益,均利用 十量,並分類及列作投資物 如業之公平值時,物業之最 該為目前用途。於過往年度 5術並無變動。

17. PROPERTIES, PLANT AND EQUIPMENT 17. 物業、廠房及設備

		Buildings 樓宇 HK\$'000	Leasehold improvements 租約 物業裝修 HKS'000	Plant and machinery 廠房及機器 HK\$'000	Licenced assets 授權 使用資產 HK\$'000	Furniture, fixtures and equipment 傢俬、裝置 及設備 HK\$'000	Motor vehicles 汽車 HK\$'000	Properties, plant and equipment under construction 在建物業、 廠房及設備 HK\$'000	Total 合計 HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元 (Note) (附註)	千港元	千港元	千港元	千港元
COST	成本								
At 1 January 2014	於二零一四年一月一日	1,249,711	20,698	7,832,029	2,518,267	527,635	62,920	428,313	12,639,573
Exchange adjustments	匯兑調整	(2,246)	(42)	(11,431)	(8,427)	(1,169)	(156)	(1,407)	(24,878)
Additions	添置	732	-	235,268	-	12,995	3,805	676,917	929,717
Disposals and write off	出售及撤銷	-	-	(332,145)	-	(7,527)	(1,203)	-	(340,875)
Reclassifications	重新分類	4,207	-	680,752	-	39,628	826	(725,413)	-
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	1,252,404	20,656	8,404,473	2,509,840	571,562	66,192	378,410	13,203,537
Exchange adjustments	瓜二~ 山口口二八二八 日 匯兑調整	(41,248)	(1,937)	(543,385)	(145,534)	(29,226)	(2,777)	(27,856)	(791,963)
Additions	添置	(11,210)	4,171	216,743	15,072	14,890	2,022	259,426	512,324
Disposals and write off	出售及撤銷	_	-	(131,115)	(39,249)	(5,739)	(2,240)	(2,696)	(181,039)
Reclassifications	重新分類	45,162	-	112,279	(00,210)	15,819	36	(173,296)	(101,000)
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日	1,256,318	22,890	8,058,995	2,340,129	567,306	63,233	433,988	12,742,859
DEPRECIATION AND IMPAIRMENT	折舊及減值								
At 1 January 2014	近 窗 风 闲 直 於 二 零 一 四 年 一 月 一 日	277,540	7,445	4,882,430	1,832,470	251,320	42,207		7,293,412
Exchange adjustments	☆二令 臼干 /〕 □ 匯兑調整	(440)	(20)	(5,114)	(5,641)	(443)	(126)		(11,784)
Provided for the year	本 年度撥備	7,826	(20)	539,200	119,710	59,697	3,035		731,886
Eliminated on disposals and write off	平于1213 m 出售時註銷及撇銷	- 1,020	2,410	(298,849)	-	(6,861)	(1,104)	_	(306,814)
				((-1)	(1 -)		(*********)
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	284,926	9,843	5,117,667	1,946,539	303,713	44,012	-	7,706,700
Exchange adjustments	匯兑調整	(8,994)	(652)	(321,296)	(117,357)	(19,760)	(2,234)	-	(470,293)
Provided for the year	本年度撥備	9,843	2,027	549,524	109,865	58,952	3,507	-	733,718
Eliminated on disposals and write off	出售時註銷及撇銷	-	-	(106,976)	(19,651)	(1,992)	(1,639)	-	(130,258)
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日	285,775	11,218	5,238,919	1,919,396	340,913	43,646	-	7,839,867
CARRYING VALUE	賬面值								
At 31 December 2015	_{厥回道} 於二零一五年十二月三十一日	970,543	11,672	2,820,076	420,733	226,393	19,587	433,988	4,902,992
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	967,478	10,813	3,286,806	563,301	267,849	22,180	378,410	5,496,837

17. PROPERTIES, PLANT AND EQUIPMENT 17. 物業、廠房及設備(續)

(continued)

Buildings*

Motor vehicles*

The above items of properties, plant and equipment (other than those under construction) are depreciated on a straight-line basis after taking into account of their residual values at the following rates per annum:

樓宇* 按照租約內剩餘未完約 Over the remaining unexpired 的年期由二十至五十 terms of the leases ranging 年 from twenty to fifty years 租約物業裝修 10 – 20% Leasehold improvements 10-20% 廠房及機器* 10 - 20% Plant and machinery* 10 - 20% 傢俬、裝置及 10-33¹/₃% Furniture, fixtures and equipment 10-331/3% 設備 汽車* 20% 20% * 包括分類至授權使用資產的該等項目 Included those grouped under licenced assets.

附註:

授權使用資產包括以下各項:

Note:

Licenced assets comprised of the followings:

		Buildings 樓宇 HK\$'000 千港元	Plant and machinery 廠房及機器 HK\$'000 千港元	Motor vehicles 汽車 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
		1,0,0	1,0,0	1,0,0	1,0,0
COST	成本				
At 1 January 2014	於二零一四年一月一日	371,651	2,136,740	9,876	2,518,267
Exchange adjustments	匯兑調整	(1,244)	(7,150)	(33)	(8,427)
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	370,407	2,129,590	9,843	2,509,840
Exchange adjustments	匯兑調整	(21,625)	(123,343)	(566)	(145,534)
Additions	添置	-	15,072	-	15,072
Disposals	出售	-	(39,249)	-	(39,249)
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日	348,782	1,982,070	9,277	2,340,129
DEPRECIATION AND IMPAIRMENT	折舊及減值				
At 1 January 2014	於二零一四年一月一日	144,478	1,678,116	9,876	1,832,470
Exchange adjustments	匯兑調整	(454)	(5,154)	(33)	(5,641)
Provided for the year	本年度撥備	7,240	112,470	-	119,710
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	151,264	1,785,432	9,843	1,946,539
Exchange adjustments	匯兑調整	(9,105)	(107,686)	(566)	(117,357)
Provided for the year	本年度撥備	6,647	103,218	-	109,865
Eliminated on disposals	出售時對銷	-	(19,651)	-	(19,651)
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日	148,806	1,761,313	9,277	1,919,396
CARRYING VALUE	賬面值				
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日	199,976	220,757	-	420,733
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	219,143	344,158	-	563,301

上述物業、廠房及設備項目(除在建項 目外)經考慮剩餘價值後按以下年度比 率以直線基準計提折舊:

17. PROPERTIES, PLANT AND EQUIPMENT

(continued)

On 3 August 2011 and 30 August 2013, a subsidiary of Kingboard Copper Foil Holdings Limited ("KBCF" or the "Licensor") (KBCF is a listed subsidiary of the Group), entered into a licence agreement and a letter of extension and amendments with Harvest Resource Management Limited (the "Licencee"), a third party, to licence KBCF's copper foil manufacturing facilities located at Fogang and Lianzhou to the Licencee for the period from 1 September 2011 to 31 August 2015. On 28 August 2015, the Licensor entered into a letter of extension and amendments with Licencee and extended the licence period for further two years to 31 August 2017. The details of the licence arrangement which remained unchanged, are as follows:

- to use the leasehold properties, comprising factory buildings in Fogang and Lianzhou;
- to use, consume and dispose of the inventories which shall include consumables and stocks in trade; and
- to use the machinery, together with all other equipment and facilities as from time to time located at the properties in Fogang and Lianzhou.

The licenced properties, plant and equipment tabulated above and the licenced inventories in note 20 were licenced for licence income of HK\$10,000,000 per month payable in advance on the first day of each and every calendar month, as a measure by KBCF to generate income from the manufacturing facilities, pending the resolution of the interested party transactions issue, relating to the manufacturing and trading of copper foil, with the non-controlling shareholder of KBCF (note 36(b)) and the approval of the interested party transactions mandate by the shareholders and/or when KBCF clinched new third parties customers for the sales of copper foil. Accordingly, the licenced properties, plant and equipment have been reclassified as licenced assets under properties, plant and equipment.

For the year ended 31 December 2015, the Group has assessed the licenced properties, plant and equipment for any indication of impairment based on the financial performance of the assets. Based on the assessment carried out by the Group, the assets are able to generate positive cash flow for the coming future, therefore, there are no indication of impairment in the year.

17. 物業、廠房及設備(續)

於二零一一年八月三日及二零一三年 八月三十日,Kingboard Copper Foil Holdings Limited(「KBCF」或「授權人」) (KBCF為本集團一間上市附屬公司)的 一間附屬公司與威擘投資有限公司(為 第三方)(「獲授權人」)訂立授權使用協 議及訂立一份延期及修訂函件,內容有 關於二零一一年九月一日至二零一五年 八月三十一日止期間授權獲授權人使 用KBCF位於佛岡及連州的銅箔製造設 施。於二零一五年八月二十八日,授權 人與獲授權人訂立一份延期及修訂函 件,將授權使用期延長兩年至二零一七 年八月三十一日。授權安排維持不變, 其詳情如下:

- (i) 使用租約物業,包括位於佛岡及 連州之廠房;
- (ii)
 使用、耗用及出售存貨,包括易

 耗品及貿易存貨;及
- (iii) 使用機器,連同不時位於佛岡及 連州物業之所有其他設備及設 施。

上表所示授權使用物業、廠房及設備及 附註20所述授權使用存貨的獲授權使用 費收入為每月10,000,000港元,須於各 曆月首日預付,作為KBCF從製造設施 產生收入的措施,尚待與KBCF的非控 股股東生產及買賣銅箔有關的利益人士 交易事宜作出決議(附註36(b))及股東批 准利益人士交易授權以及/或當KBCF 向新第三方客戶銷售銅箔。因此,授權 使用物業、廠房及設備重新分類為物 業、廠房及設備項下授權使用資產。

截至二零一五年十二月三十一日止年 度,本集團根據授權使用物業、廠房及 設備的財務表現評估該等資產有否出現 任何減值跡象。根據本集團所作之評 估,資產可於未來產生正現金流,因 此,於年內並無任何減值跡象。

17. PROPERTIES, PLANT AND EQUIPMENT 17. 物業、廠房及設備(續)

(continued)

For the year ended 31 December 2014, the Group conducted a review of the recoverable amount of its licenced properties, plant and equipment based on valuation carried out by independent professional valuer, Messrs. Roma Appraisals Limited. The valuation was determined based on the value in use calculated using the income approach. The discount rate used in measuring value in use was 7%. Based on the review, no impairment loss was recognised.

18. PREPAID LEASE PAYMENTS

截至二零一四年十二月三十一日止年 度,本集團按獨立專業估值師羅馬國際 評估有限公司進行的估值審閱授權使用 物業、廠房及設備的可收回金額。估值 以使用價值作計算基礎,使用收入法釐 定。計量使用價值的折現率為7%。根 據該審閱,並無確認減值虧損。

18. 預付租賃款項

			HK\$'000
			千港元
At 1 January 2014	於二零一四年一月一日		471,860
Exchange adjustments	匯兑調整		(1,103)
Charge for the year	本年度支出		(9,307)
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日		461,450
Exchange adjustments	匯兑調整		(23,674)
Additions	添置		5,308
Transferred to properties held for development (note 25)	轉至待發展物業(附註25)		(6,226)
Charge for the year	本年度支出		(9,224)
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日		427,634
			,
		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000

		—	— ▼ 山 T HK\$'000 千港元
Analysed for reporting purposes as:	就報告分析如下:		
Current assets	流動資產	9,915	10,581
Non-current assets	非流動資產	417,719	450,869
		427,634	461,450

During the year ended 31 December 2015, the Group changed the use of a piece of land located in the PRC, with a net book value of HK\$6,226,000, because the management's intention is changed from owner occupation to redevelopment.

截至二零一五年十二月三十一日止年 度,本集團更改一塊位於中國賬面淨值 為6,226,000港元的土地的用途,皆因 管理層的意向已由持作自用改為重建。

19. AVAILABLE-FOR-SALE INVESTMENTS 19. 可供出售投資

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Available-for-sale investments comprise: Listed investments, at fair value: – equity securities listed in Hong Kong	可供出售投資包括: 上市投資(按公平值列值): 一於香港上市之股本證券	447,565	440,472
 Listed bond securities, at fair value: listed on the Stock Exchange and issued by listed issuers in Hong Kong with fixed coupon interests 8.625% and 13.875% per annum and maturity date on 5 February 2020 and 23 November 2017 listed on the SGX and issued by listed issuers in Hong Kong with fixed coupon interests 6.75% and 8.75% (2014: ranging from 6.625% to 9.875%) per annum and maturity dates on 24 January 2020 and 29 January 2023 	二月五日及於二零一七年 十一月二十三日到期 一於新交所上市並由香港上市 發行人發行,具有年息 6.75厘及8.75厘(二零一四年: 介乎6.625厘至9.875厘) 之固定票息,到期日為 二零二零年一月二十四日及	147,475	386,345
(2014: from 16 January 2018 to 29 January 2023)	二零二三年一月二十九日 (二零一四年:二零一八年 一月十六日至二零二三年 一月二十九日)	176,072	604,337
Unlisted equity investments, at cost: – private equity investment in Hong Kong (note)	非上市股本投資(按成本列值): 一於香港之私募股本投資 (附註)	8,124	157,492
		779,236	1,588,646

At the end of the reporting period, all listed available-for-sale investments are stated at fair value. Fair values of the listed bond securities are determined by reference to the valuation provided by the counterparty financial institutions based on their own valuation techniques because of lack of an active market. The unlisted equity investments are stated at cost less impairment as their fair values cannot be measured reliably.

於報告期間結束當日,所有可供出售上 市投資均按公平值列賬。由於缺乏活躍 市場,上市債券證券公平值乃經參考交 易方金融機構根據其本身的估值技術提 供之估值釐定。由於非上市股本投資的 公平值不能可靠計算,故按成本扣除減 值列賬。

19. AVAILABLE-FOR-SALE INVESTMENTS

(continued)

During the year ended 31 December 2015, impairment loss on available-for-sale investments amounting to HK\$14,454,000 was recognised in profit or loss as a result of significant or prolonged decline in the fair values of certain of the Group's listed equity investments below their costs.

Note: The amount represents the 19.67% (2014: 19.67%) interest in a private entity incorporated in the British Virgin Islands which is engaged in the property development business in Hong Kong. The Group together with other investment funds as investors currently holds a number of properties in a building situated in Hong Kong which has been used for redevelopment (the "Redevelopment Project"). The Group's participation in the Redevelopment Project is 4.70% (2014: 9.80%) and the amount committed by the Group amounts to US\$21,000,000 (equivalent to approximately HK\$163,800,000).

During the year ended 31 December 2015, the private entity returned part of capital amounting to approximately US\$19,150,000 (equivalent to approximately HK\$149,368,000), net of the capital injection made during the year of US\$380,000 (equivalent to approximately HK\$2,962,000), which was directly deducted from the investment cost. There is no change in the shareholding.

At 31 December 2015 and 31 December 2014, the investment is measured at cost less impairment because the range of reasonable fair value estimates is so significant that the Directors are of the opinion that its fair value cannot be measured reliably.

Included in available-for-sale investments are the following amounts denominated in a currency other than the functional currency of the group entities to which they relate:

19. 可供出售投資(續)

截至二零一五年十二月三十一日止年 度,已於損益確認可供出售投資的減值 虧損14,454,000港元,乃由於本集團的 若干上市股本投資的公平值重大或持續 減少並低於其成本。

附註: 該金額指於一間於英屬處女群島註冊成 立之私營實體之19.67%(二零一四年: 19.67%)股權,該私營實體於香港從事 物業發展業務。本集團及其他投資基 金作為投資者現時擁有一棟位於香港 之大廈多個物業單位,該大廈已進行重 建(「重建計劃」)。本集團參與此重建 計劃之4.70%(二零一四年:9.80%), 承擔金額為21,000,000美元(相等於約 163,800,000港元)。

> 截至二零一五年十二月三十一日止 年度,該私營實體償還部份資金, 金額約為19,150,000美元(相等於約 149,368,000港元),乃經直接於投資 成本內扣除年內注資380,000美元(相 等於約2,962,000港元)。持股狀況並無 變動。

於二零一五年十二月三十一日及二零 一四年十二月三十一日,投資以成本減 減值計量,乃由於其合理公平值之估計 範圍過大,使本公司董事認為未能可靠 地衡量其公平值。

可供出售投資包括下列以集團實體相關 之功能貨幣以外貨幣計值之款額:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
US\$	美元	331,671	1,148,174
HK\$	港元	447,565	440,472

20. OTHER NON-CURRENT ASSETS

This represents inventories licenced the Licencee (see note 17) for the period from 1 September 2011 to 31 August 2017. Under the licencing agreement, the licencee may use, consume and dispose of the licenced inventories which include consumables and stocks in trade. However, the licencee is required to replace and return the quantities of licenced inventories used, consumed or disposed of during the licenced period to the Licensor at the end of the licence period.

The licenced inventories used, consumed or disposed during the licence period are secured by cash and bills receivables of a related party of the licencee, with a total receivable value of not less than the value of the licenced inventories used, consumed or disposed of as at the end of the reporting period.

21. DEFERRED TAXATION

The following are the major deferred tax liabilities and assets recognised and movements thereon during the current and prior reporting periods:

20. 其他非流動資產

此乃於二零一一年九月一日至二零一七 年八月三十一日授權獲授權人(見附註 17)使用的存貨。根據授權使用協議, 獲授權人可使用、耗用及出售授權使用 存貨,當中包括易耗品及貿易存貨。然 而,於授權使用期結束時,獲授權人須 向授權人重置及退還於授權使用期間已 使用、耗用或出售的授權使用存貨數 量。

於授權使用期間使用、耗用或出售之授 權使用存貨由獲授權人一名關連人士之 現金及應收票據作抵押,可收回總額不 少於報告期間結束當日已使用、耗用或 出售之授權使用存貨之價值。

21. 遞延税項

下表為本報告期間及以前報告期間內已 確認之主要遞延税項負債及資產以及當 中之變動:

		Fair value change of investment properties 投資物業之 公平值變動 HK\$'000 千港元	Revaluation of properties 物業重估 HK\$'000 千港元	Others 其他 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
At 1 January 2014 Credit to profit or loss	於二零一四年一月一日 於損益撥回	(9,577) –	(91,721) 3,057	4,083 63	(97,215) 3,120
At 31 December 2014 Credit (Charge) to profit or loss	於二零一四年 十二月三十一日 於損益撥回(支出)	(9,577) _	(88,664) 3,057	4,146 (731)	(94,095) 2,326
At 31 December 2015	於二零一五年 十二月三十一日	(9,577)	(85,607)	3,415	(91,769)

21. DEFERRED TAXATION (continued)

The following is the analysis of the deferred tax balances for financial reporting purposes:

21. 遞延税項(續)

以下載列為財務報告而編製之遞延税項 結餘分析:

		2015 二零一五年	2014 二零一四年
		————————————————————————————————————	~
Deferred tax assets	遞延税項資產	3,183	3,913
Deferred tax liabilities	遞延税項負債	(94,952)	(98,008
		(91,769)	(94,095

At the end of the reporting period, the Group has unused tax losses of approximately HK\$241,123,000 (2014: HK\$245,275,000) available for offset against future profits. No deferred tax asset has been recognised due to the unpredictability of future profit streams. All tax losses will be expired gradually within five years to year 2021 (2014: year 2020).

Under the EIT Law of the PRC, a withholding tax is imposed on dividends declared in respect of profits earned by the PRC subsidiaries from 1 January 2008 onwards. Deferred taxation has not been provided for in the consolidated financial statements in respect of temporary difference attributable to accumulated profits of the PRC subsidiaries since 1 January 2008 as the Group is able to control the timing of the reversal of the temporary differences and it is probable that the temporary differences will not reverse in the foreseeable future.

22. GOODWILL

於報告期間結束當日,本集團可供 抵扣未來溢利之未動用税項虧損為約241,123,000港元(二零一四年: 245,275,000港元)。由於未來溢利流 不可預測,故並無確認任何遞延税項資 產。全部税項虧損將於五年內逐步到期 直至二零二一年(二零一四年:二零二 零年)。

中國企業所得税法規定,自二零零八年 一月一日起,中國向位於中國的附屬公 司就所賺取溢利而宣派之股息徵收預扣 税。本公司位於中國的附屬公司自二零 零八年一月一日起之累計溢利之臨時差 額,本集團並未就該筆款項於綜合財務 報表作出撥備,原因是本集團能控制撥 回臨時差額之時間,且有關臨時差額可 能不會於可見將來撥回。

22. 商譽

		HK\$'00(千港元
CARRYING VALUE	賬面值	
At 1 January 2014, 31 December 2014 and	於二零一四年一月一日、	
31 December 2015	二零一四年十二月三十一日及	
	二零一五年十二月三十一日	23

23. INVENTORIES

23. 存貨

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Raw materials	原料	686,054	766,449
Work in progress	在製品	224,110	270,079
Finished goods	製成品	478,365	427,105
		1,388,529	1,463,633

24. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND PREPAYMENTS AND BILLS 24. 貿易及其他應收賬款及 預付款項及應收票據 RECEIVABLES

		2015 二零一五年	2014 二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Trade receivables	貿易應收賬款	3,503,978	3,570,113
Advance to suppliers	預付供應商之款項	246,321	278,513
Interest income receivables	應收利息收入	9,747	27,694
Prepaid expenses and deposits	預付開支及按金	264,411	286,940
Value-added tax ("VAT") recoverable	可退回增值税(「增值税」)	106,377	307,305
LAT on pre-sale residential units (Note)	預售住宅單位之土地增值税(附註)	27,028	2,005
Other receivables	其他應收賬款	56,341	81,860
		4,214,203	4,554,430
Bills receivables	應收票據	1,228,962	972,739
		5,443,165	5,527,169

based on the latest completion status of the development projects. The final assessment will be carried out upon sales of properties at the completion of development projects.

中國税務機關預付的暫繳土地增值税。 最終評估將於完成發展項目物業銷售後 進行。

24. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND PREPAYMENTS AND BILLS RECEIVABLES (continued)

The Group allows credit periods of up to 120 days (2014: 120 days), depending on the products sold to its trade customers. The following is an aged analysis of trade receivables based on invoice date at the end of the reporting period, which approximates to the respective revenue recognition date:

24. 貿易及其他應收賬款及 預付款項及應收票據(續)

本集團給予貿易客戶之信貸期最長為 120日(二零一四年:120日),視乎所銷 售產品而定。於報告期間結束當日,貿 易應收賬款之賬齡基於發票日期(約為 各自收益確認日期)分析如下:

		2015 二零一五年	2014 二零一四年
		—————————————————————————————————————	—≪ 凶+ HK\$'000
		千港元	千港元
0 – 90 days	0至90日	2,393,595	2,422,494
91 – 180 days	91至180日	1,060,014	1,088,772
Over 180 days	180日以上	50,369	58,847
		3,503,978	3,570,113

Bills receivables of the Group are aged within 90 days (2014: 90 days) at the end of the reporting period.

Before accepting any new customers, the Group has an internal credit grading system to assess the potential customers' credit quality and the board of Directors have delegated the management to be responsible for determination of credit limits and credit approvals for any customers. Limits and scoring attributed to customers are reviewed every year. About 76% (2014: 77%) of the trade receivables that are neither past due nor impaired have the best credit scoring attributable under the credit grading system used by the Group.

Included in the Group's trade receivable balance are debtors with aggregate carrying amount of HK\$569,958,000 (2014: HK\$569,169,000) which are past due at the reporting date for which the Group has not provided for impairment loss as the Group considers that these debtors are financially stable and the management has taken action to recover the outstanding balances. The Directors are confident that these amounts are still recoverable. The Group does not hold any collateral over these balances. The average age of these receivables is 141 days (2014: 149 days).

本集團應收票據之賬齡均為報告期間結 束後的90日(二零一四年:90日)之內。

在接納任何新客戶前,本集團內部信用 評級制度會評估潛在客戶之信用質素, 董事會已任命管理層負責為任何客戶釐 定信貸限額及信貸批核。客戶之限額及 評分每年審閲。約76%(二零一四年: 77%)無逾期或減值之貿易應收賬款獲 本集團所採用之信用評級制度之最高信 用評分。

本集團貿易應收賬款餘額包括應收賬 款,總賬面值為569,958,000港元(二零 一四年:569,169,000港元),於報告期 間結束當日已經逾期,本集團並無就該 等款項作出減值虧損撥備,原因為本集 團認為,該等債務人財政穩健,且管理 層已採取收回未償還結餘的行動。董事 相信,該等款項仍然可予收回。本集團 就該等餘額並無持有任何抵押品。該等 應收賬款之平均賬齡為141日(二零一四 年:149日)。

24. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND PREPAYMENTS AND BILLS RECEIVABLES (continued)

24. 貿易及其他應收賬款及 預付款項及應收票據(續)

Aging of trade receivables which are past due but not impaired are as follows:

逾期	但無減	值之貿	【易應	收賬款	、 之賬齡	如
下:						

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Overdue:	逾期:		
0 – 30 days	0至30日	107,421	105,300
31 – 60 days	31至60日	254,490	253,992
61 – 90 days	61至90日	157,678	151,030
Over 90 days	超過90日	50,369	58,847
		569,958	569,169

The Group has provided fully for all receivables that are overdue over 240 days because historical experience is such that these receivables are generally not recoverable. Allowance on trade receivables aged between 120 and 240 days are made based on estimated irrecoverable amounts by reference to past default experience and objective evidence of impairment determined by the difference between the carrying amount and the present value of the estimated future cash flow discounted at the original effective interest rate.

In determining the recoverability of the trade receivables, the Group monitors any change in the credit quality of the trade receivables since the credit was granted and up to the end of the reporting period. The directors considered that the Group has no significant concentration of credit risk of trade and other receivables, with exposure spread over a number of counterparties and customers. 過往經驗顯示逾期240日以上之應收賬 款一般無法收回,故本集團對該等應收 賬款至數作出撥備。賬齡介乎120至240 日之貿易應收賬款之撥備,乃根據參考 過往欠賬經驗及賬面值與以原有實際利 率折現之估計日後現金流量現值間之差 額計算的客觀減值證據得出的估計不可 收回金額而釐定。

在釐定貿易應收賬款之可收回性時,自 在早前授出信貸起至報告期間結束當 日,本集團監察貿易應收賬款信用質素 之任何變動。董事認為,本集團並無高 度集中之貿易及其他應收賬款信貸風 險,風險由多個交易方及客戶分攤。

24. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND PREPAYMENTS AND BILLS RECEIVABLES (continued) 24. 貿易及其他應收賬款及 預付款項及應收票據(續)

The following is a movement in the allowance for doubtful debts:

以下為呆賬準備之變動:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Balance at beginning of the year Amount written off as uncollectible Impairment loss recognised on trade	年初結餘 撇銷為無法收回之款項 就貿易應收賬款確認	355,785 (8,961)	353,330 _
receivables	之減值虧損	13,241	2,455
Balance at end of the year	年末結餘	360,065	355,785

Included in the allowance for doubtful debts are individually impaired trade receivables with an aggregate balance of HK\$360,065,000 (2014: HK\$355,785,000) which have either been placed under liquidation or in severe financial difficulties. The Group does not hold any collateral over these balances.

一四年:355,785,000港元),該等款項 為清盤或重大財務困難項下之款項。本 集團就該等結餘並無持有任何抵押品。 貿易及其他應收賬款及應收票據包括下

呆賬準備包括個別已減值之貿易應收賬

款,總結餘為360,065,000港元(二零

Included in trade and other receivables and bills receivables are the following amounts denominated in a currency other than the functional currency of the group entities to which they relate:

到以集團實體相關之功能貨幣以外貨幣 計值之款額:

		2015 二零一五年 HK\$'000	2014 二零一四年 HK\$'000
		千港元	千港元
US\$	美元	290,467	343,171
HK\$	港元	604,756	810,086

25. 待發展物業 25. PROPERTIES HELD FOR DEVELOPMENT



Movements of properties held for development are as follows:

待發展物業之變動如下:

		HK\$'000 千港元
At 1 January 2014	於二零一四年一月一日	2,991,581
Exchange adjustments	匯兑調整	(6,839)
Additions	添置	772,369
At 31 December 2014	於二零一四年十二月三十一日	3,757,111
Exchange adjustments	匯兑調整	(284,785)
Additions	添置	1,587,647
Transferred from prepaid lease payment (note 18)	自預付租賃款項轉撥(附註18)	6,226
At 31 December 2015	於二零一五年十二月三十一日	5,066,199

Properties held for development are situated in the PRC with mediumterm leases and are stated at cost at 31 December 2015 and 2014. As of 31 December 2015, all the properties are still under development.

Included in the amount are properties held for development of approximately HK\$2,036,321,000 (2014: HK\$1,963,009,000) that are expected to be realised after one year from the end of the reporting period.

In the opinion of the Directors, the properties held for development were classified as current assets as the properties were held for sale purpose after the completion of construction under the Group's normal operating cycle.

待發展物業位於以中期租約持有的中國 土地,並於二零一五年及二零一四年 十二月三十一日以成本列賬。於二零 一五年十二月三十一日,所有物業仍待 發展。

該金額包括待發展物業約 2,036,321,000港元(二零一四年: 1,963,009,000港元),預計於報告期間 結束起計一年後變現。

董事認為待發展物業分類為流動資產, 乃由於在本集團的正常營運週期,持有 該等物業的目的為於工程竣工時出售。

26. AMOUNTS DUE FROM (TO) FELLOW **SUBSIDIARIES**

26. 應收(付)同系附屬公司 款項

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Amounts due from fellow subsidiaries under current assets – trade nature, neither past due nor impaired	流動資產項下應收同系附屬 公司款項 -貿易性質,無逾期或減值	192,226	99,257

26. AMOUNTS DUE FROM (TO) FELLOW SUBSIDIARIES (continued)

The Group allows credit period normally up to 120 days for sales to its fellow subsidiaries. The amounts due are non-interest bearing, unsecured and aged within 90 days at the end of the reporting period.

26. 應收(付)同系附屬公司 款項(續)

本集團就銷售給予其同系附屬公司之信 貸期一般最長為120日。該等應收款項 為免息及無抵押,其賬齡均為報告期間 結束當日起的90日之內。

		2015 二零一五年	2014 二零一四年
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
Amounts due to fellow subsidiaries under current liabilities – trade nature, neither past due nor impaired	流動負債項下應付同系附屬 公司款項 -貿易性質,無逾期或減值	40,452	40,116

The amounts due to fellow subsidiaries have repayment terms of less than 30 days. The amounts due are non-interest bearing, unsecured and aged within 90 days at the end of the reporting period.

27. BANK BALANCES AND CASH

Bank balances and cash comprise cash held by the Group. At 31 December 2015, the Group's bank balances carry interest at the prevailing market interest rates which range from 0.01% to 1.15% (2014: 0.01% to 1.28%) per annum.

At 31 December 2015, the Group had bank balances and cash that were not freely convertible or were subject to exchange controls in the PRC amounting to approximately HK\$1,809.6 million (2014: HK\$1,624.8 million).

Included in bank balances and cash are the following amounts denominated in a currency other than the functional currency of the group entities to which they relate: 應付同系附屬公司款項之還款期少於30 日。該等應付款項為免息及無抵押,其 賬齡均為報告期間結束後的90日之內。

27. 銀行結餘及現金

銀行結餘及現金包括本集團持有之現 金。於二零一五年十二月三十一日,本 集團銀行結餘按現行市場年利率介乎 0.01厘至1.15厘(二零一四年:0.01厘至 1.28厘)計息。

於二零一五年十二月三十一日,本 集團不可自由兑換或須受中國外匯 管制所規限之銀行結餘及現金約為 1,809,600,000港元(二零一四年: 1,624,800,000港元)。

銀行結餘及現金包括下列以集團實體相 關之功能貨幣以外貨幣計值之款額:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
US\$	美元	212,604	361,508
HK\$	港元	700,485	611,413

28. TRADE AND OTHER PAYABLES AND 28. 貿易 BILLS PAYABLES 應作

28. 貿易及其他應付賬款及 應付票據

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
			017.010
Trade payables	貿易應付賬款	776,173	817,642
Accrued expenses	預提費用	301,518	201,607
Payables for acquisition of properties,	購買物業、廠房及設備之 (1997年)	50.000	
plant and equipment	應付賬款	59,699	59,954
Receipts in advance	預收款	183,273	289,030
Other tax payables	其他應付税項 增值税應付款	38,469	114,693
VAT payables		188,832	132,406
Other payables (note)	其他應付賬款(附註)	51,113	75,240
		1,599,077	1,690,572
Bills payables	應付票據	301,492	329,021
		1,900,569	2,019,593
ote: Included in other payables as at 31 Decempayable of HK\$8,559,000 to an indeper interests in a non-wholly owned subsidia 2015.	ndent third party for additional		於一家非全資附屬: 一名獨立第三方代(
The following is an aged analysis of trad		貿易應付賬款根據發票 結束當日之賬齡分析如	
		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
0 – 90 days	0至90日	642,744	735,294
91 – 180 days	91至180日	105,083	47,704

		776,173	817,642
Over 180 days	180日以上	28,346	34,644
91 – 180 days	91至180日	105,083	47,704
0 – 90 days	0至90日	642,744	735,294

145

ANNUAL REPORT 2015 二零一五年年報

28. TRADE AND OTHER PAYABLES AND 28. BILLS PAYABLES (continued)

The average credit period on purchase of goods is 90 days (2014: 90 days). The Group has financial risk management policies in place to ensure that all payables are settled within the credit time frame.

Bills payables of the Group are aged within 90 days (2014: 90 days) at the end of the reporting period.

Included in trade and other payables and bills payables are the following amounts denominated in a currency other than the functional currency of the group entities to which they relate:

28. 貿易及其他應付賬款及 應付票據_(續)

購買貨品的平均信貸期為90日(二零 一四年:90日)。本集團有適當的財務 風險管理政策確保所有應付款項於信貸 期限內清償。

本集團應付票據之賬齡均為報告期間結 束後的90日(二零一四年:90日)之內。

貿易及其他應付賬款及應付票據包括下 列以集團實體相關之功能貨幣以外貨幣 計值之款額:

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
I	JS\$	283,919	153,704
I	HK\$ 港元	135,095	306,257
	IPY 日圓	82,960	24,193

29. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENTS

During the year ended 31 December 2014, the Group entered into foreign currency forward contracts to hedge against part of the Group's exposure in foreign currency fluctuations. During the year ended 31 December 2015, these forward contracts were matured and the Group recognised the fair value loss of HK\$453,000.

The major items of the outstanding contracts at 31 December 2014 were as follows:

29. 衍生金融工具

截至二零一四年十二月三十一日止年 度,本集團訂立外匯遠期合約以對沖本 集團於外幣波動下的部分風險。截至二 零一五年十二月三十一日止年度,此等 遠期合約已到期,且本集團確認公平值 虧損453,000港元。

於二零一四年十二月三十一日,尚未平 倉合約的主要條款如下:

Notional amount 承作金額	Maturity 到期日	Forward contract rates 遠期合約匯率
Buy JPY75,000,000	6 February 2015	HK\$1 to JPY13.18
買入75,000,000日圓	二零一五年二月六日	1港元兑13.18日圓
Buy JPY43,000,000	9 February 2015	HK\$1 to JPY13.18
買入43,000,000日圓	二零一五年二月九日	1港元兑13.18日圓
Buy JPY65,500,000	10 February 2015	HK\$1 to JPY13.18
買入65,500,000日圓	二零一五年二月十日	1港元兑13.18日圓
Buy JPY481,855,000	10 July 2015	HK\$1 to JPY13.37
買入481,855,000日圓	二零一五年七月十日	1港元兑13.37日圓

29. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENTS 29. 🕅

(continued)

The above foreign exchange forward contracts were measured at fair value at the end of the reporting period by reference to the forward foreign exchange rates and the contracted forward rates.

No foreign currency forward contract was outstanding at 31 December 2015.

30. BANK BORROWINGS

29. 衍生金融工具(續)

上述外匯遠期合約於報告期間結束當日 參考遠期外匯匯率及訂約遠期匯率按公 平值計量。

於二零一五年十二月三十一日,並無未 結算的外匯遠期合約。

30. 銀行借貸

		2015 二零一五年 HK\$'000	2014 二零一四年 HK\$'000
		千港元	千港テ
Bank loans Trust receipt loans	銀行借貸 信託收據貸款	4,889,589 6,060	5,034,24
		4,895,649	5,034,24
Unsecured	無抵押	4,895,649	5,034,24

e

30. BANK BORROWINGS (continued)

30. 銀行借貸(續)

		2015 二零一五年	2014 二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Carrying amount repayable*:	須付下列期間償還之賬面值*:		
Within one year	一年內 一年以上但不超過兩年	1,118,687	2,802,287
More than one year but not more than two years	一十以上但个炮廻州十	1,519,672	711,492
More than two years but not more than three years	兩年以上但不超過三年	1,535,438	1,467,964
More than three years but not more than	三年以上但不超過五年	600.050	00.000
five years More than five years	五年以上	699,352 22,500	20,000 32,500
		4,895,649	5,034,243
Within one year Carrying amount of bank borrowings that are not repayable within one year from the end of the reporting period but contain a repayment on demand clause (shown under current liabilities)	一年內 於報告期間結束當日起計一年內 不需償還但附有須於催繳時 償還的條款的銀行借貸賬面值 (列為流動負債)	1,118,687 62,500	2,802,287
Amounts due within one year shown under current liabilities Add: Amounts shown under non-current liabilities	於一年內到期之款項,列為流動負 加:列為非流動負債之款項		2,802,287 2,231,956
		4,895,649	5,034,243
The amounts due are based on scheduled re loan agreements.	payment dates set out in the	* 到期金額乃基於 日期列示。	昔貸協議內的預定還款
/ariable-rate bank borrowings at 31 Decem anging from HIBOR + 1.1% to HIBOR + 2.25 o HIBOR + 2.25%) per annum.	% (2014: HIBOR + 1.1%	於二零一五年十二月 行借貸的年利率介乎 加1.1厘至香港銀行同	香港銀行同業拆息

Fixed-rate bank borrowings at 31 December 2014 are fixed rate at 5.6% per annum (2015: nil).

等(二零一四年:香港銀行同業拆息加 1.1厘至香港銀行同業拆息加2.25厘)。

截至二零一四年十二月三十一日止年度 的定息銀行借貸以固定年利率5.6厘計 息(二零一五年:無)。

30. BANK BORROWINGS (continued)

The range of effective interest rates (which are also equal to contracted interest rates) on the Group's bank borrowings is 1.33% to 2.50% (2014: 1.34% to 5.6%) per annum.

Included in bank borrowings are the following amounts denominated in currencies other than the functional currency of the group entities to which they relate:

30. 銀行借貸(續)

本集團銀行借貸之實際利率(亦等同訂 約利率)範圍介乎年利率1.33厘至2.50 厘(二零一四年:1.34厘至5.6厘)不等。

銀行借貸包括下列以集團實體相關之功 能貨幣以外貨幣計值之款額:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
US\$	美元	1,324,489	590,575
HK\$	港元	3,571,160	3,936,613

31. SHARE CAPITAL

31. 股本

		Authorised 法定		Issued and fully paid 已發行及繳足		
		Number of		Number of		
		shares	Amount	shares	Amount	
		股份數目	金額	股份數目	金額	
		,000	HK\$'000	,000	HK\$'000	
		千股	千港元	千股	千港元	
Ordinary shares of HK\$0.10 each:	每股面值0.10港元 之普通股:					
At 1 January 2014,	於二零一四年一月					
31 December 2014 and	一日、二零一四年					
31 December 2015	十二月三十一日及					
	二零一五年十二月					
	三十一日	20,000,000	2,000,000	3,000,000	300,000	

There is no change in the Company's authorised and issued share capital in both years.

32. SPECIAL RESERVE

Special reserve of the Group represents (i) the difference between the net asset value of the acquired subsidiaries and the nominal value of the Company's shares issued for the acquisition at the time of the group reorganisation in 2006; and (ii) the reduction in the registered capital of a wholly-owned subsidiary established in the PRC.

於兩個年度,本公司法定及已發行股本 均無變動。

32. 特別儲備

本集團之特別儲備為(i)被收購附屬公司 之資產淨值與於二零零六年進行集團重 組時為收購而發行之本公司股份面值兩 者之間的差額:及(ii)一間於中國成立的 全資附屬公司削減之註冊資本。

33. SHARE OPTIONS

The share option scheme of the Company (the "Scheme") was approved by the shareholders of the Company and the shareholders of KCHL on 18 May 2007 and 25 June 2007 respectively. The Scheme has taken effect after obtaining the approval from the Listing Committee of the Stock Exchange on 6 July 2007. The purpose of the Scheme is to provide incentive or reward to the eligible participants of the Scheme (as listed below) for their contribution to, and continuing efforts to promote the interests of the Group.

The Scheme would be valid for a period of ten years with remaining life of approximately 14 months as at the date of this report. The Board may, at its discretion, grant options to subscribe for shares in the Company to eligible participants who contribute to the long-term growth and profitability of the Company and include (i) any employee or proposed employee (whether full-time or part-time and including any executive director), consultants or advisers of or to the Company, any of its subsidiaries or any entity ("Invested Entity") in which the Group holds an equity interest; (ii) any non-executive directors (including independent non-executive directors), any of its subsidiaries or any Invested Entity; (iii) any supplier of goods or services to any member of the Group or any Invested Entity; (iv) any customer of the Group or any Invested Entity; (v) any person or entity that provides research, development or other technological support to the Group or any Invested Entity; and (vi) any shareholder of any member of the Group or any Invested Entity or any holder of any securities issued by any member of the Group or any Invested Entity.

The subscription price of the Company's share in respect of any option granted under the Scheme must be at least the highest of (i) the closing price of the shares of the Company as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheet on the date of grant of the option, which must be a business day; (ii) the average closing price of the shares of the Company as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheets for the five business days immediately preceding the date of grant of the option; and (iii) the nominal value of the shares of the Company.

33. 優先購股權

本公司股東及建滔化工之股東分別於二 零零七年五月十八日及二零零七年六月 二十五日批准本公司之優先購股權計劃 (「該計劃」)。該計劃於二零零七年七月 六日獲得聯交所上市委員會批准後,現 已生效。該計劃的設立目的在於激勵或 獎勵該計劃的合資格參與者(定義見下 文)對提高本集團的利益的貢獻及持續 努力。

該計劃有效期為十年,於本報告日期, 餘下有效期約為14個月。董事會可酌情 向合資格參與者授出可認購本公司股份 之優先購股權。合資格參與人士為對本 公司長遠增長及盈利有貢獻之人士,包 括(i)本公司、其任何附屬公司或任何本 集團持有股權之實體(「被投資實體」)之 任何僱員或擬聘用僱員(不論全職或兼 職,且包括任何執行董事)、諮詢顧問 或顧問;(ii)任何非執行董事(包括獨立非 執行董事)、本公司任何附屬公司或任 何被投資實體;(iii)任何向本集團任何成 員公司或任何被投資實體提供貨品或服 務之供應商;(iv)本集團或任何被投資實 體之任何客戶;(v)任何向本集團或任何 被投資實體提供研究、開發或其他技術 支援之人士或實體;及(vi)本集團任何成 員公司或任何被投資實體之任何股東或 本集團任何成員公司或任何被投資實體 所發行任何證券之持有人。

任何根據該計劃授出之優先購股權所涉 及本公司股份之認購價必須不能低於以 下最高價格:(i)本公司股份於優先購股 權授出日期(必須為營業日)之聯交所每 日報價表所報收市價:(ii)本公司股份於 緊接優先購股權授出日期前五個營業日 之聯交所每日報價表所報收市價之平均 價;及(iii)本公司股份之面值。

33. SHARE OPTIONS (continued)

The option may be accepted by a participant within 28 days from the date of the offer for the grant of the option upon the payment of a consideration of HK\$1. An option may be exercised at any time during a period to be determined and notified by the Directors to each grantee, and in the absence of such determination, from the date upon which the offer for the grant of the option is accepted but shall end in any event not later than ten years from the date of grant of the option subject to the provisions for early termination thereof. The Directors may, at their absolute discretion, fix any minimum period for which an option must be held, any performance targets that must be achieved and any other conditions that must be fulfilled before the options can be exercised upon the grant of an option to a participant.

The total number of shares of the Company which may be issued upon exercise of all options to be granted under the Scheme (excluding, for this purpose, options lapsed in accordance with the terms of the Scheme and any other share option scheme of the Company) must not in aggregate exceed 10% of the total number of shares of the Company in issue as at the date of approval of the Scheme. The total number of shares of the Company available for issue under the Scheme is 300,000,000 shares, which represents approximately 10% of the total issued share capital of the Company as at the date of this report.

The maximum number of shares of the Company which may be issued upon exercise of all outstanding options granted and yet to be exercised under the Scheme and any other share option scheme of the Company must not exceed 30% of the issued share capital of the Company from time to time.

The total number of shares of the Company issued and to be issued upon exercise of the options granted (including both exercised and outstanding options) to each participant in any 12-month period must not exceed 1% of the share capital of the Company then in issue unless approved by the shareholders of the Company and KCHL in general meetings.

33. 優先購股權(續)

參與人士可於獲提呈授出優先購股權之 日起計28天內,透過支付代價1港元接 納優先購股權。優先購股權可於董事釐 定及通知各承授人之期間內隨時行使, 倘無釐定有關期間,則由優先購股權授 出建議獲接納之日開始,並於任何情況 下不遲於優先購股權授出日期起計十年 之日為止,惟須受該計劃之提早終止條 文所限。董事可全權酌情向參與人士訂 定行使所授出之優先購股權前必須持有 之最短期間、任何須予達成之表現目標 及任何其他須予達成之條件。

根據該計劃授出之所有優先購股權(就 此而言不包括按照該計劃及本公司任何 其他優先購股權計劃之條款已失效之優 先購股權)獲行使時可予發行之本公司 股份總數合計不得超過於批准該計劃當 日已發行股份總數之10%。根據該計劃 可供發行的股份總數為300,000,000股 股份,佔本公司於本報告日期的已發行 股本總額約10%。

根據該計劃及本公司任何其他優先購股 權計劃所有授出而尚未行使及有待行使 之優先購股權獲行使時可予發行之本公 司股份數目,最多不得超過本公司不時 之已發行股本30%。

於任何十二個月期間向各參與人士授出 之優先購股權(包括已行使及未行使之 優先購股權)獲行使而已發行及將予發 行之本公司股份總數,不得超過本公司 當時已發行股本之1%,除非獲本公司 及建滔化工之股東於股東大會批准則作 別論。 E

33. SHARE OPTIONS (continued)

33. 優先購股權(續)

Date of grant	Balance at 1 January 2014 於二零一四年	Lapse of share options	Share options that were granted, exercised or cancelled 優先購股權	Balance at 31 December 2014 and 2015 於二零一四年 及二零一五年	Exercise price per share	Exercisable period
	一月一日	優先購股權	授出、	十二月三十一日		/= ++++
授出日	之結餘	失效	行使或註銷	之結餘	每股行使價	行使期
Granted to the Directors <i>授予董事</i> 21 March 2011 二零一一年三月二十一日	54,000,000	-	_	54,000,000	HK\$6.54 6.54港元	21 March 2011 to 17 May 2017 (note) 二零一一年三月 二十一日至 二零一七年 五月十七日(附註)
Granted to employees <i>授予僱員</i> 21 March 2011 二零一一年三月二十一日	46,000,000	(19,000,000)	_	27,000,000	HK\$6.54 6.54港元	21 March 2011 to 17 May 2017 (note) 二零一一年三月 二十一日至 二零一七年 五月十七日(附註)
	100,000,000	(19,000,000)	_	81,000,000		
Exercisable at 於以下日期可予行使 1 January 2014 二零一四年一月一日	75,000,000					
31 December 2014 二零一四年十二月三十一日 31 December 2015 二零一五年十二月三十一日	81,000,000 81,000,000					

Note: 25% of the total share options were vested immediately on the date of grant. The remaining 75% were split evenly into three lots and were vested on 21 March 2012, 2013 and 2014. The closing price of the Company's shares immediately before the date of grant was HK\$6.3. 附註: 優先購股權總額之25%於授出日期即時 歸屬。餘下75%將平均分為三組,已於 二零一二年、二零一三年及二零一四年 三月二十一日歸屬。緊接授出日期前一 日本公司股份的收市價為6.3港元。

152

33. SHARE OPTIONS (continued)

Two employees resigned during the year ended 31 December 2014, therefore, their share options of 19,000,000 with fair value of approximately HK\$21,840,000 were lapsed. The Group recognised the total expense of approximately HK\$2,130,000 (2015: nil) for the year ended 31 December 2014 in relation to share options granted by the Company. As at 31 December 2015 and 2014, the share options reserve is amounted to HK\$93,105,000.

33. 優先購股權(續)

截至二零一四年十二月三十一日止年 度,兩名僱員辭職,因此,公平值約 21,840,000港元共19,000,000份優先 購股權已失效。截至二零一四年十二月 三十一日止年度,有關本公司所授出的 優先購股權,本集團確認開支總額約 2,130,000港元(二零一五年:零)。於 二零一五年十二月三十一日及二零一四 年十二月三十一日,優先購股權儲備為 93,105,000港元。

34. CAPITAL AND OTHER COMMITMENTS 34. 資本及其他承擔

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Capital expenditure contracted for but not provided in the consolidated financial statements for:	已訂約但未於綜合財務報表 作出撥備之資本開支:		
 acquisition of properties, plant and equipment 	- 購買物業、廠房及設備	34,796	49,932
- capital injection in an unlisted equity	一注資非上市股本投資	e iji ce	10,002
investment		3,346	6,308
		38,142	56,240
Other expenditure contracted for but not	已訂約但未於綜合財務報表		
provided in the consolidated financial statements for:	作出撥備之其他開支:		
- acquisition and other expenditures	一有關待發展物業之收購及		
relating to properties held for	其他開支		
development		1,308,598	257,562
		1,346,740	313,802

35. OPERATING LEASES

35. 經營租約

	2015 2
	二零一五年 二零一型
	HK\$'000 HK\$'
	千港元 千洋
The Group as lessee: 本集團作為承	祖人:
Minimum lease payments charged to 年內於綜合排 the consolidated statement of profit or loss 最低租約位 during the year	
redetermined. It the end of the reporting period, the Group's future lease p Inder non-cancellable operating leases are payable as follows	撤銷之經營租約於日後支付之租約
	須於下列期間支付:
	2015 2
	HK\$'000 HK\$'
	千港元 千済
Within one year 一年內	431
After one year but not later than five years 一年後但於王	
After five years 五年後	2,217 17,
Alter live years — — + 16	2,217 17,

154

	ontinued) 3	5.	經營租約 (續)	
			2015	2014
			二零一五年	二零一四年
			HK\$'000	HK\$'000
			千港元	千港元
The Group as lessor/licensor:	本集團作為出租人/授權人:			
Rental income credited to the consolidated statement of	年內計入綜合損益表 之租金收入			
profit and loss during the year			62,498	79,953
Licence fee income credited to	年內計入綜合損益表			- ,
the consolidated statement of	之授權使用費收入			
profit or loss during the year			120,000	120,000
			182,498	199,953

The Group's investment properties are rented to outside parties for periods up to seven years at fixed predetermined amounts.

At the end of the reporting period, the Group had contracted with tenants and Licencee for the following future minimum lease payments commitments under non-cancellable operating leases in respect of leasing of investment properties (see note 16) and licenced assets (see note 17) which fall due as follow:

本集團之投資物業均按預早釐定之定額 租金租予外界人士,租期最長為七年。

於報告期間結束當日,根據租賃投資物 業(見附註16)及授權使用資產(附註17) 之不可撤銷經營租約,本集團已就以下 未來最低租賃款項承諾與租戶及獲授權 人訂約,於以下期間到期:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Within one year	一年內	59,537	47,119
After one year but not later than five years	一年後但於五年內	180,074	165,131
After five years	五年後	169,132	208,403
		408,743	420,653

35

ANNUAL REPORT 2015 二零一五年年報 155

35. OPERATING LEASES (continued)

The Group licences its licenced assets to a committed Licencee under the licence agreement as follows:

- Within the first twelve months of the licence, either the Group or the Licencee may terminate the licence agreement at its sole discretion, by serving on the other party not less than one month prior notice in writing and paying the other party HK\$1,000,000 or such other amount as may be mutually agreed in writing between both parties.
- After the first twelve months of the licence, the Group may terminate the licence agreement at its sole discretion, by serving on the Licencee not less than one month prior notice in writing.

36. CONTINGENT LIABILITIES

(a) The Group provided guarantees amounting to approximately HK\$799,184,000 (2014: HK\$593,458,000) as at 31 December 2015 in respect of bank mortgage loans granted to purchasers of the Group's properties. In the opinion of the Directors, the fair values of these financial guarantee contracts of the Group are insignificant at initial recognition and the Directors consider that the possibility of default of the parties involved is remote, accordingly, no value has been recognised at the inception of the guarantee contracts and at the end of the reporting period as at 31 December 2015 and 2014.

> Guarantees are given to banks with respect to loans procured by the purchasers of the Group's properties. Such guarantees will be released by banks upon delivery of the properties to the purchasers and completion of the registration of the relevant mortgaged properties.

35. 經營租約(續)

根據授權使用協議,本集團授權獲授權 人使用的授權使用資產如下:

- 在授權使用首十二個月,本集 團或獲授權人可行使全權酌情 權,向另一方發出不少於一個 月事先書面通知,並向另一方支 付1,000,000港元或雙方書面協 議的其他金額,終止授權使用協 議。
- 在授權使用首十二個月後,本集 團可向獲授權人發出不少於一個 月事先書面通知,全權酌情終止 授權使用協議。

36. 或然負債

(a) 於二零一五年十二月三十一日,本集團就授予本集團物業買家的銀行按揭貸款提供擔保約799,184,000港元(二零一四年:593,458,000港元)。董事認為,本集團該等財務擔保合約的公平值於初始確認時並不重大,且董事認為參與各方違約的機會極微,因此,於擔保合約成立時及於二零一五年及二零一四年十二月三十一日報告期間結束當日並無確認價值。

擔保乃就本集團物業買家所獲貸 款而提供予銀行。該等擔保將於 向買家交付物業及完成相關按揭 物業登記後由銀行解除。

36. CONTINGENT LIABILITIES (continued)

(b) During the year ended 31 December 2011, the ultimate holding company, certain subsidiaries of the Company and the Company (the "Respondents") were named as a defendant in the Supreme Court of Bermuda in respect of an allegation of the affairs of KBCF had been and or were being conducted in a manner which was oppressive or unfairly prejudicial to the minority shareholders of KBCF. The petitioner was seeking an order to the Respondents to repurchase all of the KBCF's shares held by petitioner at the price to be fixed by a valuer or Supreme Court of Bermuda. The trial of the petition took place in September 2015. The Supreme Court of Bermuda handed down its judgement on 10 November 2015. The Supreme Court of Bermuda found that the allegation, that the terms of the previous interested person transactions purchases constituted preferential transfer pricing which was prejudicial to minority shareholders, were not proved and the allegation, that the terms of the license agreement were wholly uncommercial and the licencee was a sham, were also not proved. However, the Supreme Court of Bermuda also ruled that KBCF's management should promptly initiate bona fide open negotiations in which commercially reasonable proposals were openly tabled with a view to persuading the minority shareholders of KBCF to approve the interested person transactions mandate on even marginally more favourable terms. Subsequently, the Company filed a notice of appeal on 23 December 2015 relating to the unfavourable ruling of the judgement. The appeal hearing is scheduled to take place in March 2017. At the date of the report, in the opinion of the Directors and the Company's lawyer, the liability of this legal case cannot be quantified at this stage because the outcome of the buy-out order cannot be measured reliably pending the aforementioned appeal and/or the second part of the trial for the purpose of determining the quantum of the buy-out order. Accordingly, no provision for liability has been made in connection with this claim by the Group.

36. 或然負債(續)

(b)

截至二零一一年十二月三十一日 止年度,最終控股公司及本公司 若干附屬公司及本公司(「被告」) 在百慕達高級法院被控在KBCF 事務已經或現正進行的方式乃壓 搾或不合理地不利於KBCF少數 股東。呈請人尋求法院判被告按 估值師或百慕達高級法院釐定的 價格購回所有呈請人所持KBCF 股份。審訊已於二零一五年九月 進行。百慕逹高級法院於二零 一五年十一月十日進行裁決。百 慕達高級法院裁定有關過往利益 人士交易購買之條款構成優惠轉 讓定價而損害少數股東之權益指 控並不成立,而有關授權使用協 議之條款完全不符合商業原則及 獲授權人屬虛假之指控亦不成 立。然而,百慕達高級法院亦裁 定KBCF的管理層須立即進行真 誠公開之磋商,公開提出商業上 合理的建議,以期説服KBCF的 少數股東按稍為有利的條款批准 涉及利益人士交易授權。其後, 本公司因不利之裁決結果而於二 零一五年十二月二十三日遞交上 訴通知書。上訴將於二零一七年 三月聆訊。於本報告日期,董事 及本公司律師認為,本法律案件 的責任現階段不能以量化計算, 皆因收購令的結果並不可可靠計 量,以釐定收購令的申索量,有 待進行上述上訴及/或審訊的第 二部份。因此,本集團概無就該 申索計提責任撥備。

37. RETIREMENT BENEFITS SCHEME

The Group participates in both a defined contribution scheme which was registered under the Occupational Retirement Scheme Ordinance (the "ORSO Scheme") and a Mandatory Provident Fund Scheme which was established under the Mandatory Provident Fund Ordinance in December 2000 (the "MPF Scheme"). The assets of the schemes are held separately from those of the Group and are invested in funds under the control of independent trustees. Employees who were members of the ORSO Scheme prior to the establishment of the MPF Scheme are members of both the ORSO Scheme and the MPF Scheme, whereas all new employees joining the Group on or after December 2000 are required to join the MPF Scheme. Under the MPF Scheme, the employer and its employees each required to make contributions to the scheme at 5% of the employees' relevant income, subject to a cap of monthly relevant income of HK\$30,000 (2014: HK\$30,000).

Employees of subsidiaries in the PRC are members of the statesponsored pension schemes operated by the PRC government. The subsidiaries are required to contribute a certain percentage of their payroll to the pension schemes to fund the benefits. The only obligation of the Group with respect to the pension schemes is to make the required contributions.

Payments to the ORSO Scheme, the MPF Scheme and the statesponsored pension schemes of approximately HK\$22,368,000 (2014: HK\$22,471,000) had been charged to profit or loss. As at 31 December 2015, contributions of HK\$2,234,000 (2014: HK\$2,267,000) due in respect of the reporting period had not been paid over to the plans. The amounts were paid subsequent to the end of the reporting period.

37. 退休福利計劃

本集團同時參加一項根據職業退休計劃 條例註冊之定額供款計劃(「職業退休計 劃」)及根據強制性公積金條例於二零零 零年十二月成立之強制性公積金計劃之資產年十二月成立之強制性公積金計劃])。該等計劃之資產與本 集團之資產分開持有,並投資於由獨立 信託人控制之基金。於成立強積金計劃 之前已參加職業退休計劃及強積金計劃之成 員,而所有於二零零零年十二月或之後 加入本集團之新僱員必須參加強積金計 劃。根據強積金計劃,僱主及其僱員各 自須按僱員相關收入5%向計劃作出供 款,每月相關收入上限為30,000港元 (二零一四年:30,000港元)。

中國附屬公司之僱員為中國政府運作之 國家資助退休計劃成員。該等附屬公司 須將薪金支出之某一百分比投入退休計 劃,以支付有關福利。本集團就退休計 劃履行之唯一責任為支付所需供款。

向職業退休計劃、強積金計劃及國家資助退休計劃支付之供款約為22,368,000港元(二零一四年:22,471,000港元),已自損益中扣除。於二零一五年十二月三十一日,於報告期間到期之供款2,234,000港元(二零一四年:2,267,000港元)並未付予該等計劃。該等款項於報告期間結束後已經支付。

38. RELATED PARTY TRANSACTIONS

The Group entered into the following significant transactions with related parties during the year:

本集團與關連人士在年內進行之重大交 易如下:

38. 關連人士交易

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		77	
(i) Sales of goods and drilling services	(i) 向同系附屬公司銷售貨品.		1 000 100
provided to fellow subsidiaries	提供鑽孔服務	1,557,971	1,638,196
(ii) Purchases of goods from fellow	(ii) 向同系附屬公司採購貨品		
subsidiaries		707,245	883,404
(iii) Sales of laminates and copper to	(iii) 向對最終控股公司		
a shareholder with significant influence	具重大影響力的股東		
over the ultimate holding company and	及該股東的附屬公司		
the subsidiaries of the shareholder	銷售覆銅面板及銅	681,947	715,918
(iv) Purchases of drill bits and machineries	(iv) 向對最終控股公司		
from a shareholder with significant influence	e 具重大影響力的股東		
over the ultimate holding company and	及該股東的附屬公司		
the subsidiaries of the shareholder	採購鑽咀及機器	253,290	303,931
Compensation of key management pers	sonnel	主要管理人員酬金	È
The remuneration of the Directors and othe	r members of key	年內,董事及其他主	要管理人員之酬金
management during the year is as follows:	·	如下:	

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Short-term benefits Post-employment benefits Share-based payments	短期福利 退休後福利 以股份形式付款	76,877 639 –	79,376 719 2,130
		77,516	82,225

The remuneration of the Directors and key executives is determined with reference to the performance of individuals and market trends.

董事及主要行政人員之酬金會考慮個別 員工表現及市場趨勢後釐定。

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

Details of the Company's principal subsidiaries at 31 December 2015 and 2014 are as follows:

39. 本公司主要附屬公司之 詳情

於二零一五年及二零一四年十二月 三十一日,本公司主要附屬公司之詳情 如下:

Name of subsidiary 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration and operation 註冊成立/ 登記及經營地點	Issued and fully paid share capital/ registered capital 已發行及繳足 股本/註冊資本	Proportion of the ownership interest held by the Group 本集團所持有 擁有權權益比例 2015 2014		Principal activities 主要業務
			二零一五年 %	二零一四年 %	
Excel First Investments Limited 卓先投資有限公司	British Virgin Islands# 英屬處女群島#	US\$1 1美元	100	100	Investment holding 投資控股
KBCF	Bermuda [#] 百慕達 [#]	US\$72,250,000 72,250,000美元	65.95	64.57	Investment holding 投資控股
Hong Kong Copper Foil Limited	British Virgin Islands 英屬處女群島	US\$47,057,290 47,057,290美元	65.95	64.57	Investment holding and licencing of properties 投資控股及物業之 使用授權
Kingboard (Fogang) Insulated Material Company Limited 建滔 (佛岡) 絕緣材料有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$7,615,000 7,615,000美元	100	100	Manufacture and distribution of bleached kraft paper 製造及分銷漂白木漿紙
Kingboard (Fogang) Laminates Co. Limited 建滔 (佛岡) 積層板有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$29,466,000 29,466,000美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard (Fogang) Paper Laminates Co. Ltd. 建滔 (佛岡) 積層紙板有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$17,936,546 17,936,546美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard Electronic Raw Material (Jiang Yin) Co., Ltd. 建滔電子材料 (江陰) 有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$30,000,000 30,000,000美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

39. 本公司主要附屬公司之 詳情(續)

(continued)

Name of subsidiary 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration and operation 註冊成立/ 登記及經營地點	Issued and fully paid share capital/ registered capital 已發行及繳足 股本/註冊資本	the ow intere by the	rtion of nership st held Group 所持有 霍益比例 2014	Principal activities 主要業務
				二零一四年 %	
Jiangmen Kingboard Laminates Co., Ltd. 江門建滔積層板有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	HK\$242,800,000 242,800,000港元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard (Jiangsu) Chemical Co., Ltd. 建滔 (江蘇) 化工有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$32,000,000 32,000,000美元	100	100	Manufacture and distribution of chemicals 製造及分銷化工產品
Kingboard Laminates (Kunshan) Co., Ltd 建滔積層板 (昆山) 有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$32,010,000 32,010,000美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard (Lian Zhou) Fibre Glass Co. Limited 建滔 (連州) 玻璃纖維有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$13,700,000 13,700,000美元	100	100	Manufacture and distribution of glass fabric 製造及分銷玻璃纖維布
Kingboard (Panyu Nansha) Petrochemical Company Limited 建滔 (番禺南沙) 石化有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	RMB250,000,000 人民幣250,000,000元	100	100	Manufacture and distribution of chemicals 製造及分銷化工產品
These are investment holdir place of operations.	ng companies which hav	e no specific principal	#	此等公司7 要營業地點	5投資控股公司,並無特定3 5。

place of operations.

¹ These companies were established in the PRC in the form of Wholly Foreign-owned Enterprises.

The above table lists the subsidiaries of the Company which, in the opinion of the Directors, principally affected the results or assets of the Group. To give details of other subsidiaries would, in the opinion of the Directors, result in particulars of excessive length.

None of the subsidiaries had issued any debt securities at the end of the year.

此等公司以外商獨資企業之形式在中國 成立。

上表所列為董事認為主要影響本集團業 績或資產之本公司附屬公司。董事認為 列出其他附屬公司之詳情會過於冗長。

各附屬公司於年結時概無發行任何債務 證券。

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

(continued)

(a) General information of subsidiaries

At the end of the reporting period, the Company has other subsidiaries that are not material to the Group. A majority of these subsidiaries operate in the PRC. The principal activities of these subsidiaries are summarised as follows: **39.** 本公司主要附屬公司之 詳情(續)

> (a) 附屬公司之一般資料 於報告期間結束時,本公司擁有 對本集團並不重大的其他附屬公 司。該等附屬公司大部份於中國 營運。該等附屬公司之主要業務 概述如下:

Principal activities	主要業務	Principal place 要業務 of business		Number of subsidiaries 附屬公司數目		
				2015 二零一五年	2014 二零一四年	
Manufacture and sale of	製造及銷售	PRC	中國	22	21	
laminates	覆銅面板	Thailand	泰國	1	1	
		Macau	澳門	2	2	
				25	24	
Properties	物業	Hong Kong PRC United Kingdom	香港 中國 英國	2 8 1	2 8 1	
		Onited Kingdom	犬凶	11	11	
Others	其他	Hong Kong PRC	香港 中國	36 7	36 7	
				43	43	

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

(continued)

(b) Details of non-wholly owned subsidiaries that have material non-controlling interests

The table below shows details of non-wholly owned subsidiaries of the Group that have material non-controlling interests:

- **39.** 本公司主要附屬公司之 詳情(續)
 - (b) 擁有重大非控股權益之非 全資附屬公司詳情 下表載列擁有重大非控股權益之 本集團非全資附屬公司詳情:

Place of Proportion of ownership incorporation interests and voting rights Profit allocated to and principal 註冊成立地點及 held by non-controlling non-controlling Accumulated place of business 主要業務地點 Name of subsidiary 附屬公司名稱 interests interests non-controlling interests 非控股權益持有之擁有 分配至非控股 權權益及投票權比例 權益之溢利 累計非控股權益 2015 2014 2015 2014 2015 **二零一五年** 二零一四年 **二零一五年** 二零一四年 二零一五年 二零一四年 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 千港元 千港元 KBCF KBCF Bermuda# 35.43% 6,613 932,288 1,012,103 百慕達# Individually immaterial 擁有非控股 subsidiaries with 權益之獨立 non-controlling 非重大附屬公司 53,465 interests 81,582 1,093,685

* This is an investment holding company which has no specific principal place of operation.

此公司乃投資控股公司,並 無特定主要營業地點。

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

(continued)

KBCF

(b) Details of non-wholly owned subsidiaries that have material non-controlling interests (continued)

39.本公司主要附屬公司之 詳情(續)

(b) 擁有重大非控股權益之非 全資附屬公司詳情(續)

KBCF

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000 <i>-</i> (洪二	HK\$'000 工进二
			千港元
Current assets	流動資產	1,602,975	1,482,036
Non-current assets	非流動資產	1,268,952	1,501,767
Current liabilities	流動負債	100,988	95,818
Equity attributable to owners of	本公司持有人		
the Company	應佔權益	2,737,996	2,856,626
Non-controlling interests	非控股權益	32,943	31,359
Revenue	營業額	624,344	519,945
Expenses, other gains and losses	開支、其他收益及虧損	617,938	497,100
Profit for the year	本年度溢利	6,406	22,845
Profit attributable to owners of the	本公司持有人		
Company	應佔溢利	1,874	12,053
Profit attributable to non-controlling	本公司非控股權益		-
interests of the Company	應佔溢利	967	6,613
Profit attributable to the non-controlling	KBCF非控股權益		
interests of KBCF	應佔溢利	3,565	4,179
Profit for the year	本年度溢利	6,406	22,845

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

(continued)

(b) Details of non-wholly owned subsidiaries that have material non-controlling interests (continued)

39. 本公司主要附屬公司之 詳情(續)

KBCF(續)

(b) 擁有重大非控股權益之非 全資附屬公司詳情(續)

KBCF (continued)

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Other comprehensive expenses attributable to owners of the Company	本公司持有人應佔其他 全面開支	(80,110)	(4,631)
Other comprehensive expenses attributable to non-controlling interests of the Company	本公司非控股權益應佔其他 全面開支	(41,361)	(2,541)
Other comprehensive expenses attributable to the non-controlling	KBCF非控股權益應佔其他 全面開支	(41,301)	(2,041)
interests of KBCF		(1,981)	(120)
Other comprehensive expenses	本年度其他全面開支		
for the year	平于反共他主闻用文	(123,452)	(7,292)
Total comprehensive (expenses) income	本公司持有人應佔全面		
attributable to owners of the Company Total comprehensive (expenses) income	(開支)收益總額 本公司非控股權益應佔全面	(78,236)	7,422
attributable to non-controlling interests of the Company	(開支)收益總額	(40,394)	4,072
Total comprehensive income	KBCF非控股權益應佔全面	(40,004)	4,012
attributable to the non-controlling interests of KBCF	收益總額	1,584	4,059
Total comprehensive (expenses)	本年度全面(開支)收益總額		
income for the year		(117,046)	15,553
Net cash inflow from operating activities	經營業務現金流入淨額	154,513	214,864
Net cash outflow from investing activities	投資業務現金流出淨額	(344)	(3,750)
Net cash outflow from financing activities	融資業務現金流出淨額	(6,425)	(497)
Net cash inflow	現金流入淨額	147,744	210,617

40. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION
AND RESERVES OF THE COMPANY40. 本公司財務狀況及儲備
報表

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Non-current asset Investment in a subsidiary	非流動資產 於一間附屬公司之投資	5,711,740	5,711,740
Current assets Amounts due from subsidiaries Other receivables and prepayments Bank balances and cash	流動資產 應收附屬公司款項 其他應收賬款及預付款項 銀行結餘及現金	10,738,159 82,763 31,058	11,070,857 66,257 9,720
		10,851,980	11,146,834
Current liabilities Other payables Amounts due to subsidiaries Bank borrowings – amount due within one year	流動負債 其他應付賬款 應付附屬公司款項 銀行借貸 一一年內到期之款項	61,155 4,538,597 1,102,627	40,981 4,780,853 2,284,453
		5,702,379	7,106,287
Net current assets	流動資產淨值	5,149,601	4,040,547
Total assets less current liabilities	資產總值減流動負債	10,861,341	9,752,287
Non-current liabilities Bank borrowings – amount due after one year	非流動負債 銀行借貸 一一年後到期之款項	3,364,462	2,159,456
Net assets	資產淨值	7,496,879	7,592,831
Capital and reserves Share capital Reserves (note)	股本及儲備 股本 儲備(附註)	300,000 7,196,879	300,000 7,292,831
Total equity	資本總額	7,496,879	7,592,831

40. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION AND RESERVES OF THE COMPANY

40. 本公司財務狀況及儲備 報表(續)

附註:

(continued)

Note:

lote:			P1:	[註:		
		Share premium	Share options reserve 優先購股權	Special reserve	Retained profits	Tota
		股份溢價	儲備	特別儲備	保留溢利	總額
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元 (note a) (附註a)	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
At 1 January 2014 Profit for the year and total	於二零一四年一月一日 本年度溢利及本年度	1,097,104	112,815	5,427,130	824,010	7,461,059
comprehensive income for the year	全面收益總額	-	-	-	369,642	369,642
Recognition of equity-settled share	確認以權益結算股份形式					
based payments	付款	_	2,130	_	_	2,130
Lapse of share options	優先購股權失效	-	(21,840)	-	21,840	-
Final dividend paid for the year ended 31 December 2013	已付截至二零一三年 十二月三十一日止年度					
	之末期股息	-	-	-	(360,000)	(360,000
Interim dividend paid for the	已付截至二零一四年					
year ended 31 December 2014	十二月三十一日止年度 之中期股息	_	-	-	(180,000)	(180,000
		_	(19,710)	_	(518,160)	(537,870
At 31 December 2014 Profit for the year and total	於二零一四年十二月 三十一日 本年度溢利及本年度全面	1,097,104	93,105	5,427,130	675,492	7,292,831
comprehensive income for the year	平平反	-	_	_	396,048	396,048
Final dividend paid for the year	已付截至二零一四年					
ended 31 December 2014	十二月三十一日止年度 之末期股息	_	-	-	(300,000)	(300,000
Interim dividend paid for the year ended 31 December 2015	已付截至二零一五年 十二月三十一日止年度 之中期股息	_	_	_	(192,000)	(192,000
		_	_	_	(492,000)	(492,000
At 31 December 2015	於二零一五年十二月					
	三十一日	1,097,104	93,105	5,427,130	579,540	7,196,879

Note a: Special reserves of the Company represent the difference between the net asset value of the acquired subsidiaries and the nominal value of the Company's shares issued for the acquisition at the time of the Group's reorganisation in 2006.

附註a: 本集團之特別儲備指被收購附屬公司之 資產淨值與於二零零六年進行集團重組 時為收購而發行之本公司股份面值兩者 之間的差額。

FINANCIAL SUMMARY

財務概要

RESULTS

業績

		Year ended 31 December						
		截至十二月三十一日止年度 2011 2012 2013 2014 201						
		二零一一年	2012 二零一二年		2014 二零一四年	二零一五年		
		—	—	—	—	HK\$'000		
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元		
Revenue	營業額	13,204,979	12,483,227	12,798,302	13,282,694	12,769,720		
i level lue	呂未识	13,204,979	12,400,227	12,790,002	13,202,094	12,109,120		
Profit before taxation	除税前溢利	1,534,488	1,345,446	1,393,151	1,329,256	1,540,465		
Income tax expense	所得税開支	(176,650)	(179,505)	(183,268)	(193,281)	(269,465)		
Profit for the year	本年度溢利	1,357,838	1,165,941	1,209,883	1,135,975	1,271,000		
Attributable to:	應佔份額:							
Owners of the Company	本公司持有人	1,324,958	1,163,941	1,207,182	1,121,842	1,265,403		
Non-controlling interests	非控股權益	32,880	2,000	2,701	14,133	5,597		
		1,357,838	1,165,941	1,209,883	1,135,975	1,271,000		

ASSETS AND LIABILITIES

資產及負債

			At 31 December 於十二月三十一日						
		2011	2012	2013	2014	2015			
		二零一一年	二零一二年	二零一三年	二零一四年	二零一五年			
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000			
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元			
Total assets	資產總值	18,061,463	19,273,833	21,959,326	22,922,586	23,030,997			
Total liabilities	負債總額	(6,270,811)	(6,383,147)	(7,934,790)	(8,528,926)	(8,877,836)			
Net assets	資產淨值	11,790,652	12,890,686	14,024,536	14,393,660	14,153,161			
Equity attributable to owners	本公司持有人								
of the Company	應佔權益	10,744,986	11,808,165	12,918,293	13,299,975	13,167,408			
Non-controlling interests	非控股權益	1,045,666	1,082,521	1,106,243	1,093,685	985,753			
Total equity	資本總額	11,790,652	12,890,686	14,024,536	14,393,660	14,153,161			

建 酒 積 層 板 控 股 有 限 公 司 KINGBOARD LAMINATES HOLDINGS LIMITED

2nd Floor, Harbour View 1, No. 12 Science Park East Avenue, Phase 2 Hong Kong Science Park, Shatin, Hong Kong 香港沙田香港科學園第2期科技大道東12號海濱大樓1座2樓 Tel 電話: (852) 2605 6493 Fax 傳真: (852) 2691 5245 E-mail 電郵: enquiry@kingboard.com Web site 網址: http://www.kblaminates.com